





DER ERSTEN

Das Sibirien-Netz

oder: Warum die BAM nur ein Anfang ist

Nach drei Tagen Fahrt, Flug und Fußmarsch entlang der BAM-Trasse kannte ich Igor Rosanow so einigermaßen. So gut jedenfalls, daß ich nicht auf jede seiner Taiga-Geschichten "einstieg", aber jedes seiner Worte ernst nahm. Seine taktischen Fähigkeiten, ein Kollektiv zu überzeugen, sind ebenso gut entwikkelt, wie sein strategisches Denken geschult ist. Rosanow schockt seine Diskussionsportner mit kleinen Fakten, die auf den ersten Blick überraschen - mit einem Satz stellt er sie dann in den Gesamtzusammenhang: "Ein Millimeter BAM kostet drei Rubel." Nach kurzer Pause, in der jeder nachgrübelt, warum auf der Bahn heute nach Millimetern gerechnet wird, ergänzt er: "Rechnet auch mal selber aus, was 31 Kilometer Strecke kosten."

Wenn ich versucht habe, diesen Mann mit Begriffen aus der militärischen Umgangssprache zu charakterisieren, dann hat das seinen Grund: Er ist gleichsam der Stabschef der BAM-Armee, er ist Chefingenieur der 100 000 Bauleute. Soviel zum Wesen und zur Bedeutung dieses Mannes - und das auch nur aus einem Grund: Ich wollte die Bedeutung dessen schildern, was er uns an einem der Abende am Lagerfeuer erzählte. Da ist kein Körnchen Phantasie darin, das sind nüchterne, allerdings in ihren

Igor Rosanow, Mitte, gesuchter Gesprächspartner für Journalisten. Ausmaßen begeisternde Tatsachen.

"Da sitzt ihr nun und haltet die BAM für das Größte, uns Erbauer für die Pioniere dieser Erde. Ach, ihr Journalisten – das ist dach nur der Anfang." Jemand entgegnete empört: "Du willst doch nicht etwa sagen, hier wird die Zweigstrecke einer Nebenbahn gebaut."

"Das nicht. Dach Zweigstrecke oder nicht '- urteilt selbst. Das sibirische Tansportproblem euch bekannt: drei bis vier Monate Fluß- und See-Schiffahrt im kurzen Sommer, aber für ganz Jakutien mit drei Millionen Quadratkilometern nur zwei feste. das aanze Jahr über benutzbare Straßen. Den "Rest' muß man im Winter über gefrorene Wege oder Wegelosigkeit erreichen, wobei ein Wagen 30 oder 40 und drei oder vier Kilometer in der Stunde vorwärts kommt. Wenn wir wirklich die Beschlüsse des XXV. Parteitages über die forcierte sibirische Entwicklung verwirklichen wollen, muß hier ein Eisenbahn-Netz her. Und da ist die BAM der Anfang, eine Zweigstrecke. Allerdings eine gewaltige Zweigstrecke in einem gewaltigen Netz."

Oho, das bedurfte der Erklärung. Ich hatte eine kleine Sibirienkarte in der Tasche, und im Schein des flackernden Feuers hielt Genosse Rosanow seine Lektion. "Die BAM erschließt. 500 Kilometer nördlich der Transsib, ein Gebiet von drei Millionen Quadratkilometern. Aber nördlich von ihr liegen noch einmal zehn Millionen Quadratkilometer eines reichen, aber wegelosen Landes. Nun denkt euch einmal die Kleine BAM nach Norden weiter, durch das Aldan-Tal und die Lena-Niederung - richtig, das führt genau nach Jakutsk, und die Wegesucher, die Planer sind bereits an der Arbeit. Von Jakutsk aber führt die Trasse nach allen Gesetzen der Logik weiter nach Norden, bis ans Eismeer. Da habt ihr die große Nun schaut Querverbindung.

nach Westen: Dort schiebt sich die Tiumen-Bahn über den Ob vorwärts, Nishnewartowsk ist erreicht. Bitte folgt mit dem Finger der Richtung des 60. Breitengrades, was findet ihr? Ja, wieder Jakutsk. Da habt ihr die erste Masche des Netzes. Und wenn man den 60. Breitengrad weiter verfolgt? Er führt direkt nach Magadan, dem reichsten Bergbau-Zentrum unseres Landes für seltene und Nichteisen-Metalle. Magadan - dort soll die Bahn 1990 oder kurz darauf sein. Doch nördlich dieser neuen Mittelsibirischen Magistrale liegen noch einmal fünf Millionen Quadratkilometer Land ohne einen Meter Eisenbahn-Trasse, Von der Tjumen-Bahn geht jetzt schon der Bau nordwärts, nach Urengoi, dem reichsten Erdgas-Revier der UdSSR. Von dort ist es nur ein Katzensprung nach Norilsk, unserem reichsten Buntmetall-Zentrum. Von Jamal herunter kammt bereits der Bau der nördlichsten Bahn der Welt, und das ist die zweite Masche des Netzes. Eine Verbindung Urengoi-Norilsk-Lena-Mündung, wo die Verlängerung der Kleinen BAM wartet, und dann nach Magadan - bietet sich an, ist zwingend notwendig - da hast du das Sibirien-Netz. Dieser Bau wird noch schwerer, noch kostspieliger sein als der Bau der BAM. Damit aber, liebe Zeitgenossen, sollen sich unsere Söhne und Enkel herumschlagen, Ich habe dieses Zukunftsnetz nicht gesponnen, um unsere Arbeit herabzusetzen. Nein, aus zwei anderen Gründen: Erstens, um euch zu zeigen, mit welchen Maßstäben, in welchen Dimensionen heute in Sibirien gedacht und geplant wird, und zweitens, um zu erklären, warum wir uns nicht für die letzten Pioniere halten. Noch Jahre, Jahrzehnte werden immer wieder der Mut der Ersten, die Furchtlosigkeit der Pioniere, der Wagemut der Entdekker gebraucht. Und das ist es, was uns so froh und zuversicht-**Dieter Wende** lich stimmt."

Herausgeber: Zentralrat der FDJ über Verlag Junge Welt.

Verlagsdirektor: Manfred Rucht.

Redaktion: Dlpl.-Gewl. Peter Haunschild (Chefredakteur): Dlpl.-gec. Friedbert Sammler (stellv. Chefredakteur): Elga Baganz (Redaktionssekretär): Dlpl.-Kristallograph Reinhardt Becker; Norbert Klotz; Dlpl.-Journ. Peter Krämer; Manfred Ziellnski (Bild).

Korrespondenz: Renate Koßmala.

Gestaltung: Heinz Jäger, Irene Fischer.

Sekretariat: Maren Lleblg.

Sitz der Redaktion: Berlin-Mitte, Mauerstraße 39/40.

Fernsprecher: 22 33 427 oder 22 33 428 Postanschrift: 1056 Berlin, Postschilleßfach 43.

Redaktionsbeirat: Dipl.-ing, W. Ausborn; Dipl.-ing, oec. Dr. K. P. Dittmar; Dipl.-Wirtsch, Ing. H. Doherr; Dr. oec. W. Haltinner; Dr. agr. G. Holzapfel; Dipl.-Gewl. H. Kroszeck; Dipl.-Journ. W. Kuchenbecker; Dipl.-ing. oec. M. Kühn; Oberstudienrat E. A. Krüger; Ing. H. Lange; Dipl.-ing. Dr. R. Lange; W. Labahn; Ing. J. Mühlstädt; Ing. K. H. Müller; Dr. G. Nitschke; Studienrat Prof. Dr. sc. H. Wolffgramm.

Ständige Auslandskorrespondenten: UdSSR: Igor Andreew; VRB: Nikolay Kaltschev; CSSR: Ludek Lehky; VRP: Jozef Sniecinski; Frankreich: Fablen Courtaud.

"Jugend und Technik" erscheint monatlich zum Preis von 1,20 M.

Artikel-Nr. 60 614 (EDV).

Der Verlag behält sich alle Rechte an den veröffentlichten Artikein und Abbildungen vor. Auszäge und Besprechungen nur mit voller Quellenangabe gestattet.

Titel: Gestaltung Heinz Jäger; Foto: Peter Krämer.

Zeichnungen: Roland Jäger; Karl Lledtke.

Ubersetzungen ins Russische: Sikojev.

Druck: Gesamtherstellung Berliner Druckerel; Inhalt: INTERDRUCK, Graphischer Großbetrieb Leipzig — III/18/97: Umschlag: Druckkombingt Berlin:

Umschlag: Druckkombinat Berlin; Buchbinderlische Verarbeitung Druckerel Neues Deutschland.

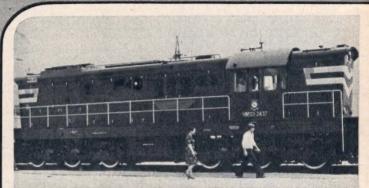
Veröffentlicht unter Lizenz-Nr. 1224 des Presseamtes beim Vorsitzenden des Ministerrates der DDR.

Anzeigenannahme: Verlag Junge Welt, 1056 Berlin, Postschileßfach 43 sowie die DEWAG-Werbung, 102 Berlin, Rosenthaler Str. 28—31, und alle DEWAG-Betriebe und Zweigstellen der DDR, Zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste Nr. 7.

Redaktionsschluß: 20. September 1977

November 1977 Heft 11 25. Jahrgang



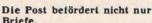




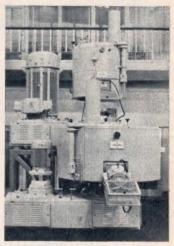
Fachausstellung "Eisenbahntransport '77" von ihrer besten Seite. Entsprechend war auch das große Interesse der Besucher. Im Mittelpunkt standen leistungsstarke Dieselloks und schnelle Triebzüge. Mehr darüber auf den Seiten 895... 899.

Die "gute alte Eisenbahn" zeigte sich in Stscherbinka bei

Moskau zur internationalen



sondern zum Beispiel auch täglich eine Vielzahl von Ferngesprächen. Und davon gleich bis zu 1920 auf einer Leitung. Lesen Sie mehr zur Trägerfrequenz auf den Seiten 945...949.



Treffpunkt Leipzig hieß es wieder im September für die internationale Wirtschaftswelt. Wir berichten über technische Neuheiten und Wirtschaftskooperation auf den Seiten 915...928.

JUGEND-TECHNIK

populärtechnische Zeitschrift



- 881 Der Mut der Ersten (D. Wende) Мужество первых (Д. Венде)
- 884 Leserbriefe
 Письма читателей
- 887 Exklusiv für Jugend und Technik:
 Professor Wolfgang Bobeth (Interview)
 Специально для «Югенд унд техник»:
 интервью с проф. Вольфгангом Бобетом
- 891 Stammplatz auf der MMM (E. Baganz) Постоянное место на выставке НТТМ (Е. Баганц)
- 895 Internationale Eisenbahnausstellung
 Moskau '77 (Р. Krämer)
 Международная выставка рельсового
 транспорта 1977 г. в Москве (П. Крэмер)
- 900 Kohle, Erdöl, Erdgas in der UdSSR (H.-J. Finke)
 Уголь, нефть, газ в СССР (Х.-Й. Финке)
- 905 Antwort vom... VEB Elektroprojekt und Anlagenbau Berlin
 Ответ получен от НП Электропроект унд Анлагенбау Берлин
- 906 Löngeres Leben für Motoren (E. Herrmann/ W. Kaufmann/H. Müller) Долгая жизнь двигателями (Е. Херрманн В. Кауфманн/Х. Мюллер)
- 910 Otto von Guericke (J. Steinhoff) Отто фон Герикке (Й. Штейнхофф)
- 915 Treffpunkt Leipzig
 Место встречи: Лейпциг
- 929 Le Bourget 1977 (H. Hoffmann) Бурже 1977 (X. Хоффманн)
- 935 Mißbrauchte Neutronen
 Нейтроны, использованные не по
 назначению
- 942 Neutronenwaffe (R. Becker) Нейтронное оружие (Р. Беккер)
- 945 1920 Gespräche auf einem Draht (H. Kleiner) 1920 разговоров по одному проводу (Х. Клейнер)

- 950 Wer erzeugt die Zuchttiere? (K.-D. Gussek) Кто производит производителей? (К.-Д. Гуссек)
- 952 Naturwissenschaftler und Gesellschaftswissenschaftler (D. Pätzold) Естественники и общественники (Д. Пэтцолд)
- 957 Elektronik von A bis Z: ZF-Verstärker (W. Ausborn)
 Электроника от А до Я: усилитель промежуточной частоты (В. Аусборн)
- 960 Rohrschweißen durch Magnetkraft (E. Schlebeck)
- Магнитная сварка труб (Е. Шлебекк)

 962 Ваддег Die Entwicklung zum Universalbagger (J. Hönel/U. Schmidt)

 Экскаватор развитие до универсального экскаватора (Й. Хэнел/У. Шмидт)
- 969 JU+TE-Dokumentation zum FDJ-Studienjahr Документация «Ю + Т» к учебному году ССНМ
- 972 Knobeleien Головоломки

Anfrage an ...

die FDJ-Grundorganisation des VEB "Otto Buchwitz" Starkstrom-Anlagenbau Dresden

Liebe Freunde!

Vor einem Jahr habt Ihr die Fertigung von Schaltzellen für den Wohnungs- und Industriebau in Berlin als Jugendobjekt übernommen. Vorfristig konntet Ihr Eure Lieferungen für das "Plattenwerk Berlin-Falkenberger Straße" realisieren. Jetzt habt Ihr Euch das Ziel gesetzt, jede Eurer Leistungen für die "FDJ-Initiative Berlin" mit dem FDJ-Qualitätssiegel "Zulieferindustrie" zu versehen.

Wir fragen an:

Wie arbeitet Ihr mit dem Qualitätssiegel, um das Qualitätsstreben aller Jugendkollekive und jedes jungen Arbeiters zu erhöhen?

Wir fragen an:

Wie arbeiten FDJ-Kontrollposten und Jugendbrigaden Hand in Hand, damit eine täglich gute Arbeitsleistung erreicht wird?

Für Eure Antwort haben wir drei Seiten reserviert.

Das interessiert sicher viele

In Beantwortung von Leseranfragen geben wir den Inhalt
einer Vereinbarung zwischen
dem Ministerium für Außenhandel und dem Ministerium für
Handel und Versorgung zur Gewährung einer Zusatzgarantie
für importierte Konsumgüter
(jedoch nicht für Pkw und Zweiradfahrzeuge), sowie einer dazu
vom Minister für Außenhandel
erlassenen Verfügung bekannt:

- Für importierte Konsumgüter wird den Käufern auf der Grundlage des § 150 ZGB die gleiche Zusatzgarantie gewährt wie für vergleichbare Inlandserzeugnisse.
- 2. Nachbesserungsarbeiten werden von Vertragswerkstätten, mit denen die Außenhandelsbetriebe entsprechende Garantie- und Kundendienstvereinbarungen abzuschließen haben, durchgeführt.
- 3. Ist die Nachbesserung mindestens 3mal erfolglos geblieben, oder die Nachbesserung kann nicht innerhalb von 6 Wochen aufgrund fehlender Ersatzteile oder Kapazitäten ausgeführt werden, kann der Bürger Ersatzleistung, Preisminderung oder Preisrückerstattung fordern.
- Die Vertragswerkstatt hat die erfolglose Beseitigung des Mangels mit Angabe der Gründe (s. Ziff. 3) auf der Garantieurkunde zu vermerken.
- Der Bürger wendet sich mit seiner Forderung an den Einzelhandel, der diese Forderung an den jeweils zuständigen Groβhandelsbetrieb des Bezirkes weiterleitet.
- Der bezirkliche Großhandelsbetrieb entscheidet selbständig und endgültig über den Anspruch,
- Der Bürger erhält die Ersatzleistung, Preisminderung oder Preisrückerstattung entweder direkt vom bezirklichen Großhandel oder vom Einzelhandel.

Die Regelung über die Gewährung einer Zusatzgarantie für importierte Konsumgüter gilt rückwirkend ab 1. Mai 1977. Bei Ansprüchen von Bürgern, die vor dem 1. Mai 1977 entstanden sind, ist entsprechend zu verfahren.

Und immer wieder: Kameras, Filme

Zu unserem Beitrag "Neue sowjetische Super-8-Kassetten-kameras und ORWO-Kassetten-filme" im Heft 5/77 erhielten wir weiterhin eine Fülle von Leserzuschriften mit speziellen Fragen.

Uber einige allgemeininteressierende Antworten des Fachdirektors Foto-Kino-Optik vom ZWK Berlin, Herrn Minowsky, möchten wir hier die "Jugend und Technik"-Leser informieren:

Joachim Liebers, 8045 Dresden:
In dem Beitrag "Kassettenkameras . . ." ist u.a. eine Tabelle der Korrekturstufen für die
Quarz 1 × 8 S-2 gedruckt, die
sich von der Tabelle in der Bedienungsanleitung der Kamera
völlig unterscheidet. Welcher soll
man glauben?

Herr Minowsky: In den Bedienungsanleitungen sind die richtigen Korrekturwerte angegeben. Zum Zeitpunkt der Manuskriptbearbeitung lag mir eine Bedienungsanleitung der Quarz 1×851 aus dem Jahre 1974 vor, in der leider die umgekehrte Reihenfolge der Korrektur-Blendenwerte angegeben sind. Ich habe diesen Fehler leider nicht bemerkt. Vielen Dank für Ihren Hinweis.

Des weiteren sei darauf hingewiesen, daß die LOMO-Geräte keine Blitzsynchronisation besitzen. Der vorhandene Anschluß dient für fremde, geschützte Stromquellen bei tiefen Kältegraden. Der Mittelstift ist auf den Pluspol geklemmt.

Heinz Schöne, 1255 Woltersdorf: Werden für die Quarz 1 × 8 S-2 auch Vorsatzlinsen geliefert, um kleine Objekte bildfüllend aufnehmen zu können? Und kann man die Kamera mit einem Mikroskop verbinden?

Herr Minowsky: Die Quarz 1 × 8 S-2 wird vom Hersteller mit zwei Vorsatzlinsen ausgestattet: F = 250 mm und F = 667 mm. Mit der F = 250 mm zum Beispiel lassen sich kleine Objekte mit den Abmessungen von etwa 2 cm × 2,5 cm bildfüllend aufzeichnen. Die Möglichkeit des Filmens durch ein

Mikroskop ist nicht vorgesehen und ein Adapter befindet sich nicht im Handelsprogramm.

Peter Zabel, 7542 Altdöbern, fragt an, ob zur Vorführung der Super-8-Kassettenfilme besondere Filmvorführgeräte notwendig sind.

Die Super-8-Kassettenfilme sind nach der Entwicklung übliche Super-8-Filme und können in allen Projektoren, die für das Super-8-Format eingerichtet sind, vorgeführt werden. Eine Vielzahl Leser kritisierte, daß Super-8-Kassetten nicht in genügender Menge im Fachhandel angeboten werden. Dazu möchten wir auszugsweise ein Antwortschreiben des VEB Filmfabrik ORWO wiedergeben:

.. Es zeigte sich, daß das Super-8-Kassettensystem größeres Interesse als erwartet fand. Dieser an sich erfreuliche Umstand brachte es mit sich, daß Kassettenkamerabesitzer anfangs nicht die gewünschte Kassettenzahl erwerben konnten. Das war Anlaß für unser Produktionskollektiv, u. a. durch zusätzliche Wettbewerbsverpflichtungen über die geplante Kassettenproduktion hinaus Kassetten bereitzustellen. Damit wird die Diskrepanz zwischen Angebot und Nachfrage schrittweise abgebaut. Bezüglich der Filmsorten gingen wir davon aus, daß in den Sommermonaten ein besonders großer Bedarf an Farbumkehr-Tageslichtfilmen bestehen wird. und haben deshalb zuerst den ORWOCHROM UT 15 auf den Markt gebracht. Im August 1977 gelangte bereits der ORWO-CHROM UK 17 in den Handel. Ab IV. Quartal 1977 liefern wir den Schwarz-weiß-Umkehrfilm UP 17 aus ...

Antennensorgen

Auf Ihrer Leserbriefseite beantworten Sie sehr ausführlich Anfragen zu allgemeininteressierenden technischen und naturwissenschaftlichen Problemen. Ich habe auch eine Frage, die mir bis heute keiner beantworten konnte. Vielleicht ist es Ihnen möglich, mir Auskunft zu geben. Ich besitze ein Kofferradio Typ "Stern Elite 2001" mit UKW-Teil. Die eingebaute UKW-Stab-





antenne gibt in unserem Wohnraum nicht genügend Energie ab,
um einwandfreie Tonbandaufnahmen hervorzubringen. Somit
wollte ich eine UKW-Dipolantenne auf dem Dach anbringen. Der Rundfunkapparat hat
nun aber einen asymmetrischen
Eingang, und ich kann kein
Bandkabel anschließen.
Bitte teilen Sie mir mit, ob ein
Dipol überhaupt verwendbar ist
bzw. ob es eine andere Möglichkeit gibt, das Radio mit höherer
Antennenenergie zu versorgen.

Heiner Motschmann, 725 Wurzen

Vom ZWK Technik erhielten wir dazu folgende Antwort:
Der von Ihnen erwähnte Koffersuper "Stern Elite 2001" ist für den Anschluß an eine UKW-Hochantenne nicht voresehen, da dieses Gerät vorzugsweise für Campingzwecke und somit transportierbar konzipiert ist. Wenn die Antennenengie in Ihrem Wohngebiet nicht ausreicht, so handelt es sich um eine Ausnahmeerscheinung, die vor allem in Gebirgsgegenden anzutreffen ist.

Es besteht nun noch die Möglichkeit, den Autoantennenanschluß seitlich am Gerät zu nutzen. Vermutlich hat dieser Antennenausgang einen Innenwiderstand von 75 Ohm.
Sie können dann mit einem Symmetrierstecker "ESY 5", EVP 4,75 M, die Antennenspannung von 240 Ohm umformen.
Als UKW-Antenne empfiehlt sich wohl bei unzureichenden Empfangsbedingungen die 5-Element-Antenne, EVP 40,25 M, zu verwenden.

Dazu wäre es erforderlich, nähere Auskünfte in Ihrer Fachverkaufsstelle einzuholen. Wir hoffen, daß diese Hinweise dazu beitragen, die Empfangsbedingungen an Ihrem Koffersuper zu verbessern.

Wo kann man die Prüfung für den Befähigungsnachweis für Sportmotorboote ablegen?

> Euer Stammleser Christian Zeidler 1136 Berlin

Wer den Befähigungsnachweis für Sportmotorboote erwerben möchte, muß einen entsprechenden Lehrgang besuchen. Diese Lehrgänge werden von Motorsportklubs des ADMV der DDR und von Segelsektionen des Bundes Deutscher Segler der DDR durchgeführt. Du müßtest Dich also an eine dieser Gemeinschaften wenden.

Biete

Hefte 6/62 bis 12/68. Wer hilft mir beim Erwerb eines Fachbuches der Aquaristik? Volker Scheibe, 65 Gera, Walter-Gerber-Straße 11/3. Jgg. 1964-70, 1971 (ohne Heft 11), 1972, 1973 (ohne Hefte 4 und 6), 1974, 1975, Magazin 1966, (Preis 7,- pro Jahrgang); Heinz Hronek, 8030 Dresden, Wächterstraße 22. 1954/8: 1955/1-9, 11, 12: 1956/1-12: 1957/1, 3-12: 1958/1-9, 11, 12; 1959/1-12; 1960/1-12; 1961/1-12; 1962/1-12 und 2 Sonderhefte: 1963/1-7, 9, 10, 11, 12; 1964/2-12 und Sonderheft; 1965/1-12; 1966/1-12 mit Kassette; 1967/1-12 mit Kassette; 1968/1-8, 10, 11; 1969/1-7, 9, 10,12: 1970/3, 4, 6, 7, 9, 11; 1971/3-12; 1972/1-12; 1973/1-11; 1974/1-6, 8-12; 1975/1-10, 12; Wolfgang Meinke, 112 Berlin, Pistoriusstraße 3.

JUGEND-H-TECHNIK JUGEND-H-TECHNIK JUGEND-H-TECHNIK INTERVIEW



heute mit
Prof. Dr.-Ing. habil. Wolfgang
Bobeth (59), Direktor des Instituts für Technologie der Fasern
Dresden; Mitglied der Akademie
der Wissenschaften der DDR;
Vorsitzender des Fachverbandes
Textil, Bekleidung, Leder der
Kammer der Technik; Honorarprofessor an der TU Dresden

JUGEND+TECHNAK

Genosse Professor, welche neuen synthetischen Faserstoffe braucht die Wirtschaft unseres Landes in den nächsten Jahren?

Prof. Dr. Bobeth

Völlig neue synthetische Faserstoffe benötigen wir im Grunde genommen in diesem Jahrtausend nicht mehr. Vielmehr müssen wir die bereits zur Verbewährten fügung stehenden synthetischen Faserstoffe. denen solche aus den Hochpolymeren Polyester, Polyamid Polyakrylnitril allgemein bekannt sind, zielstrebig modifizieren. Dadurch wird ihre Anwendbarkeit im Konsumsektor noch attraktiver, kann aber auch deren Einsatz im technischen Sektor weiter ausgebaut werden. Synthetische Faserstoffe haben gegenüber Naturfaserstoffen bekanntlich viele vorteilhafte Eigenschaften. Gearbeitet werden muß aber noch am Problem der für manche Zwecke offenbar zu geringen Feuchteaufnahme synthetischen Faserstoffe: ferner sind das zu schnelle Anschmutzen und die elektrostatische Aufladung von Textilien aus synthetischen Faserstoffen noch nicht hinreichend gelöste Probleme. Jeder Nutzer synthetischer Textilien kennt die knisternden Entladunaserscheinungen beim Ausziehen eines Pullovers, beim Aussteigen aus einem Auto u. a. In manchen

Fällen muß dieser Tatsache sogar der Arbeitsschutz Rechnung tragen, da solche Entladungen zu Schreckreaktionen beim Träger der Bekleidung oder sogar zur Entzündung von feuergefährlichen Substanzen führen kann.

JUGEND+TECHNIK

Wie können den Chemiefasern die fehlenden Eigenschaften "anerzogen" werden?

Prof. Dr. Bobeth

Grundsätzlich kann man auf zwei Wegen das Ziel ansteuern. So lassen sich bei der Erzeugung der Faserstoffe geeignete Substanzen den Grundpolymeren zuführen, was natürlich auch Einfluß auf Verfahrensparameter und Faserstoffeigenschaften hat und Optimierungsunterzu suchungen zwingt. Aber auch das textile Flächengebilde kann durch geeignete "Veredlungsmaßnahmen" nachträglich durch Aufbringen geeigneter Substanzen auf chemischem und/oder physikalischem Wege so modifiziert werden, daß die in Frage stehenden Eigenschaften verbessert werden. Wichtig ist dabei, daß die erzielten Effekte waschund reinigungsbeständig sind. Diesbezügliche Grundlagenuntersuchungen werden in unserem Institut durchgeführt. Dabei ist unter anderem wichtig, Oberflächenverhalten der Polymere näher zu untersuchen und den Wissensstand z. B. über das Haften von Partikeln an Polymeren zu vertiefen. Die ErgebFäden, Garne, Zwirne, Schnüre, Gewebe, Gestricke, Gewirke und Geflechte – in immer größerer Menge werden sie aus synthetischen Faserstoffen oder mit Synthesefaseranteilen hergestellt.

Bedarf und Qualitätsansprüche der Bekleidungsindustrie, aber auch vieler anderer Industriezweige an die Synthesefaserstoffe wachsen. Produktivitätsund qualitätsfördernde Verfahrens- und Verarbeitungstechniken sind dafür eine der Voraussetzungen. Mit der Grundlagenforschung auf diesem Gebiete beschäftigt sich auch das Institut für Technologie der Fasern Dresden der Akademie der Wissenschaften der DDR.

JUGEND-H-TECHNIK JUGEND-H-TECHNIK Interview



Die synthetischen Faserstoffe haben in den letzten drei Jahrzehnten ihren Siegeszug rund um den Erdball angetreten. Wurden 1950 erst etwa 70 000 Tonnen synthetischer Faserstoffe hergestellt, so waren es 1965 bereits etwa 2 000 000 Tonnen, fast 30mal soviel, Im Jahre 1975 betrug die Weltproduktion 6 750 000 Tonnen, also fast 100mal soviel wie 1950.

In der DDR stieg die Produktion von 19 000 Tonnen im Jahre 1965 auf 118 000 Tonnen im Jahre 1975. Bis 1980 soll die Produktion auf 135 000 bis 140 000 Tonnen erhöht werden. Das sensationelle Wachstum der Synthesefaserstoffproduktion, vor allem in den entwickelten Industrieländern, unterstreicht ihre zunehmende volkswirtschaftliche Bedeutung.

nisse dieser Forschungen kommen schließlich einer verringer-Schmutzaufnahme sowie verbesserten Schmutzauswaschbarkeit an synthetischen Faserstoffen zugute und wirken damit auch auf die Produkte der Waschund Textilhilfsmittelindustrie ein. Volkswirtschaftlich hat das bemerkenswerte Auswirkungen, wenn man bedenkt, daß Verschmutzung uns aus der jährlich Kosten von einigen Milliarden Mark entstehen (etwa 100 000 t/a Waschmittel, Energie, Wasser, Arbeitszeit, vorzeitiger Verlust an irreversibel verschmutzten Textilien). Es leuchtet also ein, daß bei Reduzierung der Waschhäufigkeit z. B. um die Hälfte der gesellschaftliche Aufbeträchtlich wand gemindert wird.

JUGEND-TECHNIK

Wie wir wissen, besitzt Ihr Institut auch einen Elektronenbeschleuniger. Wofür braucht die Faserforschung die Elektronenphysik?

Prof. Dr. Bobeth

Hochpolymere Werkstoffe — in unserem Falle in erster Linie die Faserstoffe — strahlenchemisch zu modifizieren, wird weltweit in zunehmendem Maße untersucht und auch bereits praktisch genutzt. Das kann mit ultravioletten Strahlen, mit p-Strahlen, aber auch mit Elektronenstrahlen erfolgen. Die letzteren sind die wirkungsvollsten, sofern es sich

delt (Folien, Textilien, Kabel, Schläuche usw.). Am erfolgreichsten war man bisher dann, wenn es um Vernetzungsreaktionen Hilfe eines Elektronenbeschleunigers ging (z. B. Polyaus äthylenkabel dem VEB Kabelwerk Meißen), Wesentlich schwieriger zu' realisieren ist die Pfropfkopolymerisation auf Basis strahlenchemischer Initiierung. womit wir uns z. T. befassen. Es werden also die energiereichen Strahlen - einfach gesprochen dazu gebraucht, für die Erzielung bestimmter Zusatzeigenschaften der Grundsubstanz eine geeignete weitere Substanz permanent ein- bzw. aufzupfropfen. Das klingt ganz einfach, ist aber mit zahlreichen naturgesetzlichen Bedingungen, Substanz-Verfahrensprobleproblemen. Parameteroptimierungen men. u. a. verbunden und verlangt zudem umfangreiche meßmethodische Arbeiten. Sofern geeignete Pfropfsubstanzen ausfindia machen kann, was ein Problemkreis für sich ist, läßt sich zweifellos eine breite Modifizierungspalette realisieren. Uns steht ein Beschleuniger ELT 1,5 zur Verfügung, den wir vor einigen Jahren ous Nowosibirsk erhielten. Unsere inzwischen entstandene Bestrahlungsstation steht auch zahlreichen anderen Interessenten zur Verfügung, wobei es z. B. auch um Probleme der Modifizierung von Gummi, Plasten. Naturprodukten geht. Für das eigene Institut bleibt es

nicht um zu dicke Produkte han-



JUGEND + TECHNIK JUGEND + TECHNIK Interview

den Textilien im bereits genannten Sinne. Das dies koordiniertes und arbeitsteiliges Vorgehen erforderlich macht, muß heute als Selbstverständlichkeit angesehen werden.

JUGEND TECHNIK

Es ist geradezu erstaunlich, welche umfangreichen wissenschaftlichen Arbeiten notwendig sind, um Schritt für Schritt die Eigenschaften der künstlichen Fasern zu verbessern. Oft wird gesagt, die Wolle sei eine Wunderfaser und niemals durch eine chemische Faser zu ersetzen. Teilen Sie diese Meinung?

Prof. Dr. Bobeth

Fine Wunderfaser stellt Wolle insofern dar, als die Natur mit ihr ein Gebilde erzeugt hat, das in struktureller Hinsicht einzigartia ist und von der Chemie in dieser Hinsicht nicht nachgeahmt werden wird. Es hat lange gedauert, bis von den einschlägigen Wissenschaftlern dieser strukturelle Aufbau voll erkannt worden ist. Die Wolle war übrigens für die Chemiker ein Vorbild zur Erzeugung bilateraler Synthesefaserstoffe. Dabei besteht die Synthesefaser aus zwei Hälften, die unterschiedliche innere Spannungen besitzen und beim Auslösen dieser Spannungen z. B. durch unterschiedlich Wärme schrumpfen, was zu einer per-Unter

Feuchte auf, Polyamid vier Prozent, Polyacrylnitril ein Prozent und Polyester nur weniger als 0.5 Prozent, Nicht zuletzt mit diesen Werten bringt man die besonders angenehmen Trageeigenschaften der Wolle in Verbindung. Ob dies berechtigt ist, versuchen Bekleidungshygieniker mit umfangreichen Arbeiten zu klären. Zweifellos handelt es sich hier um ein sehr komplexes Problem, bei dem zahlreiche Parameter - nicht nur die stofflichen in gegenseitiger Beeinflussung mitwirken. Ob nun die Wolle in allen ihren Eigenschoften durch synthetische Faserstoffe überhaupt ersetzt werden muß, hängt weitgehend von den künftigen Erkenntnissen der Bekleidungshygieniker ab.

Vorläufig sollten wir weiterhin die guten Eigenschaften der Wolle (gilt auch für Baumwolle) und die der Synthesefasern dadurch optimal nutzen, daß wir aus ihnen geeignete Mischgarne herstellen und auf diese Weise zu repräsentativen und pflegeleichten Textilien mit hohem Gebrauchswert gelangen.

JUGEND-TECHNIK

Ein großer Bereich Ihres Instituts beschäftigt sich mit der Glasseidentechnologie. Wo wird die Glasseide heute verwendet?

Prof. Dr. Bobeth

schrumpfen, was zu einer per- Mit den Glasfaserstoffen be- Verstärkung von Elasten (z.B. manenten Faserkräuselung führt. schäftigen wir uns seit über Riemen, Gurte, Reifen) oder als Unter Standardbedingungen 25 Jahren und haben wesentlich Trägermaterial für leichte Kabel nimmt Wolle etwa 16 Prozent dazu beigetragen, daß es zum verwenden kann. Diesbezügliche

Bau des VEB Glasseidenwerk Oschatz kam. Es besteht verständlicherweise mit diesem Werk eine sehr enge Partnerschaft hinsichtlich der seidentechnologie und der Applikation der Glasseide, Der Bedarf an Glasseide wächst beträchtlich, insbesondere hinsichtlich der technischen Nutzung. können Deshalb Glasseidendekorationsstoffe, für die wir industrielle Verfahren zum Drukken und Färben entwickeln, vorerst nur für gesellschaftliche Bedarfsträger (Gesellschaftsbauten, Schiffs- und Flugzeugbau) zur Verfügung gestellt werden. Derartige Dekorationsstoffe zeichnen sich durch Brandsicherheit, Schmutzunempfindlichkeit, Pflegeleichtigkeit und hohen Repräsentationswert aus. Auf das große Einsatzgebiet der Plastverstärkung durch die Glasfaserstoffe, was bis zu Bootskörpern, Behältern und Maschinenelementen möchte ich hier nicht reicht. näher eingehen. Für die Elektrotechnik/Elektronik ist besonders bedeutsam, daß als Gerüst für Ein- und Mehrlagenleiterplatten - z. B. aus Epoxidharzen feinste Glasseidengewebe höchgleichbleibender Qualität benötiat werden.

Wir haben mit unseren Forschungsarbeiten auch wesentlich dazu beigetragen, daß heute Glasseidenkord höchster Qualität zu produzieren ist, den man zur Verstärkung von Elasten (z. B. Riemen, Gurte, Reifen) oder als Trägermaterial für leichte Kabel verwenden kann. Diesbezügliche



Applikationsarbeiten sind mehr oder weniger vorangeschritten und müssen vor allem unter dem Aspekt der Nutzung einheimischer Rohstoffe als bedeutsam angesehen werden.

Mit Polyvinylchlorid beschichtete Malimoflächengebilde aus Glasseide versprechen einen vielseitigen Einsatz im Bauwesen sowie in der Landwirtschaft. Das sind nur einige Beispiele für die Verwendung der Glasseide, deren Bedeutung für unsere Volkswirtschaft weiter steigen wird.

Genosse Professor, sicherlich ist die Faserforschung ein hochinter-Wissenschaftsgebiet, essantes aber worin liegt für Sie persönlich der Reiz?

Prof. Dr. Bobeth

Wissen Sie, als ich vor annähernd 40 Jahren Textiltechnik studierte, da wurden wir von den Maschinenbauern nicht für voll genommen. Damals waren in der wenig beachteten Textilindustrie keine besonders imponierenden Maschinen vorhanden, ganz im Gegensatz zum Kraftfahrzeug-, Werkzeugmaschinenbau oder zur Flugzeugtechnik. Inzwischen hat sich das Bild grundlegend gewandelt. Auch die Textilindustrie weist heute dem Entwicklungsstand der Technik entsprechende Fäden meist entfallen und mit hochkomplizierte und leistungsstarke Maschinen auf und hat kann. Bei dem derzeitigen Entsich sehr schnell von einer lohn- wicklungstempo wird es sicher intensiven zu einer investitions- nicht mehr lange dauern, daß intensiven - d. h. maschinen- und Erspinnen, Recken und Aufbau-

damit forschungsintensiven Industrie entwickelt.

Das ist die eine Seite der Medaille. Die andere ist das zunehmende Wirksamwerden der Chemie in der Textilindustrie innerhalb der vergangenen drei Jahrzehnte. Durch das gegenseitige Durchdringen von Technik und Chemie' entstehen früher nicht für möglich gehaltene neue Technologien. Und diese Möglichkeiten sind noch längst nicht ausgeschöpft! Das ist das eigentlich Faszinierende, darin liegt für mich der persönliche Reiz.

Könnten Sie dafür ein Beispiel nennen?

Prof. Dr. Bobeth

Die synthetischen Faserstoffe, ein Produkt der Chemie für die Textilindustrie, sind in den meisten Fällen thermoplastisch. Eigenschaft benutzten die Techniker sehr bald, um zahlreiche Möglichkeiten des Aufbauschens der glatten Syntheseseiden zu erreichen. Wir nennen das heute Texturieren. Inzwischen erspinnen wir die Syntheseseiden z. T. dreibis viermal schneller als noch vor wenigen Jahren, erreichen damit andere Fadeneigenschaften, so daß die bisher notwendige Pro-Ausreckens der zeßstufe des dem Texturieren vereint werden schen (Texturieren) in einem Arbeitsgang erfolgen. Dieses notwendige und erfolgreiche Handin-Hand-Arbeiten von Chemikern und Technikern ist in der Tat faszinierend.

Wenn sich Textiltechnik und Chemie immer stärker verbinden. können sich mit Sicherheit nicht nur Textiltechniker mit der Faserforschung beschäftigen. Welche Fachleute brauchen Sie heute an Ihrem Institut?

Prof. Dr. Bobeth

Diese Frage ist sehr interessant. Als das Institut vor 29 Jahren gegründet wurde, arbeiteten bei uns vorwiegend Textiltechniker. Heute geraten die Textiltechniker bei uns immer mehr in die Minderheit zugunsten von Chemikern, Physikern, Physikochemikern und Mathematikern. Und wer hätte sich je träumen lassen, daß die Textilindustrie sogar mit der Elektronenphysik in Berührung kommt. Wenn wir mit einem Elektronenbeschleuniger ten, dann brauchen wir eben auch die entsprechenden Spezialisten, die auf den tangierenden Gebieten zu Hause sind. Das reicht dann bis zur Elektronik und Vokuumtechnik.

Wir danken Ihnen für dieses Gespräch, Genosse Professor.



Der Betrieb, dem das Jugendkollektiv angehört, ist der VEB
Baumechanik Hennigsdorf, spezialisiert auf die Generalreparatur der mechanischen Raupenketten-Universalbagger vom Typ
UB 80 und UB 1212. Außerdem
fertigt und liefert er komplette
Baugruppen für die laufende Reparatur dieser Bagger in den
Baubetrieben selbst und stellt
Satteltieflader ST 11 für den Spezialtransport von Raumzellen sowie Unterwagen für den Kran
TK 25 her.

Es ist kein modern ausgerüsteter Betrieb – in diesem Jahr feiern

die rund 300 Betriebsangehörigen sein 30jöhriges Bestehen. Gerade darum wohl sind die Kollegen stolz auf iede neue Produktionseinrichtung, besonders stolz aber auch auf jede Neuerung im Fertigungsablauf, die sie selbst mit Ideenreichtum und Tatkraft realisieren und domit ihre Arbeit wiederum ein Stückchen erleichtern und verbessern. schmutzige und körperlich schwere Arbeit gehört hier noch nicht an allen Arbeitsplätzen der Vergangenheit an, und der Vorschlaghammer ist noch in Aktion. Auf dem Freigelände stehen Bagger, die aus Baubetrieben der ganzen Republik und aus der Volksrepublik Polen nach Hennigsdorf zur Kur kommen. Sie habens nötia, man sieht ihnen an, daß sie bei der Arbeit hart rangenommen wurden. Manch einen würde ich unter Schrott verbuchen: Verdreckt und angerostet, die Verkleidung zerbeult, der Sitz zerfleddert, die Raupenketten ausgebrochen und scharfkantig. Und das sind nur die sichtbaren Schäden ...

Bagger für Bagger wird zerlegt: Zuerst mit Vorschlaghämmern in die Baugruppen; die werden gewaschen und dann weiter zerleat in thre Einzelteile. Sortiert kommen diese zur Schadensaufnahme: dort fällt für iedes einzelne Teil die materialökonomisch bedeutsame Entscheidung: Wiederverwendungsfähig einfacher Reparatur, Regenerierung möglich - oder Schrott. Danach steht fest, welche Teile neu benötigt werden, um aus dem zerlegten wieder einen vollständigen Bagger zusammenzubauen. An dieser Stelle trennen sich die Wege der Baggereinzelteile und führen zu den ver-Bearbeitungsbereischiedenen Stahlbau. chen -Blechbau. Schweißerei, mechanische Werkstatt, Reparatur und Montage der Baugruppen - um erst in der Endmontagehalle wieder zusammenzutreffen. Diese Halle verlassen die rundum erneuerten Bagger dann bereits auf eigenen Raupenketten, innen und außen wie neu, müssen jedoch noch auf dem Probegelände in sechs- bis achtstündigem Arbeitseinsatz ihre volle Funktionstüchtigkeit unter Beweis stellen. Ungefähr 250 Universalbagger werden auf diese Weise im VEB Baumechanik Hennigsdorf Jahr wiederhergestellt,

Das Jugendkollektiv, das so viele Fragen in mir auslöste, muß ich nicht lange suchen: Unübersehbar verkündet eine große Tafel an einer alten Halle, daß sich darin das Jugendobjekt "Zweites deutsch-sowjetisches Jugendfestival" befindet, der Meisterbereich Reparatur und Montage der Baugruppen. Innen Werkstattatmosphäre, Ordnung ist der vorherrschende Eindruck und Raumfreiheit zwischen den einzelnen Arbeitsplätzen, obwohl die Halle nicht groß ist. 19 Kollegen gehören zum Kollektiv, 16 arbeiten ständig hier, drei werden für Zusatzaufgaben eingesetzt.

Genosse Joachim Wolff, 38 Jahre, Meister und Leiter des Jugendkollektivs, und Bernd Helm, 25 Jahre, sein Stellvertreter sowie FDJ-Sekretär des Betriebes, haben sich Zeit für meine Fragen





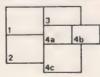


Abb. 1 Noch herrscht die körperlich schwere Arbeit bei der werkssterne in jede Arbeits-Demontage; sicherlich sich die guten Erfahrungen des Abb. 4 Die MMM-Exponate der

Abb. 2 Man muß nur mit offenen Augen durch den Betrieb gehen... Meister Joachim Wolff (rechts) FDJ-Sekretär und Bernd Helm

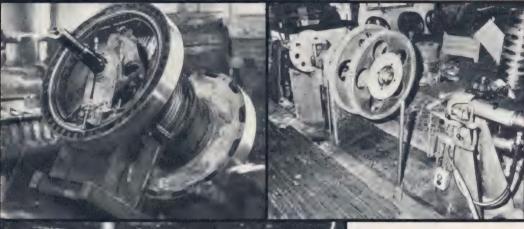
Abb. 3 Erfahrungsaustausch an einem der umgestalteten Arbeitsplätze: leicht lassen sich die fast 100 kp gewichtigen Windließen stellung bringen.

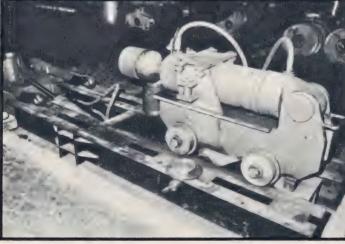
Jugendkollektives übernehmen. letzten Jahre, Hydraulik-Aggre-



genommen. Bald merke ich, daß das von ihnen häufig benutzte WAO, die wissenschaftliche Arbeitsorganisation also, nicht ein Lieblingswort meiner Gesprächspartner ist, sondern ihre Haltung ausdrückt:

"Wir wissen heute, daß die WAO nicht nur ein Betätigungsfeld von einigen Experten ist, sondern daß jeder selbst über Erfolg oder Mißerfolg entscheidet – denn die WAO wird unmittelbar am Arbeitsplatz wirksom! Man darf die Neuererbewegung niemals losgelöst vom Fertigungsablauf betrachten."





gate. mit denen schwere Arbeit wurde:

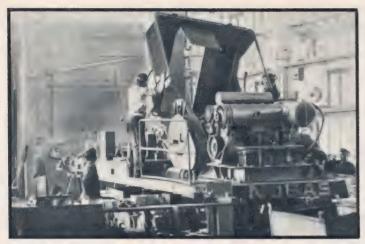
das Windwerk, die schwerste Turasantriebe

körperlich Baugruppe der Bagger; abgeschafft b (1975) Montagevorrichtung für Wechselgetriebe;

a (1974) Montagevorrichtung für c (1976) Montagevorrichtung für

Woher die Anregungen für die Neuerungen kommen?

"Man muß nur mit offenen Augen durch den Betrieb gehen. Oft ging es mir schon so, daß ich glaubte, an dieser oder jener Arbeit gäbe es nichts mehr zu ändern. Man macht es so seit Jahren gut, glaubt man. Es ist aber nützlich, das Bewährte, Althergebrachte in Frage zu stellen. Auch das Neue veraltet von Tag zu Tag, da gibts keinen Stillstand. Da ist schon jeder gefordert, ob Arbeiter, Technologe oder Ingenieur. Insgesamt ist viel Neuerergeist erforderlich, um mit den vorhandenen Mitteln und Kräften effektiver zu produzieren. Doch sich Neues ausdenken. Vorhandenes verbessern, das ist ein wesentlicher Teil des menschlichen Schöpfertums!"



Sämtliche Arbeitsplätze des Meisterbereiches wurden in den letzten Jahren im Rahmen der MMM-Bewegung umgestaltet: der Vorschlaghammer existiert nur noch den Notfall. Muskelkraft wurde weitgehend durch sinnvoll konstruierte Hydraulik-Aggregate ersetzt. Etliche dieser Neuererleistungen konnte das Jugendkollektiv auf den Zentralen Messen der Meister von morgen vorstellen. Jede Rationalisierungsmaßnahme, jede Neuerung, die produktionswirksam wurde, führte nicht nur zur Verkürzung der Montagezeiten, sondern brächte ausführenden Kollegen gleichzeitig wesentliche Arbeitserleichterungen.

Natürlich führt neue Technik auch zu neuen Normen; in den letzten vier Jahren wurden sechs Kollegen des ursprünglich 25 Monn starken Kollektivs in andere Abteilungen umgesetzt - meist übernahmen sie verantwortungsvolle Aufgaben. Denn im Betrieb gelten die "Wolffs" als Kaderschmiede - und oft gaben sie die Besten frei.

Von den jetzt noch 19 Mitgliedern des Jugendkollektivs sind 14 Jugendliche FDJIer; immer sind einige darunter, die gerade erst ausgelernt haben. Machen wirklich alle in der MMM-Bewegung mit?

"Ja, es kommt mir bei uns im Kollektiv darauf an, durch eine sinnvolle Aufteilung der Neue- Bei der diesjährigen MMM-Auf-

rerarbeit eine kluge und zweckmäßige Verbindung der Fähigkeiten und Eigenschaften von älteren, erfahrenen und jungen Arbeitern zu erreichen. Man muß immer einen Starken mit einem Schwachen zusammentun, damit der Schwächere laufen lernt. Andererseits entscheide ich mich. wenn wir ein Rationalisierungsobjekt haben, jetzt in den meisten Fällen für einen jungen Kollegen. Aber nicht, weil der junge Kollege vielleicht besser wäre. nein, weil die ihm übertragene Verantwortung echten einen Kraftzuwachs für das Kollektiv bedeutet. Sicherlich wäre es für mich als Leiter bequemer, einem eingefuchsten Kollegen die Verantwortung zu übertragen. Nach dem Motto: Du hast ja die nötige Erfahrung, da kann mir gar nichts schief gehen. Aber ich sage mir, daß wir qualifizierten Nachwuchs für verantwortungsvolle Aufgaben ständig neu aus den Reihen der Arbeiterjugend herausbilden müssen. Wir als Jugendkollektiv besonders."

Außerdem werden die Neuererideen der Kollegen stets in die Plandiskussion einbezogen, im BfN geprüft und bei Bestätigung in den Plan Wissenschaft und Technik aufgenommen, Dadurch sind die Kollegen von vornherein stark engagiert, geht es doch um ihre ureigensten Gedanken und Vorschläge.

Abb. 5 Endmontage: etwa 250 mechanische Raupenketten-Universalbagger werden jährlich im VEB Baumechanik Hennigsdorf rundumerneuert

Fotos: Zielinski

gabe des Kollektivs traf das allerdings nicht zu; die Regenerierung der Raupenketten gehört nicht zu ihrem Aufgabenbereich. Doch man appellierte an die quten Erfahrungen des Kollektivs bei der Lösung von Rationalisierungsaufgaben; und erwartungsgemäß lösten sie das Problem. packten es mit der WAO.

War bisher die Regenerierung fast über den ganzen Betrieb verteilt, verbunden mit großem Transportaufwand und häufigem Ablegen zwischen den einzelnen Bearbeitungsstationen - Demontage, Kettendemontage, Auftragsschweißen, Aufbohren, Kettenmontage, Schleifen, Richten, Endmontage - so spielt sich künftig alles auf einer Fläche von knapp 150 m² ab. Die jungen Neuerer durchdachten den Fertigungsablauf, fanden einen geeigneten Platz in der Endmontagehalle und entwarfen einen Arbeitsplatz mit Demontage- und Montagetisch, Schweißerkabine, Bohrmaschine. Paletten, alles sinnvoll so um einen 1-Mp-Säulenschwenkkran angeordnet, daß mit ihm alle Arbeitsplätze erreicht werden können. Einiges mußte neu entwickelt werden. beispielsweise eine Hydraulikvorrichtung zum Rausdrücken der Verbindungsbolzen; bisher wurden sie mit dem Vorschlaghammer herausgeschlagen.

Eine Arbeitskraft wird nun künftia rationell und in auter Qualität ausschließlich die Arbeit leisten, die bislang auf viele verteilt war. Für die Schweißarbeiten wird bei Bedarf eine weitere Arbeitskraft eingesetzt. Der Nutzen für den Betrieb beträgt 456 000 Mark, Erneut trug das Jugendkollektiv dazu bei, daß in seinem Betrieb ein Stück körperlich schwere Arbeit abgeschafft werden konnte. Elga Baganz Die Eisenbahn hat eine sichere Perspektive. Das wurde einmal mehr beim Besuch der internationalen Fachausstellung "Eisenbahntransport '77" in Stscherbinka, etwa 40 km vor den Toren Moskaus gelegen, deutlich. Obwohl in der Vergangenheit große Anstrengungen unternommen

Lokomotiven Waggonsund bahnzubehör

Unser Mitarbeiter Peter Krämer berichtet von der internationalen Fachausstellung "Eisenbahntransport '77"

worden sind, den Personenund Güterverkehr verstärkt auf die Straße bzw. in die Luft zu verlagern oder aber neue nichtkonventionelle Verkehrsträger einzusetzen, ist die traditionelle Eisenbahn gegenwärtig nicht wegzudenken. Dazu kommt, daß der Transport von Mensch und Gut mittels herkömmlicher Schienenfahrzeuge gegenüber anderen Verkehrsträgern noch immer über bestimmte Entfernungen am effektivsten ist.

So werden beispielsweise in der Sowjetunion, deren Eisenbahnen ja bekanntlich über das größte Streckennetz der Welt mit 140 000 km Länge verfügen, der größte Teil des Güter- und nohezu die Hälfte des Personenverkehrs per Schiene abgewickelt. Der Fachsalon für rollendes Eisenbahnmaterial veranschaulichte auf imponierende Weise. welche Anstrengungen weltweit unternammen werden, um den Fahrkomfort zu verbessern, die Geschwindigkeiten zu erhöhen, die Beförderung immer schwererer Güterzüge bis zu 10 000 t zu ermöglichen, das Sicherheitssystem zu vervollkommnen und letztendlich den Eisenbahnbetrieb weiter zu rationalisieren.

Firmen aus 18 Ländern und Westberlin stellten auf 250 000 m²
Ausstellungsfläche und etwa
10 km Gleisen ihre Exponate vor.

Die Palette umfaßte Schienenfahrzeuge; Anlagen für die Instandhaltung und den Oberbau; Gleisbau-, Umschlag-, Signal-, Sicherungs- und Nachrichten-



technik sowie Fahrzeugausrüstungen.

Größter Aussteller war die Sowjetunion, die u. a. nahezu ihr gesamtes Lokomotivbouprogramm' vorstellte. Dazu zählten sowohl die gegenwärtig produzierten Loks als auch die in der Erprobung befindlichen. Mit ihrer 6000-PS-Leistung (4413 kW) gehört die Diesellok TEP 75 (Abb. 1) zu den stärksten Loks in Einsektionsbauweise in der Wel.t. Großes Interesse bei den Besuchern erregte der elektrische Hochgeschwindigkeitstriebzug ER 200 (Abb. 4), der im nächsten Jahr fahrplanmäßig zwischen

Moskou und Leningrad mit einer Geschwindigkeit von 200 km h verkehren wird.

Zu den größten Ausstellern zählten neben dem Gastgeberland die DDR, die VR Polen und die ČSSR. Finnland, Frankreich, die USA, die BRD und Japan gehörten zu den größten Ausstellern aus dem kapitalistischen Ausland.

Wir stellen auf den folgenden Seiten einige interessante Exponate vor.



Dieselelektrische Lokomotive TEP 75 mit einer Leistung von 6000 PS (4413 kW) aus der Sowjetunion. Sie gehört zu den leistungsstärksten Dieselloks in Einsektionsbauweise. Die 21,70 m lange und 138 t schwere Lok erreicht eine Höchstgeschwindigkeit von 160 km/h.



Der Elektro-Höchstgeschwindigkeitstriebzug ER 200 verfügt über eine Leistung von 10 320 kW und ist für 816 Passagiere ausgelegt. Seine Masse beträgt 780 t. Der Elektrotriebzug nimmt ab 1978 den planmäßigen Verkehr zwischen Moskau und Leningrad mit einer Höchstgeschwindigkeit von 200 km/h auf.



Dieseltriebzug DR-1 A Modell 63-323 mit einer Leistung von 1000 PS (736 kW) aus der Sowjetunion. Er ist für die Passagierbeförderung auf nichtelektrifizierten Vorortstrecken konstruiert worden. Der Dieseltriebzug, bestehend aus drei Einheiten, weist 294 Sitzplätze auf und kann maximal 825 Passagiere befördern.

Die Sowjetunion stellte als einziges Land im Bereich der nichtkonventionellen Fahrzeugtechnik einen Linearmotor aus. Er weist eine Leistung von 600 kW auf und ermöglicht eine Geschwindigkeit von etwa 160 km/h.



Gleisverlegekran UKE 25/18 aus der Sowjetunion. Er kann 25 m lange und 18 t schwere Gleissektionen verlegen. Die Verlegekapazität beträgt maximal 750 m/h. Der Gleisverlegekran ist 43,44 m lang, 3,13 m breit und 4,64 m hoch.



Elcktrolok der Baureihe WL 80 R aus der Sowjetunion. Die Leistung beträgt 6250 kW, die Stromart 25 kV/50 Hz. Die Elektrolok besitzt Thyristorsteuerung und eine Nutzbremsung.





Die ČSSR war u. a. mit der achtachsigen Elektrolokomotive TschS 200 vertreten, die für den Schnellverkehr in der Sowjetunion entwickelt wurde. Die Gleichstrom-E-Lok verfügt über eine Leistung von 8000 kW. Sie erreicht eine Geschwindigkeit von 200 km/h und ist mit einer automatischen Geschwindigkeitssteuerung ausgerüstet.



Einen Pullmann-Standard-Güterwaggon stellten die USA vor. Es gibt zwei Versionen für 63,50 t Nutzmasse bzw. für 90,72 t Nutzmasse. Die Länge beträgt 15,24 m bzw. 18,29 m; breit ist er 2,90m und hoch 4,67 m.



Die DDR war mit 208 Exponaten auf etwa 900 m² Ausstellungsfläche vertreten. Im Mittelpunkt stand die Übergabe des 25 000, Fahrzeugs aus dem VEB Waggonbau Dessau. Der vierachsige Maschinenkühlwagen ist 21 m lang und weist Laderaumtemperaturen von +14 °C bis -20 °C auf.



Einen Fahrkarten-Automaten mit Mikroprozessorsteuerung stellte die BRD aus. Er besitzt eine 1-Tastenbedienung (Zone) oder eine 2-Tastenbedienung (Ziel und Gattung) mit max. 256 Tasten, Der Papiervorrat reicht für 10 000 Fahrkarten. Die Schreibgeschwindigkeit beträgt bis 200 Zeichen/s. Die Elektronik ist in einem Magazin zusammengefaßt. Der Fahrkarten-Automat ist 900 mm breit, 1350 mm hoch und 150 mm tief, er weist eine Masse von 150 kg auf. Sechs verschiedene Münzen können zuni Bezahlen benutzt werden.

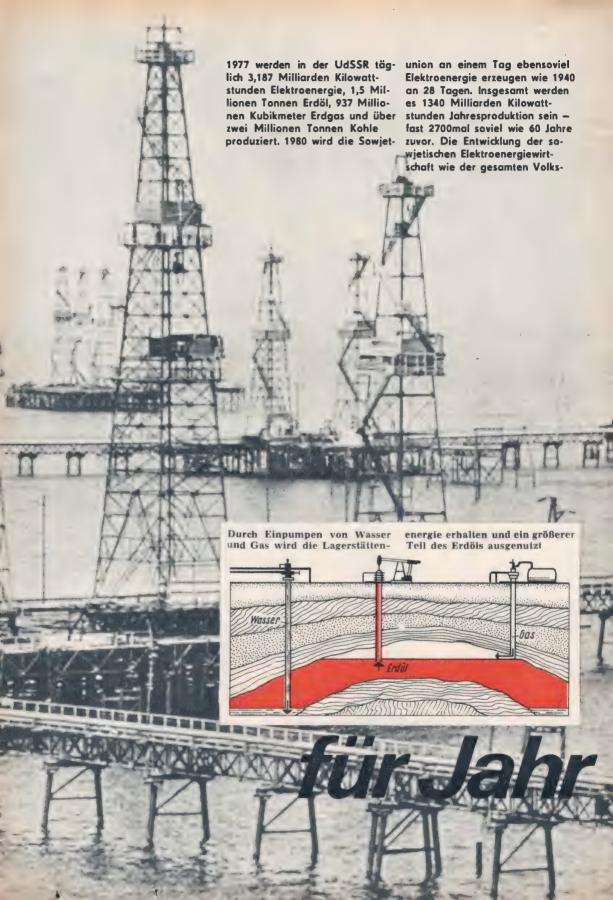


Frankreich stellte den Dieselmotor 12 RA 6-230 mit einer Leistung von 4800 PS bei 1050 U/min vor (3530 kW).

Fotos: P. Krämer (9); G. Krug (4)

Abb. links Finnland stellte u. a. einen Spezialgüterwagen zum Transport von pulvrigem Schüttgut vor. Die Entladung der einzelnen Tanks erfolgt mit Hilfe von Druckluft. Bei einer Eigenmasse von 28,1 t beträgt die Ladekapazität 51,9 t. Der Waggon ist für eine Geschwindigkeit von 100 km/h ausgelegt und weist eine Gesamtlänge über Puffer von 18,44 m auf.





wirtschaft des Landes vollzieht sich ausschließlich auf eigenen Brennstoff- und Energieressourcen. Die UdSSR ist der einzige große Industriestaat der Welt, der seinen Energiebedarf selbst decken kann, Ihr derzeitiger Anteil an den Weltenergievorräten beträgt bei Kohle 55, Erdgas 45 und bei Erdöl 34 Prozent. Auf der Grundlage dieser reichen Rohstoffvorkommen werden die Zweige der Brennstoffwirtschaft der UdSSR in einem Tempo entwickelt, das in der Welt nicht seinesgleichen hat. In der Kohleund Erdölförderung nimmt das

Land des Roten Oktober bereits seit mehreren Jahren den ersten Platz im Weltmaßstab ein, in der Erdgasproduktion rangiert es an zweiter Stelle.

Abb. S. 900/901 Immer weiter rückt die Erdölförderung im traditionellen Erdölgebiet von Baku in das Kaspische Meer vor

Entwicklung der Brennstoffgewinnung in der

Jahr	Kohle	Erdöl u. Gaskon- densat	Erdgas u. Erdöl begleit- gas
	Mill, t	Mill, t	Md m ³
1913	29,2	10,3	
1928	35,5	11,6	0,3
1940	165,9	31,1	3,2
1945	149,3	19,4	3,3
1950	261,1	37,9	5,8
1960	509,6	147,0	45,3
1970	624,1	353,0	197,9
1975	701,0	491,0	289,3
1976	712,5	520,0	320,9
1980	810.0	640.0	435.0

nunderte Kohle, Erdöl, Erdgas

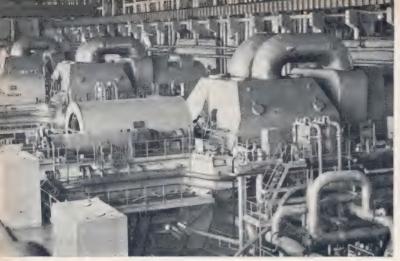


Abb. links Kohlebefeuerte Wasserkraftwerke spielen in der Energiewirtschaft der UdSSR auch in Zukunft eine große

Rolle. Auf unserem Bild ein Turbinensatz des Belowski-Wärmekraftwerkes im Kusnezker Becken



Abb. Mitte Die gewaltigen Steinkohlevorkommen Sibiriens, wie hier das von Ekibastus, sind heute erst zum Teil erkundet.

Das "schwarze Gold" von Kansk-Atschinsk

Der in der Welt einmalige Aufschwung der sowietischen Kohleindustrie ist charakteristisch für die kluge Energiepolitik UdSSR. Während die kapitalistischen Staaten ihre Kohleförderung von Jahr zu Jahr drosselten. um Superprofite aus importiertem Erdöl einzuheimsen, baute die Sowjetunion diesen Zweig ihrer Brennstoffwirtschaft planmäßig aus. Das Ergebnis: Machte die Kohleförderung im zaristischen Rußland kaum sechs Prozent der in den USA aus, so behauptet heute die UdSSR erfolgreich den ersten Platz in der Welt. 1976 entrissen die Kohlekumpel über 712 Millionen Tonnen "schwarzen Goldes" der Erde. 1980 werden es 790 bis 810 Millionen Tonnen sein. Experten rechnen mit einer Milliarde Tonnen Kohle um die Jahrhundertwende.

Hauptgrundlage dieser Produktionssteigerung sind neben den bekannten Kohlerevieren Donbass und Kusbass die gewaltigen, bis heute erst zum Teil erkundeten Vorkommen in Sibirien, mit deren Erschließung erst in den letzten Jahren begonnen worden ist. Dazu gehören vor allem die Lagerstätten von Ekibastus und

im Becken von Kansk-Atschinsk. Von den in diesem Becken vorhandenen Vorräten können 140 Milliarden Tonnen Kohle im Tagebau gefördert werden. Mehr als 60 Prozent davon entfallen auf die Region Krasnojarsk.

In den langfristigen Plänen der UdSSR nimmt der Energiekomplex Kansk-Atschinsk - kurz auch KATEK genannt - einen besonderen Platz ein. Die erste Entwicklungsetappe sieht den Bau von sechs Wärmekraftwerken mit einer Gesamtleistung von 36 000 Megawatt vor. Dabei gibt es noch eine Reihe ungelöster Fragen.

Für die Verfeuerung von jährlich rund 120 Millionen Tonnen Kohle müssen überdimensionale Anlagen, darunter Kessel mit einer Leistung von 2650 Tonnen Dampf ie Stunde und über 100 Metern Höhe sowie Schornsteine von der Höhe des Fernsehturmes Ostankino in Moskau, errichtet werden. Für die Übertragung der 36 000 Megawatt Leistung ins Zentrum des Landes sind bis 2500 Kilovolt-Gleichstromleitungen erforderlich, die sich noch in der Projektierung befinden. Wenn alle zehn geplanten Kraftwerksgiganten des Komplexes produzieren, fallen jährlich 10 bis 12 Millionen Tonnen Asche und zwei Millionen Tonnen Schlacke an - große rend der der USA im gleichen

Mengen wertvollen Materials, die es zu nutzen ailt, so beim Bau von Autobahnen und energetischen Anlagen, in der Landwirtschaft und anderen Zweigen. Der Einsatz der modernsten Technik und die verstärkte Anwendung der Tagebaumethode - das Hauptkohleflöz in allen Vorkommen lagert flach einfallend in geringer Tiefe - garantieren, daß die Kohlegewinnung im Becken Konsk-Atschinsk VOR äußerst kostengünstig ist. Die Selbstkosten je geförderter Tonne Kohle werden nicht über 80 Kopeken hinausgehen. Insgesamt wird mit einem ökonomischen Nutzen von 70 Milliarden Rubel gerechnet.

Erdölmacht Sowietunion

Das Jahr 1975 begann mit einem Paukenschlag: Mit einer Produktion von 485 Millionen Tonnen Erdöl im Vorjahr hatte die UdSSR alle erdölproduzierenden Staaten der Erde hinter sich gelassen und Platz 1 in der Weltförderliste erlm letzten Jahr reicht. 9. Fünfjahrplans baute sie ihren Vorsprung gegenüber Nächstplazierten, den USA, weiter ous. Ihr Anteil an der Welterdölproduktion erhöhte sich von 14 Prozent im Jahre 1960 auf 18.6 Prozent im Johre 1975, wah-



Ein großer Teil davon kann im Tagebau gewonnen werden Abb, rechts Je weiter die sowjetischen Geologen nach Nor-



den und Osten vordringen, desto müssen mit Spezialfahrzeugen schwieriger werden die Bedingungen Geologen auf der Insel Sachalin

versorgt werden

Zeitraum um mehr als die Hälfte bis 640 Millionen Tonnen belau- bereits die Hälfte der Produk-- von 33 auf 15.5 Prozent - sank.

Mit dem beschleunigten Aufbau der Erdölindustrie vollzog sich in der UdSSR eine beträchtliche geographische Verschiebung der Förderzentren. Wöhrend bis in die fünfziger Jahre die Felder bei Baku den überwiegenden Anteil an der sowjetischen Erdölgewinnung hatten, sind in den letzten Jahrzehnten völlig neue Fördergebiete entstanden. Zwischen Wolga und Ural - in der Tatarischen ASSR und bei Kuibyschew - wuchs ein "zweites Baku", das das aserbaidshanische Zentrum bald überflügelte. Dort nimmt auch die RGW-Erdölleitung "Freundschaft" ihren Anfang, Inzwischen hat ein neues Revier den ersten Platz unter den Sowietunion Erdölfeldern der eingenommen: Tjumen im Osten des Landes, Der Westsibirische Produktionskomplex - dazu geförderung wird sich dann auf 620 Kosten dafür machen mitunter UdSSR durch die Vorkommen von

150 Millionen Tonnen wird allein weiter zu. das Gebiet Tjumen erreichen, das Wissenschaftler und Erdölarbeiter nicht nur den gesamten geplan- ihnen bereits gelungen, in einiten Zuwachs der Erdölförderung gen Lagerstätten den Anteil des "sichern, sondern auch den Rück- geförderten Öls von 25 Prozent betragen 10,7 Milliorden Tonnen, der erdölführenden Schichten auf OI schwimmt, ist nur zu einem Drittel geologisch erkun-

Und schon meldet ein neues Gebiet seinen Anspruch auf das reichste Ölvorkommen der Erde an: Mittelsibirien. Die Erdölvorräte dieses Gebietes übertreffen die Westsibiriens um das Zweibis Dreifache.

Tonnen betragen. Die Gesamt- kundung und Aufschluß. Die der Erdgasförderung in

fen. Eine Steigerung von mehr als tionskosten aus, und sie nehmen

damit seine Erdölproduktion ge- unternehmen große Anstrengungenüber 1975 verdoppelt. Mit gen, um die Vorkommen vollstänanderen Worten: Tjumen wird diger auszubeuten. Dabei ist es gang in einer Reihe alter Felder der Vorräte auf 50 Prozent zu erausgleichen. Die sicheren gewinn- höhen. Die Hauptmethode bebaren Erdölvorräte der UdSSR steht darin, den hohen Druck Aber Westsibirien, das förmlich durch Hineinpumpen von Wasser oder Gas von der Oberfläche aus künstlich zu erhalten. Eine Druckerhöhung wird auch durch Vorwärmen der erdölführenden Schichten erreicht.

Erdgas

Eine wahre Großtat haben die Erdgasarbeiter Tjumens vollbracht, die der Generalsekretär Westsibirisches Öl ist, was den der KPdSU auf ihrem XXV. Pardas Erdölgebiet Erkundungsaufwand betri t, bil- teitag mit bewegenden Worten Tomsk - bildet die Hauptgrund- lig. Eine Tonne Erdöl kostet hier des Dankes und der Anerkenlage der Erdöl- und Erdgasförde- 18mal weniger als im Ural, 40mal nung würdigte. 1962 wurde die rung der UdSSR. Gegenwärtig weniger als in Europa. Aber die erste Bohfung in diesem Gebiet kommt jede dritte Tonne des Förderung ist wesentlich teurer, fündig, aber bereits 14 Jahre spä-"flüssigen Goldes" aus Tjumen. Und je weiter die sowjetischen ter lieferte allein die Lagerstätte Im 10. Fünfjahrplan soll der Zu- Geologen nach Norden und Medweshje 40 Milliarden Kubikwachs der sowjetischen Erdölför- Osten dringen, desto schwieriger meter Erdgas. Im 10. Fünfjahrplan derung 129 bis 149 Millionen werden die Bedingungen für Er- werden 80 Prozent des Zu achses



Tjumen erzielt, 1985 sichert dieses durchzogen. Mit jeder neuen sich der Grad der Gasversorgung des Landes.

weitere große Vorkommen ausfindia machen.

Nach Meinung der Fachleute kann Tiumen in der Perspektive jährlich eine Billion Kubikmeter Erdgas liefern. Allein die Lagerstätte Urengoi, die 1978 das erste Gas in das Verbundnetz speisen wird, kann je Bohrung täglich bis zu 1,5 Millionen Kubikmeter fördern. Wie aber gelangen diese ungeheuren Mengen in die Industriezentren? Vorerst kann dieses Problem nur durch den Ausbau des Rohrleitungsnetzes gelöst werden. Schon jetzt mißt es mehr als 100 000 Kilometer: bis 1980 werden weitere 25 000 Kilometer hinzukommen. Zunehmend verlegen die Monteure Rohre mit einem Durchmesser von 1420 Millimetern.

Das sowjetische Erdgasleitungsnetz kann jedoch nicht ins Unendliche ausgebaut werden. Schon jetzt sind Taiga und Tundra mit ganzen "Korridoren" von Trassen Im gleichen Zeitraum erhöhte

Gebiet den gesamten Zuwachs Leitung werden wertvolle Wald- von Nirgends in der Welt sind die chen und Jagdgebiete in Mitlei-Erdgaslagerstätten derart kon- denschaft gezogen. Deshalb zentriert wie in Westsibirien. Die verfolgt die UdSSR konsequent zahlen die Familien für Gasbebereits erkundeten Vorräte be- das Ziel, die Verarbeitungs- nutzung nur 16 Kopeken je Perlaufen sich auf viele Billionen betriebe möglichst in der Nähe son und Monat, unabhängig da-Kubikmeter. Die Geologen sind der Lagerstätten zu errichten und von, wieviel Gas sie verbraucht aber überzeugt, daß sie hier so die Transportwege zu ver- haben. kürzen.

> An Ort und Stelle muß auch die gezeichnete Brennstoff, von den Sibiriern oftmals für das Auftan-Kraftfahrzeugen 1 Megawatt hundert Jahre zu ver-Haushalte, ständig wächst. So stieg beispielsweise die Anzahl der gas-Wohnungen versorgten 23,4 Millionen im Jahre 1970 auf 41,7 Millionen im Johre 1975.

Wohnungskomplexen in bestände vernichtet, Weideflä- Städten von 51,2 auf 68,8 Prozent und in ländlichen Gegenden von 18,3 auf 50 Prozent. In Moskau

Jade dieser Familien gibt für Kochzwecke iährlich 60 Verarbeitung eines Teils des Gas- 70 Rubel weniger aus als bei der kondensats erfolgen. Dieser aus- herkömmlichen Speisenbereitung auf Feuerherden. Durch die Entwicklung der Erdgasindustrie ken von Traktoren und anderen konnten die technologischen Proverwendet, zesse in vielen Zweigen der könnte leistungsstarke Wärme- Volkswirtschaft modernisiert und kraftwerke betreiben. Berechnun- effektiver gestaltet werden. Bei gen zufolge reichen die Vorkom- Hochöfen senkt der Erdagseinsatz men aus, Kraftwerke mit einer den Koksverbrauch um 10 bis Gesamtkapazität von 30 000 15 Prozent, wobei die Ofenleistung um zwei bis drei Prozent sorgen. Hauptgasverbraucher sind steigt. Der ökonomische Nutzgegenwärtig die Kraftwerke, ge- effekt je Tonne eingesparten folgt von den Betrieben der Kokses belöuft sich in der NEmetallurgischen Industrie. Aber Metallurgie auf 15 bis 20 Rubel, schon an dritter Stelle rangieren in der chemischen Industrie auf der kommunale Sektor und die 10 Rubel und in der Schwarzderen Gasbedarf metallurgie sogar auf 42 Rubel.

Hans-Joachim Finke

Im Heft 9/1977 fragte "Jugend und Technik" an: Wie schafft Ihr es, den vierwöchigen Vorsprung beim Bau der Produktionshalle durch entsprechend früheren Beginn Eurer Arbeit zu erhalten? Wie nutzt Ihr die Erfahrungen der älteren, erfahreneren Kollegen Eures Meisterbereichs bei Eurer Arbeit als Jugendkollektiv? Wie ist es Euch in so kurzer Zeit gelungen, ein neues Kollektiv zu bilden und alle für die Arbeit in einer Jugendbrigade zu begeistern?

vort von

den Jugendbrigaden des Meisterbereiches Hilgert im Werkneubau des VEB Elektroprojekt und Anlagenbau Berlin

Unsere Anfrage ging diesmal an die Mitalieder eines Jugendkollektivs, das auf dem Neubau des VEB Elektroprojekt und Anlagenbau Berlin die elektrischen Anlagen installiert.

Zu Eurer ersten Frage:

Um die vorzeitige Fertigstellung der Produktionshalle zu sichern. haben wir zusätzlich Aufgaben übernommen, die uns vom Abteilungsleiter übergeben worden sind. Der Jugendbrigade "Hanno Günter" unseres Meisterbereiches wurde die selbständige Verantwortung für den Bau aller elektrischen Ausrüstungen in der Halle übertragen. Dazu kam die Auflage, die Anlage restmängelfrei zu übergeben. Die Termine unterlagen zuerst bekamen und Werkneubau arbeiten durfte.

für die Fertigstellung der Einzelobjekte wurden für uns konkret und überschaubar aufgeschlüsselt, so daß wir jetzt genau wissen, wer was wann fertiggestellt haben muß. Dazu kam die Auflage, Erfahrungen mit anderen Jugendbrigaden auszutauschen.

Zu Eurer zweiten Frage:

Auf anderen Baustellen hatten wir oft Schwierigkeiten, mit den erfahrenen Kollegen zusammenzuarbeiten. Manchmal zeigten sich sogar Ansätze zu einer Rivalität. Das äußerte sich z. B. darin, daß wir kaum Neuerervorschläge einreichen konnten, weil die älteren Kollegen die Projektierungsuns dann kaum noch etwas zu "neuern" blieb. Wir haben uns über solche Dinge sehr geärgert und hortnäckig darum gekämpft, daß aus dem Gegeneinander ein Miteinander wurde. Nach vielen Diskussionen und Aussprachen, mit der Unterstützung von Parteileitung und staatlicher Leitung. sind wir seit einiger Zeit soweit, daß uns die erfahrenen Kollegen mit ihren Kenntnissen, die sie in iahrelanger Praxis erworben haben, unterstützen. Das drückt sich beispielsweise in der Schaffung eines Güte- und Neuereraktivs aus, in dem junge und Kollegen aemeinsam arbeiten. Wir haben vor, elektrotechnische Anlagen vor der Übergabe gemeinsam zu kontrollieren. um sie ohne Mängel übergeben zu können.

Zu Eurer dritten Frage:

Es war nicht gerade leicht für uns, "neue" Jugendliche für die Arbeit in einer Jugendbrigade zu begeistern. Die Jugendlichen, die wir ansprachen, waren ja schon in ein Kollektiv hineingewachsen, hatten sich an ihre Kollegen, den Meister gewöhnt. Auch das Geld spielte eine Rolle. Mancher, der sich in seiner bisherigen Brigade schon so verdient gemacht hatte, daß er mit einer Lohngruppenerhöhung rechnen konnte, hätte in der Jugendbrigade wieder von vorne anfangen müssen. Wir sprachen mit den FDJIern über die Leistungen unserer Jugendbrigade im Wettbewerb, über die Aufgaben der Jugendbrigaden im altgemeinen und über die verantwortungsvollen Aufgaben, die uns übertragen worden sind; natürlich auch darüber, daß es einfach Spaß macht, unter jungen Leuten zu arbeiten. Damit konnten wir dann doch viele überzeugen.

Als es darum ging, das Kollektiv der Jugendbrigade neu zu formieren, war es uns eine große Hilfe, daß der zunächst verstreut auf verschiedenen Baustellen arbeitende "alte Kern" der Brigade wieder gemeinsam

Längeres Melleben für Olden



Wenn ein neues Werk gebaut wird, dann muß man sich rechtzeitig überlegen, was dort wie produziert werden soll. Neue Technologien für alle Erzeugnisse sind zu entwickeln, die Technologie für neue Erzeugnisse ist zu erarbeiten. Im VEB Kombinat Elektroprojekt und Anlagenbau Berlin, dessen Neubau Jugendobjekt im Rahmen der FDJ-Initiative Berlin ist, haben die Jugendlichen auch bei der Vorbereitung der Technologie mitzureden. Zu den gelösten Aufgaben, die auf der XX. Zentralen Messe der Meister von morgen zu sehen sind, gehört eine neue Temperaturüberwachungseinrichtung für Elektromotoren.





Wenn die Wicklung heiß wird Wenn ein Elektromotor belastet wird, wird er heiß. Wird er überbelastet, dann wird er zu heiß. Manche Motoren vertragen eine ganze Portion Wärme, andere sind empfindlicher, Das hängt von der Wärmebeständigkeitsklasse ihrer Isolation ab. Immer darf eine bestimmte Grenztemperatur der Wicklung nicht überschritten werden. Selbst wenn der Motor durch eine Überbelastung nicht gleich Totalschaden nimmt, verringert sich doch seine Lebensdauer erheblich. Deshalb gehört heute zu jedem größeren Elektromotor eine Einrichtung, die direkt oder indirekt die Wicklungstemperatur mißt und bei Überbelastung einfach den Strom abschaltet. Beim indirekten Meßverfahren wird der durch die Motorwicklung fließende Strom gemessen. Ist er zu hoch, so brennt gewissermaßen eine Sicherung

1 Motortemperatur-Überwachung alter Bauart mit elektromechanischen Bauelementen in der zentralen Schaltwarte eines Walzwerkes

durch; ein Überstromrelais schaltet den Motor ab. Erst wenn die Wicklung abgekühlt sein müßte, wird der Motor wieder eingeschaltet. Aber eben da hat das Verfahren seinen Haken: Das Überstromrelais "weiß" natürlich nicht, welche Temperatur die Wicklung wirklich hat. Es reagiert auf Grenzwerte, die unter Normalbedingungen gelten. Es können aber auch einmal die Kühlluftkanäle verstopft sein oder der Motor durch hohe Umgebungstemperatur langsamer abkühlen. Dann versagt das Relais.



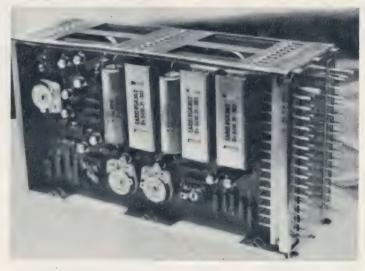
2 Junge Erfinder bastelten und knobelten, um der kiloschweren Technik den Garaus zu machen

Deshalb zieht man es im allgemeinen vor, die Temperatur der Wicklung direkt zu messen. Die Anlage wird aber dadurch komplizierter und aufwendiger. Bei Drehstrommaschinen muß dann beispielsweise für jede Phase mindestens ein Widerstandsthermometer in eine Nut des Ständerblechpaketes eingebaut werden. Zu jeder Meßstelle gehört ein Zweipunktregler (Tastbügelregler Typ RE). Der elektromechanische Aufbau der Regler ermöglicht folgende Überwachungs- bzw. Schaltfunktionen:

- Bei Annäherung an die Grenztemperatur wird eine Warnung (z. B. Aufleuchten einer Signallampe) ausgelöst.
- Bei Erreichen bzw. Überschreiten der Grenztemperatur wird die Maschine abgeschaltet.
- Die Maschine kann erst wieder eingeschaltet werden, wenn die Temperatur der Wicklung unter einen für den nächsten Anlauf kritischen Wert abgesunken ist.
- Bei Leitungsbruch innerhalb der Schaltung wird ein Signal ausgelöst,

Damit sichert der elektromagnetische Regler alle wichtigen
Funktionen, hat aber doch einige
Nachteile. Die äußeren Abmessungen eines Reglers sind
192 mm × 96 mm × 275 mm
bei einer Masse von etwa 3,5 kg!
Das macht die ganze Anlage unnötig groß und schwer. Ein weiterer Nachteil sind die vielen mechanisch bewegten Teile, wie Motor, Tastbügel, Schaltnocken usw.





3 Ein kleiner elektronischer Baustein ist das Ergebnis

Elektronik spart Platz

Ein Jugendkollektiv aus drei Facharbeitern der stationären Fertigung und vier Diplom-Ingenieuren machte sich Gedanken darüber, wie man die zweckmäßige direkte Messung der Wicklungstemperatur beibehalten und trotzdem moderne elektronische Regelverfahren einsetzen kann. Sie setzten sich das Ziel, die bisher eingesetzten drei Regler je Motor durch eine

Einrichtung zu ersetzen, die bei gleichen Funktionen weniger Platz benötigt und trotzdem noch zuverlässig arbeitet. Darüber schlossen sie eine Neuerervereinbarung ab.

Das Ergebnis liegt vor: Die Stelle der drei gewaltigen Regler hat ein kleines Kästchen mit elektronischen Bauteilen eingenommen. Dieses Kästchen mit genormten Teilen des EGS (Einheitliches Gefäßsystem) besteht aus einem geschützten Karteneinschub, der mit zwei ungeschützten Karteneinschüben (Schaltungsplatinen) bestückt ist.



4 Viel Platz ist jetzt im Schaltschrank. Hier ein Demonstrationsmodell für die MMM.

thermometer ab. Das bisher vorliegende Funktionsmuster wurde labormäßig auf folgende Werte eingestellt und erfolgreich getestet:

- Bei Überschreiten der kritischen Temperatur von 70°C bis 100°C wird eine akustische Warnung und ein Blinklicht ausgelöst.
- Bei Erreichen der zulässigen Grenztemperatur von 100 °C

10 kV) konzipiert. Es kann darüberhinaus überall dort eingesetzt werden, wo ähnliche Elektromotoren verwendet werden, und es kann sogar Lagerund Öltemperaturen überwachen.

Das Jugendkollektiv erzielt mit diesem MMM-Exponat einen Nutzen von 250 000 Mark. Während das neue Gerät noch ein attraktives Ausstellungsstück ist, haben sich die erfinderischen FDJIer schon Gedanken gemacht, wie sie ihre Entwicklung weiter verbessern können. Wenn die Eingangsschaltung verändert wird, könnte man nämlich die zweckmäßigeren Thermoelemente anstelle der Widerstandsthermometer verwenden.

E. Herrmann/W. Kaufmann/ H. Müller



5 Während der neue Baustein in die Produktion eingeführt wird, knobeln die FDJler schon an weiteren Verbesserungen

Die Schaltung wird über einen dreißigpoligen indirekten Steckverbinder mit dem Steuergerät elektrisch verbunden. Dadurch läßt sie sich leicht austauschen. Die elektronische Überwachungseinrichtung fragt über einen elektronischen Meßstelleneinschalter in einstellbaren Zeitabständen drei Widerstands-

bis 130 °C wird der Motor abgeschaltet.

 Bei Leitungsbruch im Überwachungssystem setzt eine ' akustische Warnung und ein Dauerlichtsignal ein.

Der Zeitpunkt, zu dem sich der Motor wieder einschalten läßt, ist einstellbar.

Das Gerät wird mit einer Gleichspannung von 6 V betrieben. Es wurde zunächst für den Einsatz in Zementwerken zur Temperaturüberwachung von Mittelspannungsmotoren (6 kV und

Vakuum





Magdeburg – in unserer Zeit denken wir da an die Stadt des Schwermaschinenbaus, an SKET, an Krupp und Krause. Aus der großen Vergangenheit der Stadt kennt wohl jeder den Magdeburger Dom und natürlich die Magdeburger Halbkugeln.

Die Zeit, in die uns die Überlieferungen zu den Magdeburger Halbkugeln führten, ist die Zeit unmittelbar nach dem Dreißigjährigen Krieg, der die Stadt in einen erbarmungswürdig verwüsteten Zustand versetzt hatte. Vom Stift des schon damals altehrwürdigen Doms, von der dort residierenden klerikalen Reaktion ging gerade damals, in der Zeit äußerster Not, eine verstärkte Hinwendung zu mittelalterlichem Mystizismus aus. Der Klerus versuchte damit, die durch Renaissance und Reformation angeschlagenen Feudalverhältnisse zu restaurieren, die kirchliche, die bischhöfliche Gewalt über die Stadt wieder aufzurichten.

In den aleichen zerstörten Stadtmauern, in einem der wenigen heilen Bürgerhäuser. war der Bürgermeister Guericke unermüdlich tätig, um die Rechte der Stadt gegen den Zugriff des Klerus und des brandenburgischen Kurfürsten zu verteichigen. Seine Mühe mußte erfolglos bleiben. - Viel mehr als nur die Stadt Magdeburg fiel schließlich der Machtpolitik des brandenburgischpreußischen Militärstaates zum Opfer. Der ehrliche, aber erfolglose Bürgermeister ging nicht als fortschrittlicher Politiker in die Geschichte ein, etwas anderes machte ihn unsterblich. Mit seinen "Experimenta nova Magdeburgiensis des vacuo spatio" ("Neue Magdeburger Experimente über den leeren Raum") bewies er buchstäblich die Hohlheit jener These des kirchlichen Dogmas, wonach ein leerer Raum unmöglich sei, weil Gott und die Natur das Vakuum verabscheuten, einen "horror vacui" hätten.

Ottomotor



Gestützt auf die Erkenntnisse des Italieners Torricelli, den Erfinder des Barometers, daß die Luft gegenständlich sei und ein Gewicht habe, kam Guericke zu der Auffassung, daß man die Luft aus einem Gefäß pumpen können müsse, bis dieses eben nicht einmal mehr Luft enthielte. Mechanismen zum Wasserpumpen waren bereits bekannt. Guericke ging von diesen aus, bis das Resultat vieler Bemühungen und Versuche mit der Konstruktion der ersten Luftpumpe erreicht war. Guericke standen keine feinmechanisch geschulten Helfer und keine entsprechend gefertigten Vorrichtungen zur Verfügung. Er mußte seine Hilfsmittel aus den Gerätschaften der Bierbrauerei (er besaß und nutzte das Braurecht) ableiten. Das bedeutete Versuche von erheblichen Dimensionen.

Die erste erfolgreiche Anlage ging durch zwei Stockwerke seines Hauses, und das damit luftentleerte Gefäß dürfte ein Volumen von mehr als 5 Litern gehabt haben.

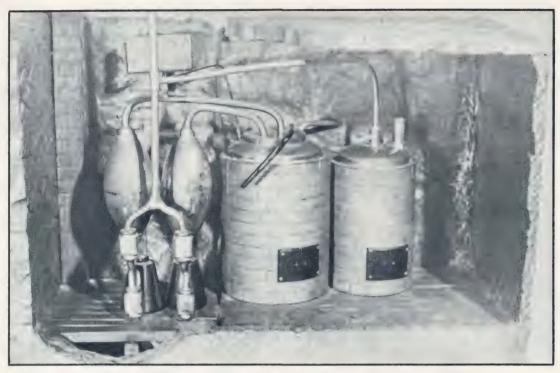
Man kann leicht ausrechnen, wie aroß der Druck der Außenluft auf so ein luftentleertes Hohlgefäß ist. Guericke erlebte als erster diese Wirkung mit großem Erstaunen. Die ersten Versuchsgefäße wurden schon zerdrückt, bevor sie völlig ausgepumpt waren. Erst kugelförmige, stabile Hohlkörper erwiesen sich als widerstandsfähig. Mit diesen Erfahrungen baute er die berühmten "Magdeburger Halbkugeln" und bewies, daß mehr als 10 Pferde nicht imstande waren, die durch den atmosphärischen Luftdruck zusammengepreßten Kugelhälften auseinanderzuziehen.



1 Otto von Guericke

Ob es wirklich 18 kräftige Gäule waren, wie auf jenem bekannten zeitgenössischen Bild, kann man heute nicht mehr exakt sagen. Auch die Jahreszahl des berühmten Experimentes, man könnte es als ersten Großversuch der Welt bezeichnen, ist nicht mehr genau feststellbar. Es muß um 1655 gewesen sein. Die Kugeln waren jedenfalls bedeutend kleiner, als sie dem damaligen "Bildberichterstatter" erschienen. Sie hatten nur etwa 40 cm Durchmesser. Um so deutlicher war geworden, welche großen Kraftwirkungen man durch Druckunterschiede



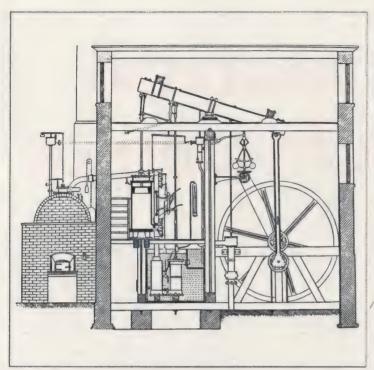






- 2 Saverys Dampfpumpe von 1686 (Modell: Polytechnisches Museum Schwerin)
- 3 Watts Dampfmaschine in der Konstruktion von 1786, rechts unter den Zylindern der Kondensator
- 4 Atmosphärische Dampfmaschine von Thomas Newcomen 1718

(Modell: Polytechnisches Museum Schwerin)



erreichen konnte. Damit war der Wea und das entscheidende Mittel zur Entwicklung von Kraftmaschinen gezeigt: die Beherrschung und Nutzung der Mechanik gasförmiger Körper. Guericke hatte selbst schon an die Nutzung dieses Prinzips gedacht und einen Kran konstruiert, dessen Seil durch den Kolben eines Unterdruck-Zylinders angezogen wurde. Aber bereits 1686 gab es die erste wirklich brauchbare Anwendung der Magdeburger Entdeckung. Der englische Bergbau-Ingenieur Thomas Savery kam auf die geniale Idee, die Luft aus spindelförmigen Gefäßen mit Dampf zu verdrängen. Dieser wurde durch Übergießen der Gefäße mit kaltem Wasser zum Kondensieren gebracht. Er nahm dann nur noch einen geringen Teil des bisherigen Volumens ein. So entstand ein Unterdruck, der das Wasser aus Bergwerksschächten saugte. Die Dampfpumpe Saverys war die erste brauchbare Maschine, bei der Wärmeenergie zur Erzeugung

von Druckunterschieden für mechanische Wirkungen genutzt wurde. 20 Jahre später war daraus die erste Dampfmaschine geworden, die mit bewegten Teilen arbeitete. Sie wurde von einem Landsmann Saverys. Thomas Newcomen, erfunden. Hier drückte der atmosphärische Luftdruck einen Kolben in das Kondensationsvakuum eines Zylinders, der aufwärts durch ein Gegengewicht gezogen wurde. Am Gestänge des Gegengewichts befand sich die Grubenpumpe.

Als Ursache für den langsamen Gang dieser Maschine erkannte 60 Jahre später James Watt die lange Dauer der Kondensation im Zylinder, dessen Teile selbst ja mit abgekühlt und dann erst wieder erhitzt werden mußten. Zur Abhilfe verlegte er die Kondensation in einen besonderen gekühlten Raum, den Kondensator.

Damit wurde der Zylinder frei für die direkte Wirkung des Dampfes. Die hier viel schnellere Kolbenbewegung ließ sich in die



Rotation eines Schwungrades verwandeln und so zum dringend benötigten Antrieb anderer Maschinen nutzen. Aus dem Guerickeschen Unterdruckprinzip war die Anwendung der Überdruckwirkung geworden. Die Wirkung des Kondensators ist bis heute eine sehr wichtige Sache. Der Wirkungsgrad moderner Dampfturbinen hängt hiervon wesentlich ab. Beim ersten brauchbaren Verbrennungsmotor (Gasmotor), 1860 von dem Franzosen J. J. E. Lenoir herausgebracht, wirkte der Explosionsdruck des elektrisch gezündeten Leuchtgases direkt und trieb den Kolben vorwärts. Der Wirkungsgrad war jedoch außerordentlich gering, der Gasverbrauch dagegen sehr hoch.

Der Motor, den Nicolaus Otto zwischen 1860 und 1864 entwickelt hatte, war an Zuverlässigkeit und Wirtschaftlichkeit dem Lenoirs eindeutig überlegen. Dieser Motor war eine "atmosphärische Gaskraftmaschine". Er arbeitete nach Guerickes Unterdruckprinzip. Otto (und einer ganzen Reihe anderer Konstrukteure, die gleich ihm zwischen 1820 und 1860 an einer solchen Erfindung arbeiteten) erschien die unmittelbare Nutzung der Gasexplosion für einen ruhigen Lauf der Maschine ungeeignet.



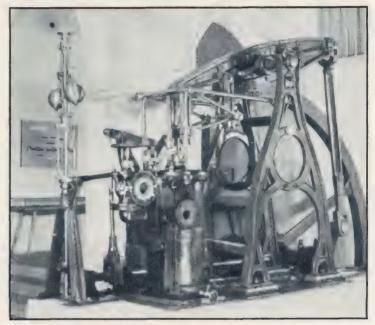


Vakuum zum Ottomotor

Deshalb ließ Otto zwar den Kolben im vertikal stehenden Zylinder hochtreiben; eine Art Freilauf sorgte jedoch dafür, daß die Kraft des Kolbens und der auf ihm angebrachten Zahnstange nicht auf Schwungrad und Antrieb wirkten. Das geschah erst beim Niedergehen von Zahnstange und Kolben, hervorgerufen durch den Überdruck der Außenluft gegenüber dem im Zylinder nach rascher Abkühlung des explodierten Gases entstandenen Unterdruck.

Es war also ein ähnlicher, wenn auch viel rascherer Ablauf wie bei Newcomens atmosphärischer Dampfmaschine. Von diesem Motorentyp baute und verkaufte die von Otto und Langen gegründete Fabrik zwischen 1867 und 1877 etwa 5000 Stück! Erst 1877 hatte Otto die Probleme der Gas-Luft-Gemischbildung, der Kompression und der Zündung soweit gemeistert, daß er das Urbild aller heutigen 4-Takt-Otto-Motore bauen und erproben konnte.

Das war vor 100 Jahren.
Vor 375 Jahren, am 21. November 1602 wurde Otto von Guericke geboren, der Mann, mit dessen Erkenntnissen diese Entwicklung begann. Seine Entdeckung kennzeichnet die Wende von der Spekulation zur Realität bei der Erfüllung eines Menschheitstraumes. Sie ist zugleich auch Merkmal des Übergangs von Wissenschaft und Forschung in das Stadium des Experiments und sehr bald auch der exakten Berechnung. Johannes Steinhoff



5 Balancier-Dampfmaschine, der Wattschen Form noch sehr ähnlich (Technik-Abteilung der Kulturhistorischen Museen Magdeburg)

Treff



Leipzig



Von der Leipziger Herbstmesse 1977 berichten Jürgen Ellwitz, Peter Haunschild, Norbert Klotz, Peter Kämer und Manfred Zielinski Mehr als 6000 Aussteller aus 49 Ländern und aus Westberlin präsentierten ihre neuesten Investitions- und Konsumgüter auf 280 000 m² Fläche.

Das Angebot der 2800 Außenhandels- und Exportbetriebe der DDR verdeutlichte den stabilen Leistungsanstieg unserer Volkswirtschaft.

Größter Aussteller des sozialistischen Auslands war erneut die UdSSR. Ihre reprösentative Kollektivausstellung in Halle 12 demonstrierte in vielfältiger Weise die erfolgreiche Entwicklung von Wissenschaft, Technik und Produktion seit der Großen Sozialistischen Oktoberrevolution.





Wir sprachen mit Herrn Iwan Gretschko, Direktor der Ausstellung der UdSSR.

Frage: Worin sehen Sie, Herr Direktor, aus der Sicht der sowjetischen Teilnahme, die Bedeutung dieser Herbstmesse?

Direktor I. Gratschko: Wir wissen, welche bedeutende Rolle die Leipziger Messe, die man mit Recht als Spiegel des Welthandels und des wissenschaftlich-technischan Fortschritts bezeichnen kann seit jeher bei der Entwicklung der Handels- und Wirtschaftsbeziehungen zwischen der UdSSR und der DDR spielt. Deshalb beteiligen wir uns auch stets mit einem solchen Umfana an diesem bedeutenden internationalen Ereignis. Für die Sowjetunion hat die Beteiligung an der diesjährigen Messe aber noch eine besondere Bedeutung. Sie erfolgt wenige Wochen vor dem 60. Jahrestag der Großen Sozialistischen Oktoberrevolution. Unter diesem Zeichen steht selbstverständlich auch unsere ganze Teilnahme an dieser Herbstmesse. Sie dokumentiert in beeindruckender Weise die gewaltigen Fortschritte, die sich in dieser Zeit in unserem Land und in der Welt vollzogen haben, sowie das Tempo, in dem von Jahr zu Jahr vor allem die ökonomisch-technische Entwicklung voranschreitet,

Frage: Würden Sie uns bitte einen kurzen Überblick über das sowjetische Messeangebot geben?

Direktor I. Gretschko: Die sowjetische Ausstellung wurde wiederum von der Industrieund Handelskammer der UdSSR organisert. Sie umfaßt rund 7000 Exponate aus etwa 600 Betrieben. Damit beleat die UdSSR 12 000 Quadratmeter Standfläche und ist in 30 Messebranchen vertreten. Wenn ich Ihnen einen roten Faden durch die Ausstellung nennen soll, dann den, daß sie in allen ihren Bereichen von den Ergebnissen der sozialistischen ökonomischen Integration geprägt ist. Exponate, die das Produkt bi- und multilateraler Spezialisierungsund Kooperationsabkommen sind, können Sie praktisch in iedem Abschnitt unserer Ausstellung sehen. Und das ist kein Zufall, Die Zusammenarbeit der sozialistischen Länder, vor allem im Rahmen des RGW, gestaltet sich von Jahr zu Jahr tiefer und entwickelt sich gut. Allein 450 wissenschaftliche Einrichtungen und Betriebe der Sowjetunion arbeiten .mit 380 Einrichtungen und Betrieben der DDR zusammen. Insgesamt zeigen wir auf dieser Messe rund 100 Beispiele erfolgreicher Wirtschaftszusammenarbeit.

Frage: Können Sie uns vielleicht ein paar Beispiele besonders erwähnenswerter sowjetischer Exponate nennen?

Direktor I. Gretschko: Einen besonderen Platz in der Ausstellung nehmen die Entwicklungen der UdSSR und der DDR auf dem Gebiet der Chemie ein. Darunter soll die im Muster vorgestellte Anlage zur Herstellung von Hochdruckpolyäthylen Polymir 50 erwähnt werden, Ergebnis gemeinsamer Entwicklungen sind auch zwei Anlagen zur Herstellung von Futtereiweiß, einmal aus Erdöldestillaten,

zum anderen aus Erdaas, Groß ist unser Angebot an Ausrüstungen für die Holzbearbeitung. Auch in der Branche Textilmaschinen befinden sich mehrere Ausrüstungen, die das Ergebnis der Zusammenarbeit zwischen der UdSSR und der DDR sind, Besonders viel Platz wird in der sowietischen Exposition den Massenbedarfs-Konsumgütern eingeräumt. Breiten Raum nehmen dabei die Erzeugnisse von Mashpriborintorg ein. Gezeiat werden u. a. die neuentwickelte elektroakustische Stereoanlage Elektronika BI-01, das Elektrophon BI-2, elektronische Armbanduhren vom Tvp Elektronika sowie Filmvorführanlagen und Filmkameras, die die Zusammenarbeit mehrerer sozialistischer Länder demonstrieren. Nebenbei bemerkt, die sowietischen Betriebe, die Filmund Fotozubehör liefern, kooperieren bei der Bearbeitung von 90 wissenschaftlich-technischen Themen mit dem Fotochemischen Kombinat VEB Filmfabrik Wolfen und dem VEB Carl Zeiss Jena...

Genosse Gretschko, wir danken Ihnen für diese Informationen!

RFT-Heimelektronik

Bei den Farbfernsehempfängern wurden aus der "Chromat"-Reihe vier Modelle vorgestellt. Sie sind volltransistorisiert, mit integrierten Schaltkreisen bestückt und haben unter anderem eine Steckmodulausstattuna sowie einen sechsteiligen Programmspeicher mit freier Wählbarkeit der Kanäle aufzuweisen. Der Schwarz/ Weiß-Bereich stützt sich stauf die weiterentwickelten tron"- und "Luxomat"-TV-Aus-

bei um volltransistorisierte Typen mit Modulchassis, 59- oder 61cm-Bildröhre, 6- bzw. Steiligem Programmspeicher mit mechanischer bzw. Sensorprogrammwahl, Automatikfunktionen sowie Tonbandgerät- und Fernhöreranschluß.

Auch die Neuguflage des 2-Normen-Empfängers "Estamat" (VT 135) wurde der "Luxotron"-Grundkonzeption angealichen.

Auf großes Interesse stieß das führungen. Es handelt sich da- Angebot an Reiseempfängern,

Radiorecordern und Tonbandgeräten. Zwei Neuheiten vom VEB Kombingt Stern Radio Berlin sollen kurz vorgestellt werden, Bei den Heimsupern stellte RFT u. a. die Neuentwicklung "Stereo 5080" (VEB Stern-Radio Sonnebera) und das weiterentwickelte Steuergerät "RK 8 sensit" vor (VEB Gerätebau Limbach).

Im Phonosektor sahen wir die beiden Neuheiten "Combo 523" (VEB Funkwerk Zittau) "HiFi-Studio 506" (PGH fernsehradio Berlin).



wird aufgrund seiner hohen der Spitzen-Gebrauchswerte klasse zugeordnet. Der 4-Wellenbereichsempfänger HIKW. KW 1, KW 2 und MW) besitzt Indikatorinstrument, mehrere Funktionen übernimmt (Batteriekontrolle, Abstimmanzeige und Aussteuerungskontrolle), ein Bandlängenzählwerk. Bandendabschaltung, auto-Bandsortenumschalmatische tung (Fe₂O₃ - CrO₂) und ein fest eingebautes Kondensatormikrofon, Die Ausgangsleistung erreicht bei Netzbetrieb 3.5 W (k ≤ 10 Prozent). Die Aussteuerung der Tonbandaufnahme ist sowohl automatisch als auch manuell mit Aussteuerungsan-

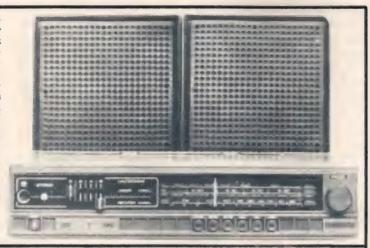


zeige über Instrument möglich. Ohne Batterien wiegt das Gerät etwa 4 kg.

Der neue Reisesuper "Stern-Garant 2130", Nachfolger des "Dynamic 2030", ein Mittelklasse-AM/FM-Empfänger mit den Wellenbereichen UKW, KW, MW1 und MW2 sowie LW. Der MW-Bereich ist gespreizt, eine KW-Lupe ermöglicht eine exakte Abstimmung im KW-Bereich. Integrierte Schaltkreise im ZF- und NF-Verstärker erhöhen die Funktionssicherheit. Piezofilter verhessern die Trennschärfe. Die Musikleistung liegt bei 2,2 W (Netzbetrieb). Ein Schieberegler zur gehörrichtigen Lautstärkeeinstellung, die Klangwaage zur optimalen Regelung des Klangbildes und die UKW-Scharfabstimmung (AFC) sind weitere hohe Gebrauchswerte. Ohne Batterien wiegt das Gerät etwa 2,3 kg.



"Stereo 5080" ist ein mit Silizium-Transistoren bestückter Stereorundfunkempfänger mit zwei Lautsprecherboxen. Er besitzt eine fest eingebaute Ferritantenne für MW und KW, HF-Stereodecoder, Stereo-Anzeigelampe. einen sechsteiligen Schiebetastenschalter mit den Funktionen Klang, Mono, TA/ TB, MW, KW. UKW und getrennte Netztaste, auf UKW ständig wirksame AFC, Lautstärkeregelung mittels Flachbahnregler sowie ein stabilisiertes Netzteil. Die Gehäuse des Steuergerätes und der Boxen sind als Holzkörper in Maserdruck mit eingesetztem Plastfrontteil ausgeführt.





Der "RK 8 sensit" ist mit einer strahlen. Sie ortet jeweils das nächstliegende Stereoprogramm, spricht nach zusätzlichem Drücken der Musikleigende Stereoprogramm, spricht nach zusätzlichem Drücken der (UKW, KW 1, KW 2, MW, LW), die 4 UKW-Stationstasten zur UKW-Sender an, die zur Zeit

Weitere Merkmale Programmspeicherung, die elekkeine stereofone Sendung aus- tronische Frequenzanzeige für

Sendersuchlauf und Suchlaufautomatik ausgestattet. sind die Ausgangsleistung mit vorwahl, die Stummabstimmung mit AFC kombiniert (abschaltbar), der durch zwei zusätzliche Lautsprecherbuchsen mögliche Quadrosound, die elektronische Kurzwellenlupe u. a.



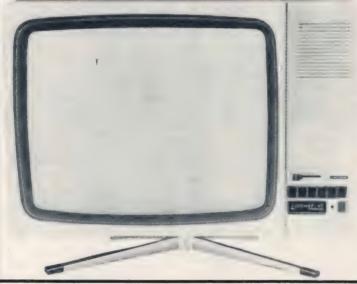
Der Stereoplattenspieler "Combo 523" besitzt ein 2-Geschwindigkeitslaufwerk (33 U/min und 45 U/min), erreicht eine Musikleistung von 2×4 W und arbeitet mit zwei offenen Lautsprecherboxen im Plastgehäuse. Weitere Merkmale sind die getrennten Schieberegler für Lautstärke, Klang und Balance an der Frontseite, die gedämpfte Tragarmabschkung, die automatische steigungsabhängige Endabschaltung und automatische Tragarm-Endabhebung sowie die transparente Abdeckhaube.

Die PGH-fernseh-radio Berlin zeigte "HiFi-Studio 506". Mit dem neuen Mischpult läßt sich jede heimelektronische Anlage zur kompletten Heim-Studio-Anlage umgestalten, wobei der Betrieb sowohl monofon als auch stereofon in HiFi-Qualität möglich ist. Das Gerät kann mit Netz betrieben werden, realisiert einen Übertragungsbereich von 25 Hz bis 20 000 Hz und besitzt sechs Eingänge (dyn. Mikrofon mono, dyn. Mikrofon stcreo. Tuner. Tonbandgerät, Spezial für elektronische Musikinstrumente). Stenogramm zur Schaltung: Transistorisierter Stereo- und Mischverstärker, 5 getrennt regelbare Stereo-Mischeingänge, 2 Ausgänge, 2



Kontrollinstrumente (VU-Meter) betrieb zur eingebauter Abhörverstärker für fenregelung, Rumpelfilter, Ba-2 Kopfhörer (stereo) mit Einblendtasten zum Vorabhören von Programmen, bei Mikrofon-

je Kanal getrennte Aussteuerungskontrolle, Lautstärke-, Höhen- und Tielancesteller.



Der "Luxomat VT 230" aus dem VEB Fernsehgerätewerke Staßfurt ist ein volltransistorisiertes

Schwarz/Weiß-Fernseh-Tischgerät mit 61-cm-Bildformat. Das Gerät entspricht in seiner Konzeption dem "Luxomat VT 130" und ist im Ausstattungsgrad weiter ergänzt durch einen Tischdrehfuß. Die Einsteller für Kontrast, Helligkeit und Klang sowie der sechsteilige Programmspeicher sind unter einer schwenkbaren Zierklappe angeordnet. Zur Toneinstellung ist ein Schieberegler vorgesehen. eingesetzten integrierten Schaltkreise gestatten einen günstigen Geräte-Gesamtaufbau. Das Gerät ist mit steckbaren Baustufen ausgerüstet. Anschlüsse für Tonbandgerät und Fernhörer sind vorgesehen. Vorbereitet ist der Einbau eines Anschlusses für Bildspeichergeräte.



Der "Luxotron VT 234", ebenfalls aus Staßfurt, entspricht in seiner Konzeption dem "Luxotron VT 134" und wurde durch Tischdrehgestell ergänzt, womit sich die Gebrauchswerteigenschaften um den veränderbaren Betrachtungswinkel des Gerätes erweitern. Das Schwarz/ Weiß-Gerät ist volltransistorisiert und mit einer 61-cm-Bildröhre ausgerüstet.



Textilmaschinen

Im Rahmen des internationalen Pressegespräches der Fachgruppe "Progressive Textiltechnik" stellte ein "gewöhnlich gut informierter" Vertreter einer in der BRD erscheinenden Fachzeitschrift für Textiltechnik die Frage, welche Aktivitäten der Textilmaschinenbau der DDR unternehme, um seine Erzeugnisse nicht nur im sozialistischen Wirtschaftsgebiet abzusetzen. Und weiter fragte dieser Fachredakteur, ob die Leipziger Messe lediglich den Charakter einer Schaustellung von Exponaten habe, oder aber auch dem Handel diene.

Nun ja, was soll man darauf antworten?

Vielleicht soviel, daß auch jeder "gewöhnlich" Informierte weiß, daß Leipzig nicht nur Stätte des Leistungsvergleiches und der Fachsimpelei, sondern in erster Linie Stätte des völkerverbindenden Handels ist. Und Experten schätzen Leipzig eben als weltoffenen Handelsplatz der sozialistischen, kapitalistischen und der Entwicklungs-Länder.

Und was den DDR-Export von
Textilmaschinen und kompletten
Anlagen betrifft, so müßte der
westdeutsche TextilmaschinenFachredakteur sicher besser informiert sein, als es seine Fragestellung ausdrückte!

Es sei erst einmal vorangestellt, davon zwei van daß mehr als 80 Prozent der vom und produzier Industriezweig hergestellten Erschinen Artike zeugnisse mit dem Warenzeichen und Automo TEXTIMA durch die UNITECHNA- Autohimmel,

Außenhandelsgesellschaft exportiert werden. Nicht nur in sozialistische Länder!

Etwa 200 komplette Textilanlogen - von TEXTIMAPROJEKT nach dem Grundsatz "Komplette Anlagen aus einer Hand" projektiert und geliefert - und Tausende Einzelmaschinen stellen täglich neu in über 30 Ländern die Leistungsfähigkeit des DDR-Textilmaschinenbaus unter weis. Zu den ständigen Abnehdes Textilmaschinenbaus der DDR gehören Algerien, die Arabische Republik Ägypten Australien, Brasilien, die BRD, Frankreich, Großbritannien, Irak, Iran, Italien, Japan, Kanada, Mexiko, Peru, Sri Lanka, Syrien, die USA u. a. Daß unsere engsten Handelspartner in den Ländern des RGW, mit denen wir langfristige und gesicherte Kooperations-. Spezialisierungsund Handelsvereinbarungen abgeschlossen haben, zu finden sind, ist zumindest normal! Und wie nützlich das ist, beweist eine Meldung, die im Repertoire von Nachrichtendiensten über einen DDR-Betrieb nie zu finden sein wird: "Die bekannte englische Firma Wildt Mellor Bromley, Leicester, beabsichtigt, die Herstellung von Strickmaschinen einzustellen." Durch die Stillegung des Betriebes verlieren 380 Beschäftigte ihre Arbeit. Diese Firma, deren Textilmaschinen einst mit zu den führenden Modellen auf diesem Gebiet gehörten, ist ein weiteres Opfer der anhaltenden Krise im kapitalistischen Wirtschaftsgebiet.

Fachexperten, z.B. nach Maschinen der in der DDR entwickelten MALIMO-Technologie befragt:

Andrea Godi, Texno S. R. L. Tessuti non Tessuti, Briga Novarese (Italien): "Unsere Firma hat drei Nähwirkmaschinen Malimo, davon zwei vom Typ Malivlies und produziert auf diesen Maschinen Artikel für die Schuhund Automobilindustrie, z. B. Autohimmel, Kofferraum- und

Motorhaubenverkleidung. Unsere besten Kunden sind die Fiat-Werke. Wir verkaufen diese Malivliesnähgewirke auch an Fiat-Lizenz-Produzenten in der VR Polen... Die Malimo-Technologie wird hoch geschätzt. Wir produzieren nur hochwertige Produkte... Zur Erschließung neuer Artikel planen wir, neue Nähwirkmaschinen Malimo, Typ Maliwatt, in den Feinheiten 18 und 22 einzusetzen..."

Ralph Innes, Hauptdozent am Polytechnikum Leicester (Großbritannien): "Bei der Nähwirktechnik sind die Vorteile sichtbar. Wir hatten in Großbritannien ganz bescheiden angefangen; die erste Nähwirkmaschine Malimo wurde auf Probe gekauft und jetzt sind es bereits 100 Stück. Die Firma Cosmopolitain, Winsford und Blackburn. hat 20 Maschinen, Dort sagte man mir, daß der Markt für Nähwirk-Erzeugnisse noch erweitert werden könnte. In England ist die Nähwirktechnik bereits populär . . . "

Die Nähwirkmaschine MALI-MO, Typ Malifol 2400, Modell 14010 ist eine Neuentwicklung. Gegenüber dem Typ Malimo werden anstelle von Fäden im Kett- und Schußfadensystem Folien eingesetzt.

Ausgangspunkt für diese Neuentwicklung war ein entwickeltes Verfahren, bei dem Poly-

tes Verfahren, bei dem Polyester-Sekundärgranulate zu fibrillierfähigen Polymermischfolien verarbeitet werden.

Diese Flachfolien mit ihrem ausgezeichneten Spleißverhalten haben nach der Verarbeitung auf einer Nähwirkmaschine Typ Malifol textile Eigenschaften, weisen eine niedrige Masse bei hervorragender Flächendeckung auf. Sie sind weiterhin verrottungsfest, lichtbeständig, maßstabil und beständig gegen Insektizide.

Der mögliche Einsatzbereich erstreckt sich auf Trägermaterial für Fußbodenbeläge, Spann-



stoffe für Industriebauten, verrottungsfeste Matten für Industrie, Landwirtschaft und Haushalt sowie Bodenbefestigungsmaterial. Außerdem dürften sich diese Flachfolien noch als Trä-

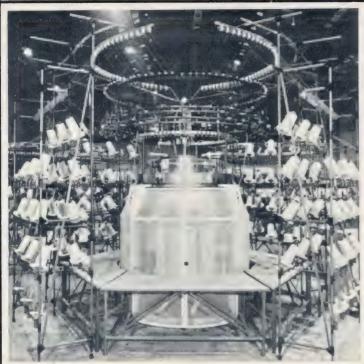
germaterial für die unterschiedlichsten Beschichtungsartikel und als Grundware für die Nähwirktechnologien Malipol und Voltex gut eignen.



weiterentwickelte Pol-Diese wirkmaschine Liropol, Modell 14120/1 dient zum Herstellen von ein- und doppelpoligen formstabilen Frottégewirken. Das breite Sortiment der auf der Liropol herzustellenden Erzeugnisse beginnt bei Handtüchern und Badestolen und reicht bis zu einer Anzahl noch zu erschließender Einsatzgebiete. Besonders hervorzuheben ist die gute Saugfähigkeit der auf Liropol-Maschinen produzierten Frottégewirke.

Die Flachkettenwirkmaschine "Kokett U 10/2", Modell 5235 ist eine sehr attraktive Neucntwicklung innerhalb der "Kokett-U"-Baureihe. Die Maschine ist mit 10 Legeschienen ausgestattet und vorwiegend für die Herstellung von Spitzen, Gardinen und Oberbekleidung vorgesehen.





Rechts/Links-Großrund-Die "Multisingle". strickmaschine Modell 5623 ist hinsichtlich ihrer hohen Produktionsleistung und ihrer Funktionssicherheit ein Spitzenerzeugnis. Durch einfache und übersichtliche Anordnung der Bedienelemente wird ein hoher Bedienkomfort erreicht. Zum Herstellen von Bindungsvarianten sind Muster-schloßteile auf Wechselleisten angeordnet, die auf vier Nadellaufbahnen in Austrieb-, Fangund Rundlaufstellung gewechwerden können. Durch selt mustermäßiges Anordnen der vier Nadelsorten können kleine geometrische Farbjaquardmotive gearbeitet werden.

Single-Jersey der "Multisingle" ist beliebt für modische Damen-, Herren- und Kinderbekleidung. Er eignet sich durch seine körperfreundlichen Trageeigenschaften ebenso auch für Frei-Sportbekleidung. zeit- und Weitere Einsatzmöglichkeiten ergeben sich durch Bedrucken oder Beschichten des Gestrickes sowie für technische Textilien.





neuentwickelte Modell 2902 K - hier an der Arbeit im Spinnprozeß. Ringspinnmaschine. Forderungen nach einer Erhöhung des Automatisierungsgra- bis 20 Prozent.

automa- des und der weitgehenden Vertische Kopswechseleinrichtung, minderung körperlich schwerer

Modell Die erreichbare Steigerung der 2111 K - entspricht in Kon- Arbeitsproduktivität beim Einstruktion und Leistung den satz der automatischen Kopswechseleinrichtung beträgt 15



Die Aufspulmaschine, Modell – 2060, ist zum Aufspulen synthetischer Feinseiden vorgesehen. Sie ist nach dem Baukastenprinzip konstruiert und in Leichtbauweise gefertigt. Durch hohe Leistungsparameter und ihre Ausführungsvarianten bietet die Maschine optimale Einsatzbedingungen und ermöglicht eine Steigerung der Arbeitsproduktivität um 90 Prozent.

 Einfache Bedienung, hohe Arbeitsschutzgüte, geringe Wartung;

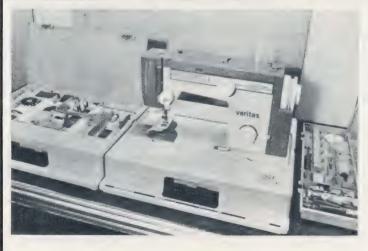
- geräuscharmer Lauf bei höchsten Geschwindigkeiten;

- stufenlose Regelung der Abzugsgeschwindigkeit;

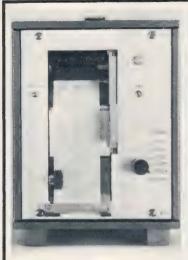
 hohe Gleichlaufgenauigkeit durch elektrische Ausrüstung der Maschine mit statischen Umrichtern für das Betreiben der Galetten, Reibwalzen und der Changierung:

- frequenzunabhängige Drehzahlregelung bei Einhaltung synchroner Drehzahlen;

- hohe Leistung durch große Bewicklungsmasse (netto) max. bei einer Spulendichte von 0.8 = 8 × 8 kg und Durchmesser der Spinnspulen von max. 300 mm.



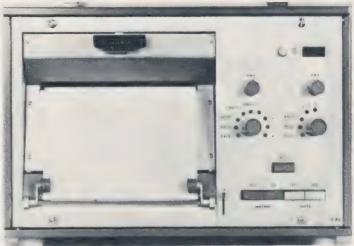
Die neuentwickelte Veritas-Kompakt-Haushaltnähmaschine mit Einbaumotor und Rück-wärtsgang zeichnet sich durch wesentliche Erweiterung des Nutznaht-Programms (elastische Nähte, Herstellen von Knopflöchern ohne Wenden des Stoffes) aus. Mit 11 kg Masse behauptet diese Maschine in ihrer Klasse die Weltspitze im Masse Leistungs-Verhältnis. Auch der Einsatz eines neuentwickelten blockierungsfreien Nähmaschinen-Greifers und die optimale Gestaltung des Nähkoffers garantieren hohe Leistung bei beringster Lärmentwicklung.



RFT Nachrichten- und Meßtechnik

Der Industriezweig stellte ein Angebot moderner Medizintechnik mit Erzeugnissen der Biomeßtechnik aus dem Kombinat VEB Meßgerätewerk Zwönitz vor. Im Blickpunkt stand dabei die Gerätefamilie "RFT Biomonitor", die hauptsächlich in der Intensivtherapie Einsatz findet. Mit diesen Geräten lassen sich u. a. die verschiedenen Vitalfunktionen wie Elektrokardiogramm (EKG), Herzfrequenz, Druck, Temperatur schwerkranker Patienten kontinuierlich überwachen und sich anbahnende Krisensituationen frühzeitig erkennen. Die Gerätefamilie entstand in internationa-Zusammenarbeit mit ČSSR und der UVR. Sie läßt sich mit Erzeugnissen der medizinischen Elektronik dieser Länder komplettieren.

Bei der elektronischen Patientenüberwachung spielen Regi-striergeräte zur Dokumentation bedrohlicher Verläufe von Lebensfunktionen für die Diagnose durch den Arzt eine große Rolle. Neue Geräte dazu sind Einkanal-Alarmschreiber ALS 101 (Abb. oben links), der Zweikanal-Alarmschreiber ALS 201 (Abb. oben rechts) und der Fetalfunktionsschreiber FTS 101. Während der ALS 101 zur Regi-EKG/Herzfrestrierung von





frequenz dient, erlaubt der ALS nitor BMT 504 (Abb. unten) -201 die Registrierung von EKG ist ein Zweikanal-Gerät zur Refrequenz sowie des intravasalen frequenz und des intrauterinen Druckes. Im Alarmfall erfolgt Druckes. die Registrierung des EKG. Der Fetalfunktionsschreiber - eine quenz bzw. Atemkurve/Atem- Ergänzung zum RFT-Fetalmo-

Herzfrequenz, Atemkurve Atem- gistrierung der fetalen Herz-

AKA ELECTRIC

Das Angebot an Bodenstaubsaugern wird durch die Modelle BSS 10, BSS 11, BSS 12 und BSS 13 erweitert. Hervorzuheben ist der hohe Wirkungsgrad der Geräte dieser Bodenstaubsauger-Baureihe, durch den eine große Reinigungseffektivität bei sparsamem Stromverbrauch erreicht wird. Die Typen BSS 10 und BSS 11 verfügen über eine Motor-Gebläse-Einheit mit der Leistung von 850 W, die Typen BSS 12 und BSS 13 über eine Leistung von 640 W. Hersteller: VEB Elektroinstallation Oberlind.





Mit den Dampfbügeleisen DE 91 und DE 92 stellt der VEB Elektrowärme Sörnewitz eine neue Bügeleisenreihe vor. Das DE 91 ist mit einer Dampfsprayeinrichtung ausgestattet, die durch einen Knopfdruck zu betätigen ist und einen erhöhten Dampfausstoß bewirkt, wie er besonders beim Glätten derber Textilien erwünscht ist. Das DE 92 kommt als Standardausführung

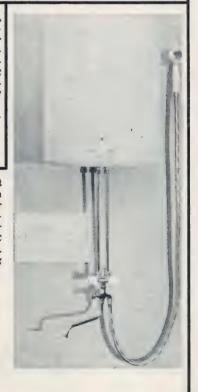
ohne Dampfsprayeinrichtung in den Handel. Ein mit dem eingepreßten Rohrheizkörper gekoppelter Bimetallregler garantiert eine in geringen Toleranzen konstante Bügeltemperatur.



Bewährte Heißwasserspeicher, die sich gut zur Altbaumodernisierung eignen: 5 Liter Wasser werden in dem Heißwasserspeicher N 501 durch den Thermostaten wahlweise zwischen 25 °C und 85 °C gehalten. Die Leistungsaufnahme beträgt 1250 W bzw. 2000 W.

Produzent ist der VEB Elektrowärme Sörnewitz.

30 Liter Fassungsvermögen hat der besonders zum Duschen geeignete Heißwasserspeicher EHN 30 aus dem VEB Secura-Werke Berlin. Die Temperatur des Wassers ist zwischen 30°C und 85°C stufenlos einstellbar. Das Gerät hat eine Leistung von 2000 W.



Straßenfahrzeuge

Bekannte Marken und Fabrikate aus den sozialistischen Ländern wie auch aus dem kapitalistischen Wirtschaftsgebiet gaben sich in der Branche Straßenfahrzeuge ein Stelldichein; insgesamt waren 17 Länder mit ihren Erzeugnissen vertreten. Im Mittelpunkt des allgemeinen Interesses standen u.o. die neuen Lada-Modelle aus der Sowjetunion und die neuen Skoda-Baureihen aus der CSSR. Aus der Vielzahl der Exponate stellen wir einige hier näher vor.

Aus dem VEB IFA Automobilwerke Ludwigsfelde kommt der weiterentwickelte IFA W 50 LA W-ND-Werkstattkoffer mit Allradantrieb und Niederdruckreifen. Es handelt sich um ein mobiles Werkstattfahrzeug für die schnelle Instandsetzung in



schwierigem Gelände, beispielsweise in der Landwirtschaft. Bei einer Leistung von 125 PS (92 kW) beträgt die Nutzmasse 4000 kg und das Steigvermögen 64 Prozent. Zur Ausrüstung gehören u. a. umfangreiches Werkzeug, Werkbänke, ein Notstrom-

aggregat und Geräte zum elektrischen und autogenen Schweißen.





Ebenfalls eine Weiterentwicklung ist der Robur-Kastenwagen LO 3000 mit Unterfahrschutz aus dem VEB Robur-Werke Zittau. Die äußerlichen Veränderungen ergeben sich durch das senkrechte Gestalten der ehemals schrägen Heckfläche und die Verkürzung der seitlichen Außenverkleidung im Bereich des Laderaumes auf die Höhe der Unterkante der Vorderwand. Der Unterfahrschutz wurde entsprechend internationalen Forderungen und Empfehlungen angebaut.



zeugwerk "Ernst Grube" Werdau ist eine Neuentwicklung. Er dient zum Transport von Beton-

05/10 aus dem VEB Kraftfahr- bau und kann sowohl auf den 25 t. Der neue Plattenauflieger W 50 als auch auf andere Zug- kann mit einer Höchstgeschwinmaschinen aufgesattelt werden. Bei einer Leermasse von nur

Der Plattenauflieger HLS 250. fertigteilen für den Wohnungs- 5,6 t beträgt seine Nutzmasse digkeit von 80 km/h geschleppt werden.

Die Sowjetunion stellte den weiterentwickelten Lada 21061 Typ 1500 S vor, der auf der Grundlage des 2103 und des 2106 entwickelt wurde. Bei einer Leistung von 75 PS (55,2 kW) er-reicht das Fahrzeug eine Geschwindigkeit von 150 km/h.



Ebenfalls aus der Sowjetunion, der mit einer Goldmedaille augsezeichnete KAMAS-5320. Die Nutzmasse beträgt 8 t, die Höchstgeschwindigkeit 85 km/h. Der Dieselmotor leistet 210 PS (154,6 kW).





Zum ersten Mal auf der Leipziger Messe wurde aus der CSSR der Skoda 120 LS vorgestellt. Der Vierzylinder-Viertakt-Motor leistet 42,7 kW bei 5200 U/min (58 PS). Die Abmessungen betragen 4160 mm × 1595 mm × 1400 mm, er weist eine Leermasse von 835 kg auf. Als Höchstgeschwindigkeit erreicht der Skoda 120 LS 150 km/h.

Mercedes-Benz stellte gemeinsam mit der Maschinenbaufirma Vielhaben Hamburg Gebr. (BRD) die ROBOT Asphalt-Straßenfräse RG 3800 vor. Die von einem Mercedes-Benz-Dreiachs-Lkw mit einer Leistung von 320 PS (235,5 kW) gezogene Fräse dient zum Instandsetzen von schadhaften Asphaltstraßen. Die Tagesleistung beträgt bei einer Fräsbreite von 3800 mm zwischen 6000 m2 und 23 000 m2. Der Lkw und die Fräse sind in Arbeitsstellung 22,60 m und in Transportstellung 14,40 m lang.





Die Volvo-Werke aus Schweden stellten das Geländefahrzeug Volvo C 202 vor, das in Lizenz von den Budapester Csepel-Werken gefertigt wird. Die Motorleistung beträgt 60 kW bei 4700 U/min (82 PS).

Fotos: Krämer (4); RFT-Information (6); Seidel (1); Werkfoto (14); Zielinski (5)



Luft-Raumfahrtsalon

Bei der Eröffnung des 32. Internationalen Aerosalons konnte der Präsident der Französischen Republik Giscard d'Estaina auf die reichen Traditionen dieser größten und bedeutendsten internationalen Luft- und Raumfahrtschau hinweisen, die seit fast sieben Jahrzehnten im zweijährigen Rhythmus stattfindet. 1909 eröffnete erstmals eine kleine Luftfahrt-Abteilung des Pariser Autosalons im Grand Palais an den Champs Elysees ihre Pforten, 1953 zog der Aerosalon dann nach Le Bourget, 12 Kilometer nordöstlich von Notre Dame, um. Der dortige Flughafen, einer der ältesten der Stadt, ist seit dem vergangenen Jahr für den Linienverkehr geschlossen; er dient nur noch dem Charterflug und der Ausstellung.

Rückblick

1909 machte in Paris das erste Motorflugzeug der Gebrüder die Wright, "Kitty Hawk", Schlagzeilen, 1927 landete Charles Lindbergh nach der ersten Atlantiküberguerung mit seiner "Spirit of Saint Louis" (Abb. 2) in Le Bourget.

Die Sowjetunion stellte bereits 1935 an der Seine das Lang-

Besonders in den letzten Jahren bestimmte die UdSSR zunehmend das Gesicht des Salons: 1965 war die An-22 "Antäus", das damals größte Flugzeug der Welt, die Sensation; 1967 verblüffte die "Wostok"-Trägerrakete mit ihrer einfachen und genialen Konstruktion die internationalen Experten; 1969 beeindruckten das Mittelstrecken-Strahlflugzeug Tu-154 und der überschwere Forschungssatellit "Proton" (17 t); 1971. kamen das erste Überschallverkehrsflugzeug Tu-144, der Riesenhubschrauber Mi-12, das Mondauto "Lunochod" und die Raumschiffe "Sojus 4" und "Sojus 5"; 1973 standen "Sojus-Apollo" und die elegante "Jak-40" im Mittelpunkt; 1975 war die erste Orbitalstation "Salut" das Thema Nr. 1.

Horst Hoffmann berichtet vom Aerosalon in Le Bourget

Selbstgestrickte **Sportmaschinen**

Aus der Luft gesehen glich der Flugplatz von Le Bourget in den heißen Juni-Tagen dieses Jahres einem Nistplatz von Riesenvögeln. Über 200 Flugzeuge und Hubschrauber, von der selbstgestrickten Sportmaschine bis zum Jumbo Jet waren zehn Tage lang von außen und von innen, om Boden und in der Luft zu bewundern. Hinzu kamen in den Hallen und Pavillons Dutzende von Raketen und Raumflugkörpern, sowie Ausrüstungen für die Aeronautik und Astronautik.





Mit über 600 Ausstellern aus 25 Ländern und etwa einer Million Besuchern setzte dieser Salon neue Rekordmarken. Le Bourget '77 war die Schau mit den bisher meisten Neuheiten. Mehr als ein Drittel aller Flugzeuge und etwa die Hälfte der Raumflugkörper gaben ihr Debüt in Paris. Allein die Sowjetunion zeigte bei acht Flugzeugen vier und bei zehn Raumflugkörpern sechs Novitäten.

Doppelstock-Aerobus

Das meiste Interesse rief der vierstrahlige Doppelstock-Aerobus II-86 (Abb. S. 929) hervor, der 350 Passagiere über 3500 km mit einer Geschwindigkeit von 950 km/h befördern kann. Ein Gang durch die Maschine beweist, daß sie es hinsichtlich Attraktivität und Geräumigkeit mit jedem westlichen Flugzeug vergleichbarer Dimension aufnehmen kann. Die Fenster sind groß, die Sitze bequem und die Gänge breit.

Generalkonstrukteur Leninpreisträger Prof. Dr. Genrich Nowoschilow erklärte während einer Führung: "Beim nächsten Aerosalon 1979 wird unser Aerobus im Liniendienst fliegen. Das ist hier die erste Maschine. Sie hat gemeinsam mit ihren beiden Geschwistern 1200 Flugstunden hinter sich. Die II-86 ist für eine Lebensdauer von etwa 40 000 Stunden konzipiert, was etwa 20 000 Flügen zwischen Moskau und Berlin entspricht."

Die große Schwester

Zweiter sowjetischer Star an der Seine war der neue Trijet aus dem Hause Jakowlew: die Jak-42 (Abb. 3), eine große Schwester der in 900 Exemplaren verkauf-

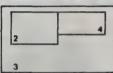
ten Jak-40. Mit 120 Sitzen, einer Reisegeschwindigkeit von km/h, einer Reichweite von 2700 km sowie Start- und Landeeigenschaften auf unbefestigten Pisten, ist sie das ideale Passagierflugzeug für die langen Kurz- und die kurzen Mittelstrecken. Dr. Sergeij Jakowlew, der Sohn des Gründers des Konstruktionsbüros, erklärte in einem Gespräch an Bord der Jak-42: "Aeroflot hat bereits 200 dieser Maschinen bestellt, und auch andere Länder wie z. B. Polen und die CSSR sind an dem Flugzeug interessiert."

Das erste Agrar-Düsenflugzeug

Die polnische M-15 (Abb. 4) erregte in Le Bourget in zweifacher Hinsicht Aufsehen: Als erste Agrar-Düsenmaschine und







einziger Anderthalbdecker unter den Strahlfluazeugen. Dieser gemeinsam von polnischen und sowietischen Konstrukteuren entwickelte Typ wird im Kombinat PZL in Mielce hergestellt. Allein Aeroflot hat bereits 3000 dieser Maschinen bestellt, die die seit drei Jahrzehnten im Einsatz befindlichen Landwirtschaftsflugzeuge Typ An-2 ablösen sollen.

Als eines der attraktivsten Flugzeuge wurde in Paris der tschechoslowakische Aero L-39 "Albatros" bezeichnet. Die "Paris Air Show" nannte sie den "weltersten Strahltrainer der zweiten Generation", weil sie mit in der gestaffelten Tandemsitzen und Zweitkreisantrieb ausgerüstet ist. Das mit einem sowjetischen Bläsertriebwerk Iwtschenko Al-25 arbeitende Standard-Schulflugzeug der sozialistischen Staaten ist eine Weiterentwicklung der bekannten Aero

Die Superkritischen

Fin Novum war auch die französische Falcon-50 von Dassault-Brequet, ein dreistrahliges Geschäftsflugzeug, das 14 Passagiere über eine interkontinentale Strecke (z. B. London-New befördern kann. Programmdirektor Bernard Leroudier wies darauf hin, daß diese Leistung nur durch Tragwerke mit quasi-superkritischem Profil zu erreichen war. Der Auftriebswert der Maschine ist höher als der einer Boeing-747 und der Ausfall eines Triebwerkes würde vom Passagier kaum bemerkt.

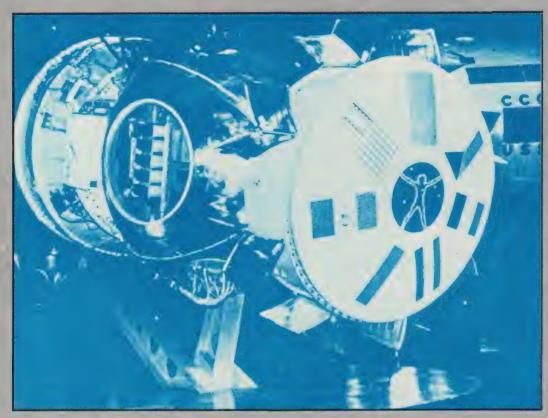
Die USA stellten in Le Bourget u. a. auch Projekte und Modelle von Verkehrsflugzeugen kommender Generationen vor. Bei ihnen steht vor allem eine weitere Verringerung des Treibstoffverbrauchs im Vordergrund; denn mindestens ein Drittel der Betriebskosten entfallen auf die Kraftstoffpreise. In den USA sind sie seit 1973 auf mehr als das Doppelte, und in einigen Teilen der Welt sogar auf das Fünffache gestiegen. Der wirtschaftlichere Betrieb von modernen

Flugzeugen wird von drei Hauptfaktoren bestimmt: größere Triebwerksleistung durch besseres Durchsotzverhältnis; geringerer Luftwiderstand infolge veränderter Flügelprofile; günstigere Nutzung der Maschinen dank stärkerer Anpassung an ihre Aufgaben.

Bei diesen Bemühungen spielt der sogenannte superkritische Flügel eine hervorragende Rolle; dessen Profil gestattet es, bei gleichem Widerstand erheblich höhere Geschwindigkeiten zu erzielen. Tragwerke dieser Art haben geringere Pfeilung, stärkere Flügeldicke und größere Streckung, die bei gleichem Auftrieb und den heute im Luftverkehr üblichen Geschwindigkeiten wesentlich weniger Widerstand und Lärm erzeugen.

An den entsprechenden NASAModellen waren sogenannte
Winglets (Flügelchen) an den
Flügelspitzen sowie aktive
Steuerflächen zur Verringerung
der Manöver- und Böenbelastung zu erkennen.





Sputnik des Lebens

Der Kosmos-Pavillon der UdSSR in Le Bourget stand ganz im Zeichen der Bilanz, die die sowietische Kosmonautik im 60. Jahr des Roten Oktober und im 20. Jahr des Sputniks ziehen kann. Mit nur zehn Exponaten (den Erdsatelliten Sputnik 1, Molnija 2, Ekran, Kosmos 782, sowie der Apparatur "Wissenschaft" für Kosmos-Satelliten, den Raumsonden Venus 8 und Venus 10, dem Raumschiff Sojus und dem Sojus-Apollo-Kopplungsstutzen, der Orbitalstation Salut) gab die Akademie der Wissenschaften der UdSSR einen repräsentativen Querschnitt durch ihr weitgefächertes Raumfahrtprogramm, in dessen Rahmen fast 1200 Raumflugkörper aufstiegen.

Bemerkenswert ist in diesem Zusammenhang der sowjetische und b), mit dem die sieben Län- die Luken waren deutlich die zen untersucht wurden. Unter-

experimente durchführten. Dieser "Vorgänger" des am 3. August schnelle Guppys – während des Satelliten Kosmos 936, an dessen Auswertung auch die DDR und Bulgarien beteiligt sind, landete nach dreiwöchigem Flug sanft und sicher auf dem Territorium der UdSSR.

In Le Bourget wurde der Weltöffentlichkeit erstmals ein Originalmodell dieses ersten internationalen Biosputniks vorgestellt. Zu meiner Verblüffung handelte es sich bei diesem "Sputnik des Lebens" um ein Raumschiff aus der Klasse der bewährten Wostok- und Woßchod-Raumschiffe, mit denen 1961 bis 1965 die ersten 11 Flie-

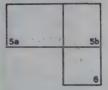
der UdSSR, Frankreich, USA, Boxen und Bassins zu erkennen, ČSSR, Polen, Rumänien und Un- in denen die Tiere - weiße Ratgarn 14 verschiedene Komplex- ten und schwarze Schildkröten, Taufliegen langsame 1977 gestarteten biologischen Fluges auf ruhenden und rotierenden Plattformen untergebracht waren.

> Dieses kosmische Karussell aestattete es erstmalia in der Geschichte der Raumfahrt, mit Hilfe der Zentrifugalkraft im schwerefreien Raum künstliche Schwerkraft - variierbar zwischen 100 und 30 Prozent der irdischen Gravitation - zu erzeugen.

An Bord der himmlischen "Arche Noah" befanden sich auch ein kleiner Botanischer Garten sowie ein medizinisch-technisches Laboratorium, in denen u. a. die Wirkungen von Schwerelosigkeit und Schwerkraftersatz verschiegerkosmonauten der UdSSR in dener Stärke sowie von Strahden Weltraum flogen und ihre lung diverser Art und Dosis auf Biosputnik Kosmos 782 (Abb. 5a Pioniertaten vollbrachten. Durch die Triebe von Tieren und Pflan-







suchungen in dieser Richtung sind gleichermaßen bedeutsam für längere bemannte Raumflüge, genetische Grundlagenforschung und nicht zuletzt für die praktische irdische Medizin, insbesondere im Kampf gegen den Krebs.

Ekran machts möglich

Internationale Experten interessierten sich im sowjetischen Raumfahrtpavillon besonders für den neuen Nachrichtensatelliten Ekran (Abb. 6), der am 26. Oktober 1976 über dem Indischen Ozean seinen "Posten" bezog: denn bei einer Bahnhöhe von etwa 35 600 km, einer Umlaufzeit von 23 h 42 min und einer Position von 99° ö. L. 0,3° n. B. gehört er zu den geostationären Satelliten, die infolge Übereinstimmung mit der Rotationsperiode der Erde scheinbar fest über einem Punkt des Äguators stehen. Insgesamt startete die Sowjetunion in den letzten drei Jahren sieben solcher sterne": die geostationären Forschungssatelliten Kosmos 637 und 775 sowie die Nachrichtensynchronsatelliten Molnija 1 S, Raduga 1, 2 und 3 und Ekran. Ekran rief in Le Bourget Erstaunen wegen seiner Größe hervor - die "Sonnenpaddel" genannten Solarzellenausleger entsprachen denen der Orbitalstation Salut, die vis-à-vis stand. Seine Leistungsfähigkeit prädestiniert ihn für den zukünftigen Einsatz als Direktfernsehsatelliten (Sendeleistung: 300 W, Antennengewinn 34 dB, Sendefrequenz: 700 MHz, Frequenzbereich Erde-Satellit: 6 GHz). Ekran ist drei-Achsen-stabilisiert, besitzt ein Korrekturtriebwerk und ist mit Solarzellen ausgerüstet, die sich automatisch auf die Sonne richten.

Die Nachrichtensatelliten der Typen Molnija 1, 2 und 3, von denen bisher 60 gestartet wurden, sind wegen ihrer langgestreckten elliptischen Bahn besonders für regionale Nachrichtenverbindungen auf der Nordhalbkugel der Erde geeignet. Die neuen fünf geostationären Kommunikationssatelliten Typen Molnija 1 S. Raduga und Ekran hingegen sind für globale Fernspiech-, Fernschreib-, Fernfunk- und Fernsehverbindungen in Schwarzweiß und Farbe vorgesehen. Für diese Kosmovision stehen auf dem Territorium der UdSSR 80 Orbita-Stationen und in den RGW-Ländern 10 Intersputnik-Stationen zur Verfügung. Dieses System von Satelliten und Stationen gewährleistet die nachrichtentechnische Versorgung des RGW-Raumes, der sich über 275 Längengrade oder drei Viertel der Erde erstreckt und in dem etwa 400 Millionen Menschen leben.

"Franzosen" auf dem Mond Auf der in Paris ausgestellten interplanetarischen Station Venus 8 war ein Spezialgerät zur Messung des Anteils von Sauerstoff und Deuterium in der Atmosphäre des Nachbarplaneten zu sehen, das sowjetische und französische Forscher gemeinsam entwickelten und einsetzten. Solche Meßapparaturen sind auch für die Kontrolle unserer Lufthülle, insbesondere für den Umweltschutz geeignet. Im Pavillon des Nationalen Raumforschungszentrums CNES wiederum zeugten französische Colomb- und Omega-Ballons, Dragon- und Veronique-Raketen,

Oreol- und Sret-Satelliten von gemeinsamen Experimenten mit der ' UdSSR. Der glitzernde Laser-Winkel-Reflektor TL 2 war der erste "Franzose" auf unserem Trabanten, der auf dem Mondauto Lunochod 1 mitfuhr. Dank der Zusammenarbeit mit der Sowietunion konnte die Republik Frankreich als drittes Land der Welt an Flügen zum Mond und zu den Nachbarplaneten Mars und Venus teilnehmen. Von den insaesamt 28 Experimenten mit Raumflugkörpern, an denen sich das CNES beteiligte, erfolgten 14 gemeinsam mit der Akademie der Wissenschaften der UdSSR.

Im Weltraum-Pavillon der USA wurde mit raffinierten Lichtreflexen . und Sphärenmusik, Film- und Tonkonserven sowie stationären und mobilen Miniatur-Modellen Überblick ein über die interessanten schungsergebnisse der bemannten Skylab-Station und der unbemannten Viking-Mission zum Mars gegeben. Desgleichen wurden Start, Flug und Landung der Raumfähre Space Shuttle demonstriert, die in diesem Jahr ihre ersten Freiflüge absolvierte. Im März 1979 soll damit dann der erste bemannte Orbitalflug erfolgen.

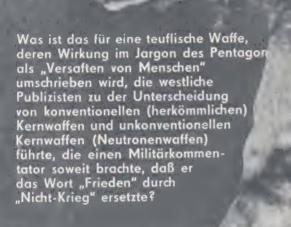
Der Absturz der A-10

Le Bourget '77 war leider auch der Aerosalon mit dem bisher stärksten Anteil an neuen Waffensystemen und militärischem Gerät. Drei Viertel der Flugzeug-Neuheiten aus den kapitalistischen Ländern waren Kampfmaschinen. Auf dem Freigelände waren ganze Arsenale von Original-Raketenwaffen made in USA aufgebaut.

In Paris gehörte dazu auch das amerikanische Erdkampf-Unterstützungs-Flugzeug A-10 (Abb. unten) der Firma Fairchild Industries Incorporated in Germantown, bei der Wernher von Braun nach dem Ausscheiden aus der NASA bis zu seinem Tode Direktor für Forschung und Entwicklung war. In den Werbeprospekten wurde diese Maschine als "Panzerknacker" gepriesen, die ,, . . . einzigartige Zerstörungskraft bei Einsätzen über ungünstigem Gelände und bei schlechtem Wetter besitzt." Am Eröffnungstage verunalückte eines der beiden zum Aerosalon gekommenen Flugzeuge. Nach einem Looping sackte die Maschine aus 50 m Höhe ab, zerbrach und geriet in Brand. Das alles geschah über und auf der Piste 03, knapp 300 m vor der Zuschauertribüne.

Gerade in diesem Jahr, dem 60. des Roten Oktober und dem 20. des sowjetischen Sputniks, sollten die Lehren aus der Geschichte des mehr als 30jährigen Friedens gezogen worden sein. Die Sowjetunion hat bisher noch jeder amerikanischen "Superwaffe" Paroli geboten.





Mißbrauchte Neutromen



Wie kam es zur Neutronenbombe?

Die Geschichte der Neutronenbombe beginnt im Jahre 1958. Zu diesem Zeitpunkt hatte die Sowjetunion unter großen wissenschaftlichen und ökonomischen Anstrengungen gegenüber den USA eine Überlegenheit in der Kernwaffenentwicklung erreicht. Damit wurde die imperialistische Erpressung mit der Atombombe wirkungslos. Um wenigstens in der Propagonda den Schein einer atomaren Überlegenheit zu wahren, nahmen die USA-Imperialisten Zuflucht immer neuen "Wunderwoffen", die zu produzieren angeblich nur einem so fortgeschrittenen Land wie den USA möglich sein sollte. Im Jahre 1957 war das die sogenannte "saubere Bombe". Es sollte das nach westlichen Pressemitteilungen eine Wasserstoffbombe sein, deren Wirkung vorwiegend auf Wärmestrahlung und Druckwelle beruht, während das betroffene Gebiet kaum radioaktiv verseucht würde. Ab 1959 kamen Kernwaffen für "taktische Anwendung" ins Gespräch, die, mit wesentlich verringertem Vernichtungsradius ausgestattet, einen begrenzten Atomkrieg auf europäischem Boden ermöglichen sollten, ohne das Territorium der USA selbst zu gefährden.

Im Zuge dieser "Wunderwaffenwelle" schlug der amerikanische Physiker Sam T. Cohen, von der Monopolpresse liebevoll als "Va-



ter der Neutronenbombe" gefeiert, Fachleuten der Air Force im Pentagon eine neue Massenvernichtungswaffe vor: Bei Anwendung bisheriger Kernwaffen würde mindestens die Hälfte der betroffenen Menschen durch Hitze und Druckwelle sofort umkommen; ein großer Teil der übrigen Menschen im weiteren Wirkungsfeld der Bombe sich wenigstens teilweise durch geeignete Schutzmaßnahmen vor den Sekundärwirkungen bewahren können. Cohen schlug dagegen eine Bombe vor, deren Wirkung gegenüber Menschen hauptsächlich auf einer verstärkten Neutronenstrahlung beruhen sollte. Gegen diese Strahlung sollte es keinen Schutz geben; Stahlpanzer, Blei und Beton werden mühelos durchdrungen. Die Opfer der Neutronenstrahlen siechen allesamt über Stunden, Tage oder Monate ihrem Tod entgegen.

Nach anfänglicher Skepsis interessierte sich das Pentagon für Cohen's Idee und schon um 1960 waren die Voraussetzungen für eine Versuchsexplosion nach dem Prinzip der neuen "Wunderwaffe" geschaffen. Vom Herbst 1959 bis zum September 1961 enthielten sich jedoch die UdSSR und die USA aller Kernwaffenversuche. So wurde das Projekt aufgeschoben und zunächst nur propagandistisch verwertet, indem man unbestimmte Meldungen über die neue "Neutronenbombe" in die westliche Presse sickern ließ. Erst 1963 wurde in der Wüste von Nevada die erste Versuchssprengung unter Code-Nummer W-63 gezündet. Dabei handelte es sich offenbar um eine Versuchsanlage, noch nicht um einen einsatzfähigen Gefechtskopf, Die Weiterentwick-



1 Solche Raketen ermöglichten es der Sowjetunion in den fünfziger Jahren, die atomare Erpressung der USA zu beseitigen

2 "Wunderwaffen" gehören zu den üblichen Mitteln aggressi-



lung zu einer handhabbaren Kernwaffe stieß auf zunächst unüberwindbare technische Probleme und mußte eingestellt werden.

In aller Stille wurden die Versuche wieder aufgenommen und bis 1975 Neutronensprengköpfe als Gefechtskopf für Antiraketen der Typen Spartan und Sprint produziert, wie einer Bemerkung in der "Welt" vom 23. August 1977 zu entnehmen ist. Die erhöhte Strahlungswirkung sollte hier wahrscheinlich dazu dienen. die empfindliche Elektronik von Fernraketen zu stören. Zu diesem Zeitpunkt erschien es dem Pentagon schon nicht mehr angebracht, mit der "Neutronenbombe" Reklame zu machen. Um die Öffentlichkeit zu täuschen, wurde der in die Propaganda eingeführte Begriff "Neutronenbombe" durch die unverfängliche Bezeichnung "Sprengkopf mit erhöhter Strahlung"

ver Propaganda. Dieses "Strahlengewehr" mit einem eingebauten Laser sollte auf kurze Entfernung Soldaten außer Gefecht setzen können – aber nur bei klarer Sicht. Man hat nie wieder etwas davon gehört

3 Der Physiker Cohen, Erfinder der Neutronenbombe, setzte sich für ihre Realisierung stark ein und wurde so mitschuldig am Zustandekommen einer neuen Massenvernichtungswaffe

(Enhanced Radiotion, ER) ersetzt. Unter ähnlichen Umschreibungen wurden Neutronengeschosse, deren Strahlungswirkung sich gegen Menschen richtet, seit 1974 in der Nuklearen Planungsgruppe der NATO diskutiert, Man nannte hier "ER-Warheads" und sprach von einer "Modernisierung der Kernwaffen auf europäischem Gebiet", behauptete sogar zynisch, diese Modernisierung werde "Folge- und Nebenschäden des militärischen Einsatzes für die Zivilbevölkerung in der Umgebung herabdrücken." Wenn man sich auf die brutale Sprache des Pentagons versteht, stimmt das sogar: Die Neutronenbombe tötet zwar auch die Zivilbevölkerung in ihrem Wirkungsradius, die Leichen erleiden jedoch keine "Folge- und Nebenschäden", denn ihr Eigentum bleibt bewahrt.

Der Entscheidung des Pentagons, die Neutronenbombe zum gegenwärtigen Zeitpunkt hinter harmlosen Umschreibungen zu verstecken, lagen Gutachten zugrunde, die verschiedene Institute im Auftrag des Pentagons anfertigten. Die Experten für Massenverdummung kamen zu dem Ergebnis, "die Probleme im Zusammenhang mit der Modernisierung taktischer Atomwaffen sind äußerst komplex und deshalb ungeeignet, vor dem breiten Publikum erörtert zu werden." Man empfahl "ausschließlich die Planungsgremien zuständigen der Allianz einschließlich der Verteidigungsminister voll in den Entscheidungsprozeß einzubeziehen, die nationalen Parlamente

jedoch nur pauschal über die Modernisierung' des Kernwaffenpotentials zu unterrichten." ("Die Welt" 31. Juli 1977). An diese Empfehlung hielt sich das Pentagon mehr als gründlich, und das mit autem Grund: In den Zeiten des kalten Krieges hatte man schließlich gerade mit den schrecklichen Wirkungen Neutronenbombe gedroht. war den Militärs offenbar bewußt, daß eine solche Waffe nicht recht in eine Zeit paßt, in der die Entspannung zur Haupttendenz in der internationalen Entwicklung geworden ist.

Darum versteckten die Militärs noch unter der Regierung Ford die Kosten für die Produktion der ersten Neutronenbombe im 1978er Budget einer Behörde, die eigentlich nur für die Entwicklung von Kernwaffen zuständia ist. Und dort stand neben dem Geldbetrag lediglich: "W 70 Mod 3 Lance Enhanced Radiotion Warhead". Diese Bezeichnungesagt so wenig, daß angeblich sogar Fords Nachfolger Carter, ja selbst sein Verteidigungsminister den Posten bei der Übernahme des Budgets nicht bemerkten. Der Kongreß stolperte erst recht nicht darüber. Einem Journalisten der "Washington Post", dem Reporter Walter Pincus, kamen als erstem Zweifel - und er enthüllte, daß man mit der geheimnisvollen Budget-Position der Menschheit die vor rund 15 Jahren so viel diskutierte Neutronenbombe unterschieben wollte.

Der amerikanische Präsident reagierte auf diese Enthüllung so gelassen, daß man bezweifeln könnte, ob er wirklich vorher so völlig ahnungslos war.

Wer ist gegen die Neutronenbombe?

Angesichts der aufkommenden Protestwelle hielten es viele westliche Militärs und Politiker für angebracht, zunächst einmal auch gegen die neue Massenvernichtungswaffe zu sein und

kaum einer wollte vorher etwas davon gewußt haben. Demgegenüber behauptete der NATO-Oberbefehlshaber General Haig, daß schon auf den Tagungen der Nuklearen Planungsgruppe der NATO 1977 über die neue Waffe gesprochen wurde (allerdinas unter den erwähnten Tarnbezeichnungen). Dabei sallen die anwesenden Militärexperten der NATO-Staaten immerhin soviel verstanden haben, daß sie der Stationieruna von Neutronenbomben in Mitteleuropa "begeistert zustimmten". Jedoch können sich nicht alle an eine derartige Diskussion erinnern.

Man gewinnt den Eindruck, daß dieser unübersichtliche Streit um im Grunde unwesentliche Fragen vor allem dazu dient, die Offentlichkeit vom Wesentlichen abzulenken, davon nämlich, daß es jetzt darum geht, etwas gegen die Neutranenbombe zu unternehmen, solange sie noch nicht produziert wird.

Auch in monopolistischen Kreisen gibt es viele, die die Neutronenbombe aus unterschiedlichsten Gründen ablehnen, oder ihr zumindest skeptisch gegenüberstehen. Solche Haltungen sind am verbreitetsten in der BRD, denn schließlich sollen etliche Neutronengeschosse nicht nur auf ihrem Territorium stationiert werden, sondern auch auf ihrem Gebiet explodieren, weil die NATO-Generäle davon ausgehen, daß die Staaten des Warschauer Vertrages durchaus in der Lage wären, einen Aggressor auf dem eigenen Territorium zu schlagen. Das hört sich dann so an: "Selbst wenn das Ruhrgebiet vorübergehend von feindlichen Truppen besetzt wäre, könnten sie mit Neutronenbomben durchaus wieder vertrieben werden, ohne daß Europas industrielles Herz vernichtet wäre." ("Der Spiegel", 18. Juli 1977)

Angesichts der Tatsache, daß ken auch realistisch genug, um auch Atombunker keinen ausreichenden Schutz vor der Neutronenbomben "unterhalb der nenstrahlung bieten, kann diese Perspektive auch hartgesottene erkennen. Andererseits ist ein



"Finden Sie diese Atom- oder die Neutronenbombe humaner?"



Militaristen aus der Ruhe bringen. Diese Leute, zu denen der Militärkommentator der "Frankfurter Allgemeinen" und Oberst der Reserve Adelbert Weinstein gehört, lehnen indes die Neutronenbombe nicht geradewegs ab. Sie wünschen nur Garantien dafür, daß sie auch "richtig" eingesetzt wird, beispielsweise gegen Ziele in der DDR. Sie denken auch realistisch genug, um den begrenzten Einsatz von Neutronenbomben "unterhalb der Nuklearschwelle" als Illusion zu erkennen. Andererseits ist ein

Herr Weinstein Militarist genug, um das Wort Frieden durch "Nicht-Krieg" zu ersetzen und die Gegner der Neutronenbombe als "Agenten des Ostblocks" zu beschimpfen.

Eine weitere Gruppe von realistisch denkenden Vertretern des Imperialismus, zu der z. B. "Friedensforscher" Weizsäcker und General a. D. Steinhoff, ehemaliger Leiter der Nuklearen Planungsgruppe der NATO gehören, lehnt die Neutronenbombe vor allem deshalb ab, weil ihre auf den ersten Blick begrenzt er-



Eine Karikatur aus "Der Spiegel" vom 25. Juli 5 Hier wurde die Neutronenbombe "ausgebrütet"; das Pentagon

Haubitzen des Kalibers 203 mm sollen in Zukunft Neutronen-Granaten verschießen

Zeitung "Vorwärts": "Seit einigen ich den Mut haben zu sagen: Jahren führen wir in der Sozialdemokratischen Partei eine Diskussion um die Qualität des Lebens... Seit ein paar Tagen bekommen wir nun in den Zeitungen die Wirkung der Neutronenbombe erklärt. Auf eine kurze Formel gebracht, ist dies eine Waffe, die keinen oder nur geringen Sachschaden anrichtet. aber die Menschen "sauber" tötet.

Es stimmt, obwohl es ein Kommunist gesagt hat." Das widerspricht freilich dem bewährten antikommunistischen Prinzip, daß etwas, was ein Kommunist sagt, nicht die Wahrheit sein kann. auch wenn es stimmt. Doch Springers "Die Welt am Sonntag" (31. Juli 1977) weiß, wie iemand zu einer solchen ideologischen Ausschweifung kommen kann: "In der Bundesrepublik gibt es einflußreiche politische Kräfte, die nicht wünschen, daß die Macht des Westens steigt und die Macht des Ostens sinkt. Sie hassen Amerika ... " Als zusätzlicher Beweis dafür wird Peter von Oertzen zitiert, der in "Vorwärts" der SPD-Zeitung äußerte: "Entscheidend für den Erfolg des antiimperialistischen Kampfes ist das internationale Kräfteverhältnis." Das Springer-Blatt resümiert dazu entsetzt: "SPD-Mitalieder, die sich eine starke Sowjetunion ausdrücklich wünschen und die im Bundesvorstand einen freundlichen Anwalt haben: Arm in Arm mit Moskau verfluchen sie die Neutronenbombe." So weit kann es kommen, wenn man gegen die Neutronenbombe ist!

Und so unrecht hat Springer damit nicht einmal: Wer menschlich, moralisch handelt oder einfach nur sein Leben nicht durch Massenvernichtungswaffen fährdet sehen will, begibt sich objektiv in Widerspruch mit den Interessen der reaktionärsten, aggressivsten und militaristischsten Kreise des Monopolkapitals und steht objektiv auf unserer Seite, auf der Seite des Sozialismus und der vernünftig, realistisch denkenden Menschen, ob ihm das nun angenehm ist oder nicht. zum Vorwurf, daß er in der Die Neutronenbombe ist heute ein Objekt, an dem sich die Geister scheiden.

Wohlgemerkt haben wir bisher nur über die Gegner der Neutronenbombe gesprochen, die aus den Monopolen nahestehendezu peinliche Situation geschaf- ein Kommunist kommt und sagt: den bürgerlichen Kreisen kom-



scheinende Wirkung und die Einsatzkonzeption als "taktische Waffe" ihre Anwendung und damit die Auslösung eines Atomkrieges wahrscheinlicher macht. Zu dieser Gruppe gehört auch die Opposition im USA-Senat unter Führung von Hatfield und Kennedy.

Die konsequenteste Ablehnung der Neutronenbombe geht in der BRD von einer Gruppe von Sozialdemokraten aus, an deren Spitze der Bundesgeschäftsführer der SPD Egon Bahr steht und zu der z. B. SPD-Bundestagsabgeordneter Hansen und Peter von Oertzen, Landesvorsitzender der SPD in Niedersachsen und Mitglied des Bundesvorstandes der Partei, gehören. Bahrs eindeutige Stellungnahme hat eine für die rechtesten SPD-Führer gerafen. Bahr schrieb in der SPD- Zwei mal zwei ist vier, dann muß men. Daß sozialistische Staaten,

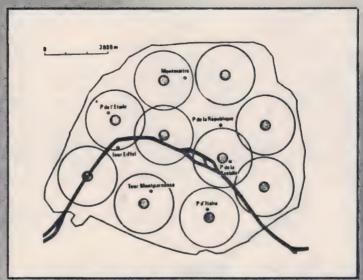
Dies soll der letzte Fortschritt sein? Ist die Menschheit dabei, verrückt zu werden?...Der Fortschritt' besteht auch darin, daß es leichter ist, die Leichen von Menschen zu beseitigen, als die Trümmer von Städten und Fabriken."

Wie peinlich! In einer Frage, in der es um Klasseninteressen des Monopolkapitals geht, um Profit und militärische Macht, kommt jemand aus den eigenen Reihen mit Moral und Menschlichkeit! Aber Bahr geht noch weiter, denn von rechts machte man ihm Frage der Neutronenbombe die gleiche Meinung habe wie die Kommunisten, Nun warnt er zwar alle SPD-Mitglieder vor gemeinsamen Aktionen mit Kommunisten, sagt aber immerhin: "Wenn kommunistische und Arbeiter-Parteien sich konsequent gegen Massenvernichtungsneue waffe aussprechen, ist selbstverständlich Ebenso äußern sich immer mehr offizielle und inoffizielle Gremien kapitalistischer Staaten. Dazu gehört die schwedische "Forschungsanstalt der Streitkräfte", der dänische Außenminister. Presseorgane Italiens. Frankreichs und Großbritanniens. Was anständige Wissenschaftler von der Neutronenbombe halten, war auf der 27. Pugwash-Konferenz zu erfahren. 230 Wissenschaftler aus 60 Staaten hatten sich in München zusammengefunden. - Zur Neutronenbombe gab es nur eine Meinung: Konsequente Ablehnung. Professor Bernhard T. Feld aus den USA formulierte seinen Standpunkt: Die Neutronenwaffe "sauber" weder noch "human". Sie würde im Gegenteil den Boden so stark radioaktiv verseuchen, daß "ihre Langzeitwirkung noch bedeutend grö-Ber als bei bisherigen Kernwaffen ähnlichen Kalibers" sei. Außerdem verwische den Unterschied zwischen nuklearen konventionellen und Waffen was den Einsatz von Kernwaffen wahrscheinlicher mache.

Die Breite des Widerstandes gegen die Produktion der Neutronenbombe zeigt, daß die weltpolitische Situation im Jahre 1977 es den Militaristen außerordentlich erschwert, eine neue Massenvernichtungswaffe einzuführen. Es besteht die reale Chance, die Produktion der neuen Waffe zu verhindern. Grundlage dafür könnten die sowjetischen Abrüstungsvorschläge sein. Ein schweres Hindernis ist dabei der Antikommunismus, der viele bürgerliche Gegner der Neutronenwaffe daran hindert, sich offen zur sowjetischen Friedenspolitik zu bekennen.

Wer braucht die Neutronenbombe?

Bei der ungewöhnlichen Breite der Opposition gegen die Neu-



tronenbombe ergibt sich die Frage, wer denn überhaupt an dieser barbarischen Waffe interessiert ist.

Zunächst darf man nicht vergessen, daß die Produktion einer neuen Waffe im Kapitalismus immer ein riesiges Geschäft ist. Ein einziger Neutronengefechtskopf soll immerhin 650 000 Dollar kosten; allein für die Produktionseinführung wurden für 1978 20 Millionen Dollar aus dem US-Staatshaushalt bewilligt. Die Produktion könnte phantastische Profite abwerfen: Allein die Bundeswehr besitzt außer den Lance-Raketen 600 Geschütze vom Kaliber 155 mm und 80 Haubitzen vom Kaliber 203 mm, die allesamt mit Neutronenmunition ausgerüstet werden können, 7000 "taktische" Atomwaffen der USA sind allein in Europa stationiert und könnten durch Neutronenbomben ersetzt werden! Das wäre ein fetter Happen für die Atomindustrie der USA, denn Kernsprenaköpfe haben den Nachteil, nicht verbraucht zu werden, aber auch viel langsamer moralisch zu verschleißen als konventionelle Waffen. So sind die meisten taktischen atomaren Gefechtsköpfe schon rund 15 Jahre alt. Da aber alte Atombomben nicht schlechter töten als



neue, bestünde auch in den nächsten 15 Jahren kein Grund, sie auszuwechseln. Wo bleibt da der Profit?

Die Neutronenbombe schafft den langersehnten moralischen Verschleiß. Endlich sind gewöhnliche Atombomben veraltet! – Soviel zum Geschäft.

Neben den Industriellen, die die Neutronenbombe produzieren möchten, gibt es freilich auch Militärs, die sie einsetzen möchten. Sie gehen von der Strategie der NATO aus, die sich in starkem Maße auf ihr nukleares Potential stützt und den Ersteinsatz von Kernwaffen gestaffelter



Das Zentralorgan der Französischen Kommunistischen Partei "L'Humanité" veröffentlichte eine Karte, nach der eine Stadt wie Paris von 10 bis 12 Neutronenbomben ohne wesentliche Zerstörungen entvölkert werden könnte

Strahlenschäden wie diese erzeugt die Radioaktivität einer Kernwaffe, Schnelle Neutronen hätten ähnliche Wirkungen, nur wären sie nicht auf die Körperoberfläche beschränkt

Stärke vorsieht. Einer, der es wissen muß, der ehemalige Abteilungsleiter im US-Verteidigungsministerium" Morton Halperin, bringt diese brutale Strategie in einen Satz: "Die NATO-Doktrin besagt, daß wir mit konventionellen Waffen kämpfen, bis wir verlieren, daß wir dann mit takti schen Atomwaffen kämpfen, bis wir verlieren und dann sprengen wir die Erde in die Luft," Eine solche Strategie hat für die NATO-Planer den ganz entscheidenden Nachteil, daß ein derartiger Krieg überhaupt nicht "führbar" ist. Das erste Mal stolperten die Generale über dieses Problem, als sie 1954 bei dem Manöver Carte Blanch über der BRD in Gedanken 400 (eigene!) Atombomben detonieren ließen. Zum Schluß hatten sie (nach ihrer Rechnung!) den Sozialismus militärisch geschlagen, aber weder dem eigenen Territorium noch in den eroberten Gebieten existierte noch etwas, nach dessen Besitz er sich zu trachten

Die Neutronenbombe aber tötet "sauber", Fabriken, Waffen, materielle Werte bleiben unversehrt. Man muß es sich wirklich auf

der Zunge zergehen lassen, wie die Befürworter der Neutronenbombe träumen: "Die Schönheit Dresdens wäre erhalten geblieben, seine Einwohner samt den Flüchtlingsmassen hingegen hätten den Tod gefunden. " ("Die Welt", 14. Juli 1977).

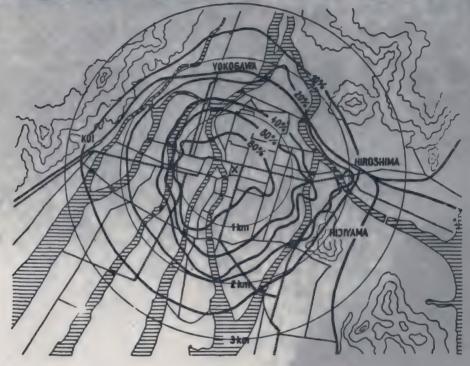
Damit nicht genug! Die Neutronenbombe ist auch eine Sparmaßnahme. Bei ihr kommen mehr Tote auf den Dollar als beispielsweise bei der Kanone; sie ist einfach effektiver. So versucht man dem Volk einzuschwätzen. die Neutronenbombe sichere den Wohlstand, weil ohne sie die Rüstungskosten viel größer wären: "... Aber das hieße: ein viel höherer Wehretat mit entsprechendem Verzicht auf Sozialleistungen und privaten Luxus. ... Es geschieht unserm Wohlleben zuliebe, daß wir uns aufs Atom[®]verlassen," ("Die Welt am Sonntag", 31. Juli 1977).

Nun kann man das Bestreben einiger Kriegstreiber, immer neue Waffen in ihre Arsenale einzureihen, aber nicht isoliert von den Grundtendenzen unserer Zeit betrachten, zu denen Abrüstung und Entspannung gehören. In diesem Zusammenhang haben die Aufrüstungsbemühungen der USA die Aufgabe, bereits abgeschlossene Verträge nach Möglichkeit zu umgehen und den Abschluß neuer Verträge zu blokkieren. Zu den derzeit diskutierten "technischen Errungenschaften" der USA gehören außer der Neutronenbombe der strategische Bomber B 1 und die Flügelrakete "Cruise-Missiles", deren Charakter als strategische Kernwaffenträger die USA leugnen, um dadurch die Verhandlungen über die Begrenzung der strategischen Rüstung zu erschweren, "Großzügig" verzichteten die USA auf den Serienbau des B1' (der übrigens trotzdem weiterentwikkelt und in fünf Exemplaren gebaut wird), nicht zuletzt, weil er mit einem Stückpreis von 100 Millionen Dollar auch für amerikanische Rüstungshaushalte etwas zu teuer geraten war. Nun wird Fotos: ZB (4), Archiv (5)

erklärt, daß die USA aber nicht auch noch auf die Flügelraketen verzichten können, denn sie sind zusammen mit modernisierten B-52-Bombern als billiger Ersatz für den zu teuren Superbomber gedacht. Diese Waffensysteme werden im Schatten der lebhaften Diskussion um die Neutronenbombe aufgetischt, der offenbar unter anderem auch die Rolle eines spektakulären Faustpfandes für die Abrüstungsverhandlungen zugedacht ist. Insgesamt hat die USA-Regierung im Haushalt 1978 36 Milliarden Dollar nur für die Entwicklung und Beschaffung neuer (!) Waffen bewilligt. Den einmal vorhandenen "Windschatten" der Neutronenbombendiskussion hat auch die Rüstungsindustrie der BRD ausgenutzt, um die Offentlichkeit so ganz nebenbei mit ihren Neuentwicklungen näher vertraut zu machen. Es handelt sich dabei u. a. um eine Art elektronisch gesteuerte Flügelbombe ("Kormoran"), die speziell gegen Seeziele eingesetzt werden soll und um eine "Streubombe", die die Sprengkraft ihrer drei Tonnen Sprengstoff so raffiniert auf der Erdoberfläche verteilt, daß ihre Wirkung nahtlos an die kleiner Atombomben anschließt.

Es liegt im Wesen des Kapitalismus begründet, daß diese Gesellschaft nach immer neuen. Waffen immer schrecklicheren greift. Doch die Gesetze des Kapitalismus wirken heute unter Bedingungen, die es ermöglichen, ihre Wirksamkeit einzuschränken. Wir haben heute die reale Möglichkeit dafür zu sorgen, daß eine neue teuflische Massenvernichtungswaffe gar nicht erst produziert wird. Das wird um so wirkungsvoller möglich sein, je konsequenter die Gegner der Neutronenbombe auch in den kapitalistischen Ländern die Abrüstungsvorschläge der Sowjetunion zu ihrem Programm machen,

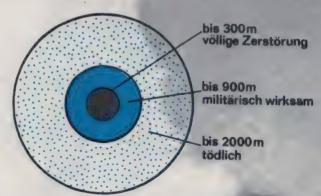
JU + TE



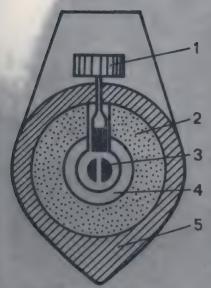
Wie funktioniert eine **Neutronenbombe**?

In den USA wird verschiedentlich behauptet, die Neutronenbombe sei eine so fabelhafte Errungenschaft der amerikanischen Wissenschaft, daß die "Russen" 20 Jahre brauchen, ehe sie auch "so weit" sind. Was steckt wirklich hinter dem Neutronenprinzip?

Neutronenstrahlung ist eine Vernichtungskomponente jeder Kernwaffe. Besonders gefährlich sind Rolle, weil der Wirkungsradius die energiereichen Neutronen, der anderen Vernichtungsfaktodie bei der Detonation einer ren (Hitze, Druckwelle) so groß Kernsynthesebombe, der soge- ist, daß im Wirkungsbereich der nannten Wasserstoffbombe, frei- Neutronen ohnehin kein Mensch gesetzt werden. Die Wirkung am Leben und kein Stein auf der Neutronen spielt trotzdem dem anderen bleibt. Das ändert nur eine ganz untergeordnete sich, wenn man sehr kleine



Kurven gleicher Todeszahlen nach dem Atombombenabwurf über Hiroshima (oben) und die Wirkungsradien der Neutronenbombe (unten)



Die Neutronenbombe kann im Prinzip einer kleinen Wasserstoffbombe ähneln, deren Aufbau unser Schema zeigt (1 -Zünder, 2 - Kernfusionsladung, 3 - Kernspaltungsladung, 4 -Übergangszünder, 5 - Mantel)

Kernsyntheseladungen. Mini-Wasserstoffbomben gewissermaßen, verwendet. Der Wirkungsradius der Neutronenstrahlung nimmt mit verringerter Größe der Ladung viel langsamer ab, als der der anderen Vernichtungsfaktoren. Bei einer Kernsyntheseladung, deren Sprengkraft 50 Tonnen herkömmlichen Sprengstoffs entspricht, kann die Neutronenstrahlung überwiegenden Vernichtungsfaktor gegenüber Menschen werden. Die von den USA entwickelte "Neutronenbombe" soll eine Sprengkraft in der Größenordnung von 1000 Tonnen herkömmlichen Sprengstoffs besit-

Hier zeigt sich schon die erste Lüge der USA-Propaganda um die neue Bombe: Die Verfechter der neuen Waffe behaupten. sie hätten nur eine kleine "taktische" Neutronenbombe entwickelt, deren Einsatz nur auf bombe soll in einer gewissen dem Gefechtsfeld sinnvoll ist. Höhe über dem Erdboden deto-

nische Leistung" ihrer Erfinder treten in Entfernungen bis zu besteht gerade darin, der Neu- 300 Metern die für alle Kerntronenbombe eine militärisch waffen typischen Verwüstungen sinnvolle Größe gegeben zu durch Druck und Hitze auf. haben.

Wie sie das geschafft haben, der ren Zeitraum verteilt auftreten tionszentrum entfernt ist, kraft einbüßen.

besonderes Problem, die Kernzu muß man ja die Reaktionskomponenten schnell auf eine Man tut das normalerweise mit einer Kernspaltungsbombe, einer "gewöhnlichen" Atombombe, die aber bei Neutronenbomben sehr klein sein muß, damit ihre Zerstörungskraft nicht die der Wasserstoffbombe übertrifft. Um eine Kernspaltung in Gang zu bringen, muß die Ladung der Atombombe mindestens die kritische Masse haben, und das ist schon zuviel. Das Transuran Kalifornium 252 hat zwar eine kritische Masse von nur 1,5 Gramm, ist aber zur Zeit noch viel zu teuer. So erscheint es wahrscheinlicher, daß die kritische Masse normalen Kernsprengstoffs durch extrem hohen Druck verringert wird.

Wie wirkt die Neutronenbombe? Die amerikanische Neutronen-

liebig vergrößern und die "tech- weiter abgeschwächt. Immerhia

Über die biologische Wirkung Hauptzerstörungskompowissen wir nicht, aber einige nente, der energiereichen Neu-Physiker meinen, daß man den tronenstrahlung, ist wenig ge-Anteil schneller Neutronen durch sichertes bekannt. Das Pentagon Neutronenreflektoren unbekann- experimentierte während der Arter Konstruktion erhöhen kann, beiten an der Neutronenbombe Eine andere Möglichkeit ist, die mit Affen. Wurden sie einer Neu-Kernsynthesereaktion so zu ver- tronendosis ausgesetzt, die einen langsamen, daß Druck- und Menschen treffen würde, der Hitzewirkung über einen länge- etwa 900 Meter vom Detonaund dadurch ihre Zerstörungs- waren 80 Prozent der Versuchstiere nach acht Minuten nicht In beiden Fällen bleibt es ein mehr zu koordinierten Handlungen fähig, starben aber erst synthesereaktion zu zünden. Da- nach sieben bis 132 Stunden unter entsetzlichen Qualen. Nach Berechnungen, die sich aber sehr hohe Temperatur erhitzen, nicht speziell auf die energiereiche Neutronenstrahlung beziehen, müßten noch in 1400 Metern Entfernung 50 Prozent der Betroffenen innerhalb eines Monats sterben. Nach anderen Angaben genügt dafür schon ein Fünftel dieser Dosis, da die Neutronenstrahlung biologisch stärker wirkt, als andere Radioaktivität. Man kann aus diesen Zahlen schlußfolgern, daß bis zu einer Entfernung von 2000 Metern die meisten betroffenen Menschen irgendwann sterben, wenn auch zum größeren Teil erst nach Jahren schrecklichen Dahinsiechens.

Vergleichsweise war die Atombombe, die die Amerikaner über Hiroshima abwarfen, "harmlos": Die Entfernung, in der 50 Prozent der betroffenen Menschen durch die verschiedensten Atombombenwirkungen ums Leben In Wirklichkeit kann man eine nieren. Dadurch werden die kamen, wird hier mit etwas über Neutronenbombe gar nicht be- Wirkungen von Druck und Hitze 1000 Metern angegeben. In 2000

	Uberleben	Uberleben	Uberleben
Zeit nach	unwahrscheinlich		wahrscheinlich
der Bestrahlung	(700 rem oder darüber)	(550—300 rem)	(250—100 rem)
1. Woche	Übelkeit, Erbre- chen und Durchfall in den ersten Stun- den	Übelkeit, Erbre- chen und Durchfall in den ersten Stun- den	möglicherweise Übelkeit, Erbre- chen und Durchfall am ersten Tag
I. W OCH	in manchen Fällen keine bestimmten Symptome (Latenz- zeit)	keine bestimmten	
2. Woche	Durchfall, punkt- und flächenförmige Blutungen, Entzün- dungen von Mund- höhle und Rachen, Fieber	Symptome (Latenz- zeit)	keine bestimmten Symptome (Latenz- zeit)
	schneller Gewichts- verlust, Tod (die Sterblichkeit ist wahrscheinlich 100 %)	Haarausfall, Appetitlosigkeit und allgemeine Unpäßlichkeit, Fieber	
3. Woche	100 /0/	punktförmige Blutungen, Nasenbluten, Blässe, Entzündung von Mundhöhle und Rachen, Durchfall, Gewichtsverlust Tod in den schwersten Fällen (Sterb-	
4. Wache		sten Fallen (Stero- lichkeit 50 % bei 450 rem)	

Die Auswirkungen radioaktiver Strahlung auf Menschen. "rem" ist eine Maßeinheit für die biologische Wirksamkeit der Strahlung.

(Aus "Der Spiegel" 18. Juli 1977)

Metern Entfernung starben "nur" noch 15 Prozent. Es ist also einfach eine Lüge, daß der Wirkungsbereich einer Neutronenbombe klein ist und die Zivilbevölkerung wenig betroffen wird.

Das zeigt sich noch klarer, wenn man die offizielle Einsatzstrategie für die Neutronenbombe betrachtet. Danach sollen insbeson-Verbände gepanzerter Fahrzeuge während ihres militärischen Einsatzes werden. Das erfordert aber eine külverbindungen in den Zellen Bestrahlungsdosis, die ihre Be- zerbrechen, die Zellsubstanz entvölkern kann. satzungen sofort kampfunfähig wird zerstört. Bei diesen Prozes-

macht. Diese Dosis tritt in einem Umkreis von 900 Metern auf. während noch in mindestens 2000 Metern Entfernung alles Leben, Mensch oder Tier, Zivilist oder Soldat, zu einem endlosen Siechen verurteilt wird.

Welches Gesicht würde der Neutronentod für einen betroffenen Menschen haben?

Sehr anschaulich vergleicht ein BRD-Publizist die Wirkung der Neutronenstrahlung mit "Milliarden kleiner Injektionen hochwirksamer Säure". Die Neutromenschlichen Körpers zusammen und geben bei jedem Stoß einen vernichtet Teil ihrer Energie ab. Die Mole-

sen wird zusätzlich durch verschiedene Mechanismen Radioaktivität im Körper selbst erzeugt. Am Ende ihrer Lebensdauer von einigen Minuten zerfallen Neutronen unter Aussendung von Radioaktivität. Insaesamt ist die Wirkung so, daß man im Jargon der USA-Atomlabors sagt, der Mensch werde von der Neutronenbombe "versaftet" ("juiced").

Westliche Publizisten behaupten oft, die Neutronenbombe würde viele konventionelle Waffen wie Panzer völlig entwerten. Nun stimmt es zwar, daß die vor Radioaktivität schützenden dikken Panzerungen und Betonwände die Neutronenstrahlung kaum schwächen. Die elektrisch neutralen Neutronen durchfliegen nämlich ungehindert die Räume zwischen den Atomkernen und werden nur beeinflußt, wenn sie direkt auf einen Kern treffen. Handelt es sich dabei um einen schweren Kern, so prallen sie wie eine Billardkugel ab, ohne merklich Energie zu verlieren. Auch bieten offene Deckungen, die im "Schatten" der Detonation liegen, keinen Schutz, weil die Neutronenstrahlung eben durch solche elastischen Stöße so stark gestreut wird, daß sie praktisch von allen Seiten gleichmäßig Andererseits verlieren die Neutronen ihre Energie sehr schnell, wenn sie mit leichten Atom-So kernen zusammenstoßen. man schon Kunststoffkonnte kombinationen entwickeln, die in einer Dicke von 20 mm nur noch ein Tausendstel der Strahlung hindurchlassen, Panzer und Bunker mit solchen Schutzschichten auszurüsten, ist sicher billiger als der Bau von Neutronennen stoßen mit den Atomkernen bomben. So ließe sich die teure der organischen Substanz des Waffe mit verhältnismäßig geringem Aufwand militärisch entwerten. Was bliebe, wäre ein neues Massenvernichtungsmittel, mit dem man Städte und Dörfer

Reinhardt Becker



Die notwendig gewordene stürmische Entwicklung der Fernsprechtechnik leuchtet jedem ein, der Ferngespräche führen muß. Er braucht nur an die Anforderungen zu denken, die der steigende Informationsaustausch im Rahmen des wirtschaftlichen und gesellschaftlichen Lebens unserer Republik an die Deutsche Post stellt.

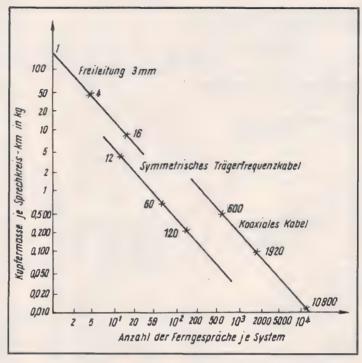
Die Aufnahmefähigkeit der Telefonkabel muß dem Informationsbedürfnis angepaßt werden. Die Tatsache, daß eine zweidrähtige Leitung, die das Mikrofon eines Teilnehmers mit dem Telefonhörer des Partners und umaekehrt verbindet, für jeden Kilometer bis zu 450 kg Kupfer erfordert, zeigt, daß man die heutige Vielzahl von Gesprächen auf den Hauptverbindungen des Fernsprechnetzes nicht mehr mit vielen Einzelleitungen realisieren kann. Bis in die achtziger Jahre des vorigen Jahrhunderts reichen daher Versuche zurück, Leitungen mehrfach auszunutzen. um Kupfer zu sparen und die Übertragung ökonomisch zu gestalten. Eine lange Entwicklungsreihe begann Anfang dieses Jahrhunderts mit einem System für drei Ferngespräche auf einer Leitung. Im Laufe der Entwicklung wurde die Anzahl der Ferngespräche über eine Leitung ständig erhöht. Für diese Technik sind in der DDR sehr gute wissenschaftliche Voraussetzungen vorhar 'en. Wegen des ständig steigenden Bedarfs an Übertragungseinrichtungen in aller Welt haben diese Erzeugnisse eine große Bedeutung für die Volkswirtschaft der DDR.

Bei dem jetzt in der Republik entwickelten Vielkanal-System VLT 1920 werden 1920 Ferngespräche auf einem einzigen Paar koaxialer Leitungen – das sind Kupferadern, die mit einem rohrförmigen Rückleiter konzentrisch

umgeben sind — übertragen. Mehrere solcher koaxialer Leitungen sind in einem Kabel vereinigt (Abb. S. 945). Mit einer Gesamtkapazität von etwa 10 000 Ferngesprächen stellen diese Kabel die Hauptverbindungen des Leitungsnetzes und der internationalen Fernverbindungen. Einige Bemerkungen zur Wirkunasweise:

Nach einem physikalischen Prinzip lößt sich ein elektrischer Strom, der verschiedene Frequenzen enthält, in seine einzelnen Anteile unterschiedlicher Frequenz zerlegen. Zum gemeinsamen Übertragen vieler Ferngespräche ist es also nötig, die Sprachfrequenzbänder der einzelnen Teilnehmer (die in den Mikrofonen alle in der gleichen Frequenzlage gebildet werden) in unterschiedliche Frequenzbereiche zu verlagern. Dazu dient das in der Rundfunktechnik angewendete Verfahren der Modulation, bei dem sogenannte Trägerwellen höherer Frequenz im Takte der Sprach- oder Musikschwingungen variiert werden. Die Rundfunksender arbeiten mit unterschiedlichen Trägerwellen, die man im Empfänger durch Abstimmen der Empfangskreise auf die verschiedenen Trägerwellen voneinander trennt. In ähnlicher Weise werden auch in der Übertragungstechnik die einzelnen Ferngespräche verschiedenen Frequenzen aufmoduliert und dadurch in die gewünschten unterschiedlichen Frequenzlagen umgesetzt. Gemeinsam überträgt man die so umgesetzten Ferngespräche über die Leitung, trennt sie am Empfangsort durch Filter voneinander und führt sie den zugehörigen Teilnehmern zu. Übrigens wird diese Technik wegen der eingesetzten Trägerwellen bzw. Trägerfrequenzen "Trägerfrequenzverfahren" ge-

Die Reichweite der Telefonie war zur Zeit ihres Entstehens begrenzt, da die durch den Kupferwiderstand der Leitungen verursachte Dämpfung der übertragenen Signale keine weite



Übertragung zuließ. Erst die Elektronenröhre erlaubte 1906 den Bau von Verstärkern, die die auf der Leitung immer schwächer werdenden Signale wieder verstärkten. Statt dieser Röhrenverstärker, die bis in die 40er Jahre gebräuchlich waren, arbeitet die Übertragungstechnik heute mit Transistorverstärkern. Sie haben einen sehr geringen Stromverbrauch und erfordern wenia Wartung, Mit solchen Verstärkern lassen sich Reichweiten bis zu mehreren Tausend Kilometern verwirklichen. Es gibt heute Systeme mit einer Reichweite bis zu 25 000 Kilometern. Die Ozeane werden dabei bekanntlich durch Seekabel "überbrückt".

Doch kommen wir zurück zur Mehrfachausnutzung der Leituntungen.

Im Laufe der Zeit gab es Trägerfrequenzsysteme für 3, 6, 12 und 60 Ferngespräche. Die Modulation erfolgt heute in Stufen, die Sprachkanäle werden gruppenweise zusammengefaßt und Anzahl wie Spannung der Sprachkanäle sind international

Kupferaufwand von Trägerfrequenzsystemen

standardisiert. Diese Gruppen sind daher heute für die meisten Übertragungssysteme einheitlich. Mit der Anzahl der übertragenen Sprachkanäle ging auch der anteilige Kupferbedarf zurück (Abb. oben). Bei unserem System VLT 1920 ist er bereits auf 0,150 kg je Sprachkreiskilometer gesunken.

Die Geräte der Trägerfrequenztechnik kann man unterteilen in die Umsetzer- und die Leitungseinrichtungen.

Bei den Umsetzereinrichtungen werden je zwölf Ferngespröche in eine Gruppe umgesetzt; 50 solcher Zwölfergruppen sind in einem Gestell untergebracht (Abb. S. 947 links). Diese Konzentration ist notwendig, um den Platzbedarf in den Fernsprechämtern klein zu halten. Die ankommenden Zwölfergrup-

Die ankommenden Zwölfergruppen werden in weiteren Gestellen zu 60er, die 60er zu 300er und die 300er zu 900er Kanalgruppen Schritt für Schritt zusammengefaßt. Die für ein Übertragungssystem vorgesehe-

nannt.

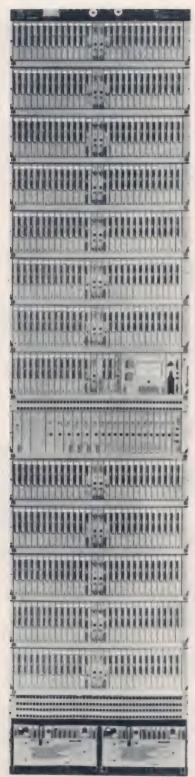
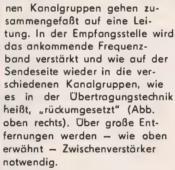


Abb. links Umsetzergestell VKM für 600 Ferngespräche (VEB RFT Fernmeldewerk Leipzig)

Abb. rechts
Zwei Endgestelle für
acht Systeme
mit je 60
Kanälen



Beim Vielkanalsystem VLT 1920 beträgt ihr Abstand sechs Kilometer. Die Verstärker sind roumsparend aufgebaut und werden in hermetisch verschlossenen Behältern in Betonschächten oder in Stahlbehältern untergebracht (Abb. S. 948 oben). Die Stromversorgung dieser Verstärker geschieht über die Trägerfrequenzleitungen selbst (Abb. S. 948 unten). Beim System für 1920 Kanäle muß noch 30 solcher unterirdischen Zwischenverstärker ein oberirdisches Verstärkeramt folgen, das Einrichtungen zur Stromversorgung des Verstärkers des folgenden Abschnitts und zur



automatischen Regelung der Verstärkung enthält. Um alle Qualitätsbedingungen unter Betriebsverhältnissen zu erfüllen, muß die Herstellung und die Montage der Geräte, Anlagen und Leitungen mit höchster Präzision erfolgen (Abb. S. 949 oben).

Höchste Ansprüche werden ebenfalls an die Qualität Tausender elektrischer Bauelemente gestellt, die in den Geräten der bedienten und unbedienten Ämter eingebaut sind. Das besondere dieser Technik besteht darin, daß die Gespräche auf einem Wege von 10000 Kilometern etwa 1600 unterirdische Verstärker und 30 oberirdische Amtseinrichtungen durchlaufen müssen. Die Abweichungen der technischen Parameter eines einzelnen Gerätes müssen äußerst klein sein, damit nach dem Gesprächsdurchlauf durch viele Verstärker am Ende der Leitung die Verständigung erhalten bleibt. Über eine Vielzahl von Jahren müssen die Einrichtungen mit unveränderlichen Daten arbeiten. Die Einflüsse

der jahreszeitlichen Temperaturschwankungen werden automatisch ausgeregelt. Gegen den Einfluß von hohen Spannungen aus Hochspannungsleitungen und Gewitterentladungen sind die empfindlichen Geräte geschützt. Die Zuverlässigkeit der übertragungstechnischen Einrichtungen ist von erstrangiger Bedeutung.

Ein Beispiel: Über 10 000 Kilometer durchläuft das Fernaespräch in den unterirdischen Verstärkern und den oberirdischen Ämtern etwa 10 000 Kontaktstellen. Ein einziger fehlerhafter Kontakt hat den Ausfall von 1920 Gesprächen bzw. einer Fernsehübertragung oder vie-Ier Fernschreibverbindungen zur Folge. Tritt ein Fehler an einem unterirdischen Verstärker im unwegsamen Gelände auf, so kann man sich vorstellen, wann die Störung behoben werden könnte.

In der Perspektive wird es weitere Systeme für koaxiale Kabel mit 10 000 oder sogar 20 000 Fernsprechkanälen je System geben. Wissenschaftliche Vorarbeiten dazu werden durchgeführt.

Ein anderes Verfahren zur Mehrfachausnutzuna, ist. inzwischen entwickelt worden, das auf der Übertragung einzelner Impulse aus einem Gespräch beruht (Pulscode-Modulationsverfahren). Dabei werden die impulsfreien Zeiten durch die Übertragung von Impulsen weiterer Gespräche ausgenutzt. Im Gegensatz zu der beschriebenen Frequenzstaffelung der Fernsprechkanäle haben wir es hierbei mit einer Zeitstaffelung der Kanäle zu tun. Systeme mit 32 Kanälen werden bereits gefertigt. In Vorbereitung sind solche mit wesentlich höheren Kanalzahlen.

Einen ganz anderen Weg aber eröffnen für die weitere Vergrößerung von Ferngesprächsbündeln Hohlrohrleitungen und Lichtleiter. Bei der Hohlrohrtechnik arbeitet man anstelle der Ströme mit elektromagnetischen Feldern, wie wir sie in der Abb. rechts Absenken eines unterirdischen Verstärkerbehälters in einen Betonschacht

Abb. unten Ingenieure beim Prüfen von unterirdischen Verstärkern für 1920 Ferngespräche









Abb. links Lichtmarkenorientierter Bestückungstisch zur Bestückung von Leiterplatten der Trägerfrequenztechnik

Abb. unten Zwei Grundgestelle eines Fernsprechamtes, für Leitungsverstärker (links) und für die Fernüberwachung der unterirdischen Verstärker und den Dienstverkehr des Wartungspersonals (rechts) sowie ein Behälter für unterirdische Leitungsverstärker für zwei Systeme VLT 1920 (im Vordergrund – geöffnet) (VEB Fernmeldewerk Bautzen)

Fotos: Eckelt (1); Richter (1); Seidel (2); Werkfoto (3)

drahtlosen Rundfunk- und Richtfunktechnik finden, in Hohlrohren. Dabei werden höhere Frequenzen übertragen, die die Übertragung von mehr Kanälen ermöglichen als die drahtgebundene Trägerfrequenztechnik. Schließlich übernehmen beim Lichtleiter Lichtwellen, die elektromagnetische Wellen sehr hoher Frequenz darstellen, die Rolle von Trägerwellen, mit denen die Übertragung noch wesentlich breiterer Frequenzbänder erfolgen kann. Die Verfügbarkeit derart breiter Frequenzbänder wird eine ökonomische Entwicklung des Videotelefons und anderer Übertragungsarten fördern.

Hans Kleiner

Landwirtschaftliche

Staatliche Betriebe der Tierproduktion

Fast 60 000 Arbeiterinnen und Arbeiter erzeugen in staatlichen Betrieben der Tierproduktion vor allem Zuchtvieh für die genossenschaftlichen Tierproduktionsbetriebe. Im einzelnen sind das: 343 VEG der Tierproduktion.

30 VEB Kombinate industrieller

14 Besamungsstationen für Rinder,

14 für Besamungsstationen Schweine.

Besamungsstationen Schafe.

6 Zentrale Bullengufzuchtstationen (ZBA),

7 Prüfstationen für die Mast- und Schlachtleistungsprüfung Schweinen und

3 Prüfstationen für die Mast- und Schlachtleistungsprüfung Rindern.

Diese Betriebe produzieren 100 Prozent der Zuchtbullen, über 85 Prozent der Zuchteber und fast Prozent der Zuchtböcke (männliche Schafe). Darüber hinaus liefern sie jährlich etwa 22 500 Färsen und Junakühe soweibliche Jungwie 26 000 schweine und fast 15 000 weibliche Jungschafe für die Zucht.

In jedem Bezirk gibt es einen volkseigenen Betrieb Tierzucht. Ein Betriebsteil sind die Besamunasstationen. Die zentralen Bullengufzuchtstationen sind Betriebsteile der volkseigenen Güter der Tierzucht (VEG/Z). Diese Tierzuchtbetriebe sind der VEB Tierzucht unterstellt.

Die gesamte Zucht wird in der

DDR staatlich gelenkt. Die Ge- jeweiligen Bezirken. Ihnen unterflügelzucht wird durch die KIM- stehen beispielsweise die Milch-Betriebe, die Pferdezucht durch leistungsprüfer und Besamungsdie Zentralstelle für Pferdezucht techniker. Die stärker auf Konund die Zucht der übrigen Tier- sumtionsproduktion ausgerichtearten durch die VVB Tierzucht geleitet. Den Aufbau der staatlichen Leitung dieser Betriebe zeigt die Abbildung. Die VEB Tierzucht unterstehen ebenfalls der VVB Tierzucht direkt. Sie erhalten aber auch Anleitung durch die Abteilungen Land- und Nahrungsgüterwirtschaft (LN) der duktion. In 31 Ausbildungsstät-Räte der Bezirke.

Die VEB Tierzucht leiten das gesamte Zuchtgeschehen in den

Tierproduktionsbetriebe (VEG/B) unterstehen direkt den Abteilungen Land- und Nahrungsgüterwirtschaft der Bezirke. Trägerbetriebe für die Facharbeiterausbildung in Betriebsberufsschulen sind ausschließlich die staatlichen Betriebe der Tierproten werden jährlich 4000 Zootechniker/Mechanisatoren für die industriemäßige Milch-, Rindfleisch-, Schweinefleisch-, Geflügel- und Schafproduktion sowie für die Kälber- und Jungviehaufzucht ausgebildet. Weitere 1200 Lehrlinge qualifizieren sich jähr-

lich zu Facharbeitern für Rinder-,



Betriebsformen (7)

Schweine-, Geflügel- und Pferdezucht sowie zu Schäfem, Imkern oder Leistungsprüfern. Die berufspraktische Ausbildung erfolgt auch in genossenschaftlichen Tierproduktionsbetrieben innerhalb von Ausbildungsgemeinschaften.

Wie die Tabelle zeigt, decken die staatlichen Tierproduktionsbetriebe auch einen erheblichen Anteil des volkswirtschaftlichen Bedarfs an Tierprodukten. So werden fast 50 Prozent des Geflügelfleisches und 40 Prozent der Eier durch die staatlichen Betriebe erzeugt. Ihr Anteil am

Produktionsleistung der staatlichen

2254

1334

750

161

7658

4361

zum staatl.

Aufkommen insgesamt

21,5

23.5

12.3

49.5

6.4

39,8

12.9

Tierproduktionsbetriebe 1976

Schlachtvieh

Geflügel

Wolle (t)

Milch

davon Schweine

davon Rind/Schaf

Eler (Mill, Stück)

Bruttoprodukt tierischer Erzeugnisse beträgt insgesamt etwa 22 Prozent.

Während sich in den Kombinaten für industrielle Mast (KIM) die industriemäßige **Produktion** durchgesetzt hat, wird sie in den VEG der Tierproduktion schrittweise eingeführt. Immer stärker konzentrieren sich diese Betriebe nicht nur auf eine Tierart, sondern auch auf nur eine Nutzunasrichtuna wie Rindfleisch oder Milch und zunehmend auch auf eine Produktionsstufe wie beispielsweise in der Schweineproduktion auf:

- Stammzucht
- Vermehrungszucht
- · Jungschweinezucht
 - Ferkelproduktion
 - Läuferaufzucht
- Mastschweine.

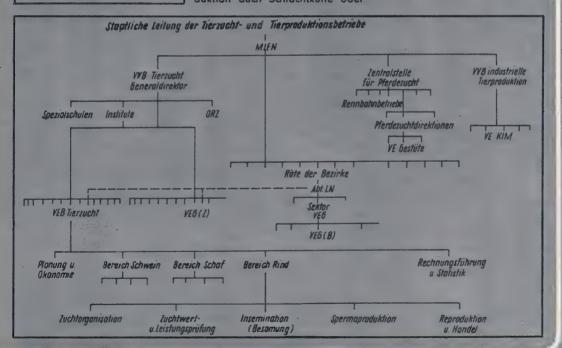
Wenn sowohl in den einzelnen Nutzungsrichtungen wie auch Produktionsstufen als Koppelprodukte noch andere Endproddukte anfallen (in der Milchproduktion auch Schlachtkühe oder

in Schweinezuchtbetrieben auch Jung- und Altschweine zur Mast), so bleibt doch die spezialisierte Nutzungsrichtung bzw. Produktionsstufe das entscheidende Merkmal. In großen Kombinaten, vor allem der Schweine- und Geflügelproduktion, können diese technologisch* verselbständigten Produktionsstufen auch wieder effektiv kombiniert werden. So lassen sich die veterinärhvaienischen Voraussetzungen, vor allem der Seuchenschutz, besser realisieren. Aber auch die Proportionen und zeitlichen Abstimmung gen beim Übergang von einer anderen Produktionsstufe. Produktionszyklogramme, können günstiger aufeinander abgestimmt werden.

Prof. Dr. sc. K.-D. Gussek

literatur:

K.-D. Gussek: Landwirtschaftliche Betriebsformen (6) "LPG und zwischenbetriebliche Einrichtungen der Tierproduktion", Jugend und Technik, Heft 10/1977



Natur- und Gesellschaftswissenschaftler

Vor etlichen Jahren erschien das Buch "Zwei Kulturen" des eng-lischen Schriftstellers und Wissenschaftlers Charles Snow, in dem er die These von einem permanenten gegenseitigen "Mißverstehen" und von einer "Entfremduna" zwischen den Geisteschaffenden "zweier Kulturrichtungen" vertrat: zwischen den Vertretern des naturwissenschaftlich-technischen Wissens einerseits und denen der Gesellschaftswissenschaften. und Kunst andererseits. Freilich läßt sich diese These an hunderten Beipsielen aus dem wissenschaftlichen Alltaasleben widerlegen, etwa anhand der Entstehungsgeschichte von J. Kuczynskis bekannter Schrift "Wissenschaft Heute und Morgen", die der Gesellschaftswissenschaftler. wie er im Vorwort berichtet, in fruchtbarer Diskussion mit den Physikern R. Rompe und K. Werner verfaßt hat. Und doch meinten nicht wenige Naturwissenschaftler der westlichen Welt in der Diskussion um Snows Buch, gerade Physiker und Mathematiker seien zu einer objektiveren Betrachtung von Problemen fähig als etwa Berufspolitiker und Soziologen und müßten deshalb jetzt deren Plätze einnehmen. Begründet wurde diese Forderung damit, daß Naturwissenschaftler "von Haus aus" gewohnt seien, "unvoreingenom-men", was also heißen soll "unparteilich", an ein Forschungsobjekt heranzugehen. Es wurde sogar versucht zu beweisen, daß nur die Naturforschung mit ihren erprobten und exakten Methoden der Naturerkenntnis auch den Schlüssel zur Erkenntnis der gesellschaftlichen Gesetzmäßigkeiten besäße.

Der gläserne Schlüssel

Zweifellos haben in den letzten Jahrzehnten die Erfolge der Naturwissenschaften auch die Gesellschaftswissenschaftler beeinflußt. Beispiel dafür ist etwa die weitgehende Anwendung mathematischer Methoden jetzt auch





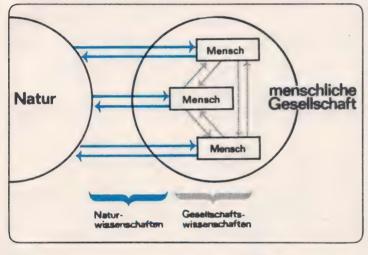
gen, Doch alle Versuche, gesellschaftliche Probleme mit rein naturwissenschaftlichen Erkenntnissen und Methoden oder mit den Strukturwissen-Mitteln einer schaft wie der Mathematik zu lösen, müssen fehlschlagen.

So trat im Herbst 1932, zur Zeit der härtesten Wirtschaftskrise, eine kleine Gruppe von Angehörigen der technischen Intelligenz

durch Okonomen und Soziolo- die Offentlichkeit, eine technische Lösung für das Problem des Produktionswachstums gefunden zu haben, die das Land aus der wirtschaftlichen Sackaasse herausführen würde. Nach Meinung der Gruppe war das Hauptübel des kapitalistischen Systems darauf zurückzuführen, daß - und dies wurde in völligem Ernst behauptet - sämtliche Messungen in Geldeinheiten erfolgten, das in den USA mit der Erklärung an Geld dagegen keine physika-

Scheitern verurteilt. Denn Widerlegung des oben erwähnten Hauptarguments der Verfechter einer Vorrangstellung für Naturwissenschaft und Technik aesellschaftlichem Gebiet kann selbst ein außergewöhnlich guter Physiker oder Mathematiker für sich keine größere Objektivität bei der Lösung gesellschaftlicher Probleme beanspruchen als beispielsweise ein Ökonom, Philosoph oder Jurist, "Der Wissenschaftler lebt in der Gesellschaft", schreibt dazu der sowietische Publizist S. Nadel, "und besitzt wie alle Menschen bestimmte Interessen, huldigt gesellschaftlichen ldealen. politische Sympathien und Antipathien und läßt sich von politischen Leidenschaften hinreißen. In einer Gesellschaft, die von Klassen- und sozialen Widersprüchen zerfleischt wird, kann der Wissenschaftler keinen klassenfreien oder über den Klassen stehenden Standpunkt einneh-

Daß und warum der gläserne Schlüssel der Naturwissenschaftler für das komplizierte Schloß der gesellschaftlichen Zusammenhänge ungeeignet ist, erläuterte Karl Marx bereits in der berühmten Passage des Vorworts zur ersten Auflage seines Werkes "Das Kapital". Dort weist Marx auf den gravierenden Unterschied zwischen der Analyse von Natur- und Gesellschaftsprozessen hin: "Der Physiker beobachtet Naturprozesse entweder dort. wo sie in der prägnantesten Form und von störenden Einflüssen mindest getrübt erscheinen, oder, wo möglich, macht er Experimente unter Bedingungen, welche den reinen Vorgang des Prozesses sichern. . . . Bei der Analyse der ökonomischen Formen kann ... weder das Mikroskop dienen, noch chemische Reagenzien. Die Abstraktionskraft muß beide ersetzen," Und James E.



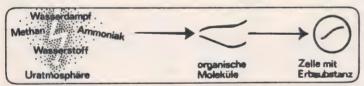




Abb. S. 952 Vollendete Menschengestalt - der David des Michelangelo (1475 bis 1564); die Originalstatue befindet sich jetzt in der Academia in Florenz

- 1 Vereinfachte schematische Darstellung des Stoffwechselprozesses Mensch - Natur
- 2 Mögliche Vorstellung über das Entstehen der ersten organischen Moleküle

lische Maßgröße sei. Würde man dieses durch die physikalisch bestimmte Einheit der Kraft ersetzen, z. B. bei der Preisangabe usw., so würden sich alle Probleme lösen lassen wie in einem lösbaren Gleichungssystem . . .

Die Anhänger dieser Gruppe nannte man wegen der von ihnen kreierten technischen Lösung der Wirtschaftskrise "Technokraten". Spätere Versuche, eine angebliche Vormachtstellung der naturwissenschaftlich-technischen Intelligenz in Staat und Wirtschaft zu begründen, werden in Anlehnung daran als "Technokratie" bezeichnet. Sie waren stets zum



men."

Carter, der erste Physiker auf dem Präsidentenstuhl der USA. hat mit seiner "Logik des Wahnsinns" (so bezeichnet vom "Japanischen Rat gegen Atom- und Wasserstoffbomben"), mit der er der Produktion der Neutronenbombe zustimmte, alle Behauptungen von der von vornherein besseren Befähigung der Naturwissenschaftler zur Staatsführung durch seine Politik in der Praxis ad absurdum geführt.

Max Steenbeck, der Vorsitzende unseres Forschungsrates, merkte, daß der Naturforscher heute seiner Verantwortung nur dann gerecht werden kann, wenn er zwei Forderungen zugleich erfüllt, die sich auf den ersten Blick auszuschließen scheinen: er muß objektiv und dabei ebenso parteilich sein. Er soll nicht nur so objektiv wie möglich, unbeeinflußt von Stimmungen und überholten Anschauungen, forschen, sondern muß dann auch das für die Menschheit Nötige leidenschaftlicher nahme durchsetzen und verwirklichen helfen. "Dazu gehört beides: gutes Wissen und guter Wille", betonte Max Steenbeck, "und eines ist nicht durch das andere zu ersetzen. Erst diese dialektische Einheit von Objektivität und Parteilichkeit gibt den Wissenschaftlern die volle Antwort auf die Frage nach dem Sinn ihrer Arbeit; diese Erkenntnis gewinnen sie erst in ihrem bei uns verwirklichten Bündnis mit der Arbeiterklasse."

Die "Grüne Konterrevolution"

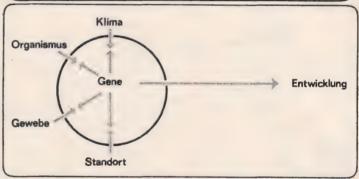
Die Verantwortung des Naturwissenschaftlers ("Eid des Hippokrates für Naturwissenschaftler?", "Jugend und Technik", 1/1976, S. 49 ff) reicht sehr weit. Mit Naturwissenschaft und Technik verfügt der Mensch heute über Kräfte, die den Naturkräften schon annähernd vergleichbar sind und die die Vorgänge auf der Erdoberfläche, in der Atmosphäre und den Weltmeeren maßgeblich beeinflussen. Im Stoffwechsel mit der Natur werden die Menschen 4 Auf den Verlauf der Ontogenese nehmen Erbanlagen und Umweltbedingungen Einfluß (letztere jedoch nur im Rahmen der genetisch vorgegebenen arttypischen Merkmalsbildung)



Die Evolution der Organismen bis hin zum Menschen verlief nicht gradlinig

Das Vermögen, Gene wunschgemäß herzustellen und zu funktionsfähigen Genotypen zusammenbauen zu können, würde den Menschen befähigen, der Vorstellung entsprechende Lebewesen zu synthetisieren

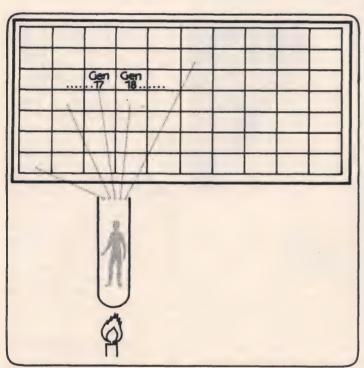




dank Wissenschaft und Technik wicklungsstand bestimmt. zur systembestimmenden "Regelgröße". Ihr Stoffwechsel mit der Natur, wie er jetzt immer mehr von Naturwissenschaft und Technik vermittelt wird, ist nur eine Seite des gesellschaftlichen Produktions- und Reproduktionsprozesses, in dem gerade die Produktionsverhältnisse eine überschen Mensch und Natur hemmende oder fördernde Rolle spielen. Das jeweilige konkret- schattet". historische Verhöltnis des Men- Überzeugendes Beispiel für diese die Gesamtheit seiner gesellschaftlichen Beziehungen andererseits wurden schon immer von der Dialektik zwischen den Pro-

Mit den gewaltig zunehmenden wissenschaftlich-technischen Möglichkeiten und den bei ihrer Realisierung offen sichtbaren Auswirkungen auf die Natur unseres Planeten, rücken - so paradox das auf den ersten Blick auch scheinen mag· -Naturwissenschaft und Technik in gewisaus aktive, den Stoffwechsel zwi- ser Hinsicht mehr in den Hintergrund, werden sie von sozialen Problemen gewissermaßen "über-

schen zur Natur einerseits und Behauptung ist die "Grüne Revolution" - eine so von westlichen Politikern und Soziologen genannte Aktion, mit der zu Beginn der 60er Jahre die Nahduktivkräften und den Produk- rungssorgen der Entwicklungstionsverhältnissen und nicht etwa länder (in denen bekanntlich vom erreichten technischen Ent- trotz erhöhter Ernteerträge mehr



tropischen Klimabedingungen Düngung, Bewässerung Schädlingsbekämpfung mindestens verdreifachte Hektorerträge errichten, die eine Voraussetzung Die versprach. liche Zeitschriften - ließ die wurde, tatsächlich in Rekordhö- lage vieler Bauern vernichtet.

Menschen hungern als je zuvor) hen schnellen. Doch der reiche mit einem Schlage beseitigt wer- Erntesegen war bald vom Fluch den sollten. Wissenschaftler hat- der Bauernmassen überschattet: ten dazu in den USA einen Kurz- durch ihn wurden sie zur Landstrohweizen gezüchtet, der den flucht gezwungen und stürzten in und subtropischen das Elend des arbeitslosen städbesonders tischen Proletariats. angepaßt war und bei künstlicher ihnen nämlich die Mittel fehlten, und sich teure Maschinen anzuschaffen und Bewässerungsanlagen zu "Wunderwaffe für gute Ernten sind, konnten gegen den Hunger" – so west- sich Großwirtschaften die Ausgaben zu Anfang leisten und dann Ernteerträge in den Gebieten, bedeutend billiger produzieren. wo die neue Sorte angebaut Damit wurde die Existenzgrund-

Versagt hatten hier also nicht Naturwissenschaft und Technik, sondern eine kapitalistische Wirtschaftspolitik ließ die "Grüne Revolution" zur "Grünen Konterrevolution" werden, in deren Gefolge die sozialen Gegensätze in den betroffenen Gebieten nicht gemildert, sondern ganz im Gegenteil nur noch verschärft wurden!

Direkt in die Hölle?

Immer mehr Naturwissenschaftler in den kapitalistischen Staaten sind angesichts solcher Erscheinungen über die Auswirkungen ihrer Forschungen auf die Umwelt und das Leben der menschlichen Gesellschaft besorgt, Schon vor Jahren bezeichnete der Genetiker und Nobelpreisträger Nirenberg die Genetik als "Atombombe von heute" und stellte seine Forschungen auf diesem Gebiet ein, weil das - so meinte er - der Weg sei, auf dem die Menschheit "direkt in die Hölle" fahren könne.

In Zusammenhang mit den sozialen Problemen unserer Zeit, die von ihnen sehr oft auf biologische Unzulänglichkeiten der Menschen reduziert werden, verlangen bürgerliche Sozialwissenschaftler nämlich immer stärker von den zuständigen Naturwissenschaftlern, einen Menschen zu züchten, der unseren und zukünftigen Zeiten "besser angepaßt" wäre.

Zweifellos stellen die vielen wissenschaftlich-technischen Errungenschaften, durch die unser Leben um so vieles bequemer geworden ist, erhöhte Anforderungen an unsere Fähigkeiten und unser Wissen. Und zweifellos werden diese Anforderungen an die körperliche und geistige Beschaffenheit des Menschen weiter zunehmen. Doch wie sollte er aussehen, der Supermensch der näheren und fernen Zukunft. der seiner Umwelt angepaßt





6 Strukturmodell eines Ribosoms in zehnmillionenfacher Vergrößerung, das in der Abteilung Zellphysiologie des Zentralinstituts für Molekularbiologie der Akademie der Wissenschaften der DDR erstellt wurde

Fotos: ADN-ZB; Archiv

(Abb. 2 bis 5 nach: Wersuhn, Ererbte Vielfalt, Urania-Verlag, Leipzig, Jena, Berlin 1975)

werden soll? Sollte es ein Liliput mit Riesenschädel sein, eine Intelligenzbestie, oder ein stupider Muskelprotz? Ideal wäre sicherlich das, was dazwischen liegt - doch dem gerade entspricht ja der heutige Durchschnittsmensch. Weshalb also das Geschrei nach Züchtung? Züchtung bedeutet doch immer eine Einschränkung, eine Spezialisierung zugunsten der bevorzugten Merkmale, derentwegen andere Merkmale verloren gehen. Über viele Zwischenstufen sonderte sich der Mensch vermittels der Arbeit aus dem Tierreich heraus, entwickelte sich in einem biosozialen Prozeß aus einem "natürlichen Affen" zu einem sozialen

Wesen, Soll nun mit Hilfe der genetischen Manipulation, dem gezielten, massenhaften Eingriff in menschliche Erbanlagen, eine Art von umgekehrtem Weg beschritten werden, an dessen Ende der aut manipulierbare Mensch, der "soziale Affe" auf der Erde erscheint? Ist die vielleicht mögliche bessere soziale Manipulierung durch Gen-Eingriff der tiefere Grund für den Ruf nach Menschenzüchtung?

In seinem Buch "Ererbte Vielfalt" erklärt der DDR-Genetiker Günter Wersuhn ganz unmißverständlich: "Menschen-Verbesserern' sollte man energisch auf die Hände klopfen. Richtig ist, dem Menschen die gesellschaftlichen Bedingungen zu geben, die er zur Entfaltung der vorhandenen Potenzen benötigt - und dies ist keine Frage der Genetik, sondern der Gesellschaft. Es ist kein Zufall, daß es Wissenschaftler aus dem westlichen Lager sind, die in verstärktem Maße Möglichkeiten der biologischen Verbesserung des Menschen diskutieren. Genbanken, Genehmigungspflicht für Nachwuchs und ähnliches dürften aber kaum geeignet sein, eine überkommene Gesellschaftsordnung zu retten."

Dietrich Pätzold

Literatur

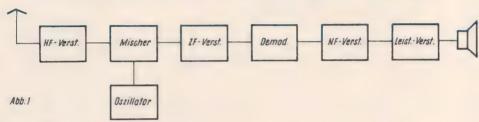
J. Kuczynski, Wissenschaft Heute und Morgen, Berlin 1973.

S. Nadel, Der gegenwärtige Kapitalismus und die Intelligenz, Moskau 1975.

G. Wersuhn, Ererbte Vielfalt, Leipzig 1975.

H. Hörz, Mensch contra Materie?, Berlin 1976.

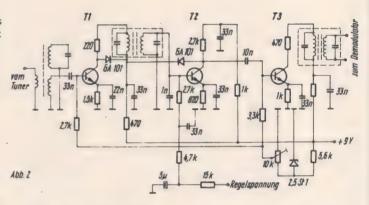




5.1.3. ZF-Verstärker

Die Abkürzung ZF steht für das Wort Zwischenfrequenz. So nennt man die Frequenz, die entsteht, wenn die Senderfrequenz mit der empfängereigenen Oszillatorfrequenz gemischt wird. Die Entwicklung dieses Überlagerungsprinzips führte zu einer erheblichen Empfindlichkeitssteigerung und Trennschärfeverbesserung. Heute werden alle Empfänger nach diesem Prinzip, früher bezeichnete man diese Empfänger als Super, gebaut, In Abb. 1 sind in einem Übersichtsbild die Baugruppen eines "Supers" dargestellt. Warum wird dieser, doch etwas umständlich und aufwendig erscheinende Weg beschritten?

Bekanntlich steigt die Trennschärfe mit der Anzahl der Resonanzkreise (Schwingkreise), die den Sender ausfiltern. Das klappt aber nur dann, wenn alle Kreise entsprechend abgestimmt sind. Und da liegt die Schwierigkeit. Sind alle Kreise auf die Senderfrequenz abgestimmt, müssen sie bei der Wahl eines anderen Senders gleichmäßig verändert werden (Prinzip des Geradeausempfängers). Diese Veränderung ist



aber schon bei drei Kreisen sehr schwierig, weil der erforderliche Gleichlauf des Abstimmelementes (Drehkondensator) nicht erreicht werden kann. Deshalb haben sich solche Empfänger für den allgemeinen Gebrauch nicht durchsetzen können.

Wendet man das Überlagerungsprinzip an, sind nur zwei Kreise zu verändern. Einer wird auf den Sender, der andere, der Oszillatorkreis, um eine bestimmte Frequenz, die spätere ZF, höher abgestimmt. Im sogenannten Mischer oder der Mischstufe, werden beide Frequenzen überlagert. In Abhängigkeit von der Form der Kennlinie des Mischers entstehen dabei neben den ursprünglichen mehrere oder viele neue Frequenzen. Sie setzen sich aus Summen und Differenzen von Vielfachen der beiden Grundfrequenzen zusammen. Durch einen entsprechend abgestimmten Resonanzkreis wird ein Mischprodukt, in der Regel

fZF = fOsz - fSender ausgesiebt und verstärkt. Bei entsprechendem Gleichlauf zwi-



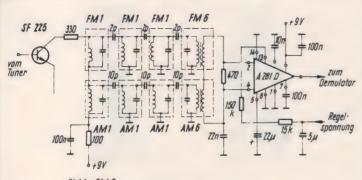


Abb. 3 FM 1; FM 6 Bezeichnungen für handelsübliche Filter

schen Sender- und Oszillatorkreis entsteht immer die ZF. Sie kann deshalb durch einen fest abgestimmten Verstärker, den ZF-Verstärker, weiterverarbeitet werden. Unter dieser Voraussetzung lassen sich aber mehrere Kreise einsetzen und es kann eine hohe Verstärkung erreicht werden. Übliche Werte liegen zwischen 10 000 und 100 000. Damit können auch entfernte Sender empfangen werden, die nur mit einer geringen Feldstärke einfallen. Durch entsprechende Auslegung der aktiven Bauelemente kann die Verstärkung regelbar gemacht und damit unterschiedlichsten Empfanasbedingungen angepaßt werden. Das ist als Schwundregelung bekannt.

Für die Zwischenfrequenzen haben sich international für den AM-Bereich (AM = Amplitudenmodulation \(\text{\ti}}}}}}}} \end{ent}}}} Mittallity encounts.}}}}}}}}}}}}}} \endty}} \end{ent}}} und Langwelle) 455 kHz und für den FM-Bereich (FM = Frequenzmodulation \(\triangle\) UKW-Bereich) 10,7 MHz durchgesetzt. Der Bau eines ZF-Verstärkers ist aber nicht einfach, weil wegen der hohen Verstärkung schon kleinste Rückkopplungen ausreichen, um ihn zum Schwingen zu bringen. Das Problem läßt sich nur durch entsprechende Abschirmung, Siebung und räumliche Anordnung beherrschen.

Je nach Gütegrad des Empfän-

gers werden zwei bis vier ZF-Kreise (Taschen- und Kofferempfänger) oder acht bis zehn (hochwertige Heimgeräte) verwendet. In speziellen Kurzwellenempfängern erfolgt sogar eine zweifache Mischung (Doppelsuper). Dabei entstehen zwei unterschiedliche Zwischenfrequenzen, die erste wird gewöhnlich relativ hoch gewählt, dann ist aber eine hohe Verstärkung schwierig, die zweite ist relativ niedrig, hier kann eine hohe Verstärkung erfolgen.

Als Standardschaltung wurde ein Auszug aus dem ZF-Verstärker des "Stern Dynamik 2220 IC" gewählt [1]. In Abb. 2 ist nur ein Teil des ZF-Verstärkers angegeben. Er ist für 455 kHz und 10,7 MHz ausgelegt. Zur besseren Übersicht ist hier nur der bei UKW-Empfang wirksame Teil, also der für eine ZF von 10.7 MHz. daraestellt. Die wirksamen ZF-Kreise sind dicker ausgezogen. Mit den fünf Kreisen ist eine aute Selektion erreicht worden. Die Entkopplung der Kreise erfolgt durch die Transistoren T1 bis T3. Es wurden die dafür gut geeigneten SF 225 eingesetzt.

Eine moderne Konzeption für einen ZF-Verstärker beschreibt H. Jüngling [2]. Durch den Einsatz der Integrierten Schaltung A 281 D des Halbleiterwerkes Frankfurt (Oder) wird eine Vereinfachung der Schaltung und

eine Verringerung des Aufwandes erreicht. Die IS hat nach Herstellerangaben einen Verstärkungsfaktor von 20 000 bis 30 000. Die Selektion erfolgt an einer Stelle durch das vierkreisige Filter, man bezeichnet das als "konzentrierte Selektion". Der Aufbau eines mehrkreisigen Filters ist aber kritisch und erfordert Erfahrung. Die Ergebnisse rechtfertigen den Aufwand iedoch. Durch die Regelmöglichkeit der IS kann im AM-Bereich die Verstärkung zwischen etwa 30 und 30 000 geändert werden. Wird die entsprechende Steuerspannung vom Demodulator abgeleitet, ist eine sehr wirksame Schwundregelung möglich. Feldstärkeschwankungen, wie sie besonders bei Autoempfang auftreten, lassen sich damit sehr gut ausregeln. Bei FM tritt an die Stelle der Regelung eine Amplitudenbegrenzung, die bereits bei Spannungen von etwa 30 µV am Eingang der IS wirksam wird. Das sind aute Werte, denn bereits vor dem ZF-Verstärker wird durch das Eingangsteil (Tuner) das Sendersignal verstärkt. Dadurch tritt die Begrenzung bereits bei Empfängereingangsspannungen von etwa 2 µV auf. Mit dem ständig steigenden Angebot an IS in den Amateurgeschäften ist der Aufbau eines ZF-Verstärkers nach diesem

Werner Ausborn

Literatur:

[1] radio fernsehen elektronik,
25 (1976) Heft 24, Seite 799 ff.
[2] H. Jüngling.
"Aufbau und Einsatz des integrierten AM-FM-ZF-Verstärkers A 281 D"
radio fernsehen elektronik,
24 (1975) Heft 19, Seite 621 ff.

Prinzip empfehlenswert.

Berufe in der Energiewirtschaft

Wirstellen vor: Instandhaltungsmechaniker ein Grundberuf der Energiewirtschaft

In der Energiewirtschaft mit ihrem wert- und umfangmäßig großen Maschinen- Geräte- und Anlagenvermögen wird den Fragen moderner effektiver Instandhaltung besondere Aufmerksamkeit gewidmet. Hochqualifizierte Facharbeiter sind Voraussetzung, um die Gebrauchseigenschaften der Maschinen, Anlagen und Geräte solange wie möglich zu erhalten bzw. sie schnellstens wiederherzustellen. Dazu hat der Instandhaltungsmechaniker den technischen Zustand durch Prüfen von Funktionstüchtiakeit und Verschleißgrad festzustellen, Fehler zu orten, Fehlerursachen mit zu erforschen, Baugruppen zu demontieren, instand zu setzen und zu montieren sowie im Prozeß der Kleinmechanisierung verschiedene Teile und Baugruppen neu zu fertigen.

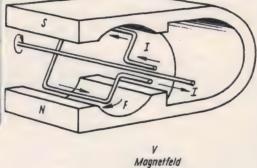
Der Instandhaltungsmechaniker ist ein Grundberuf, der von Mädchen und Jungen mit erfolgreichem Abschuß der 10. Klasse der Polytechnischen Oberschule in den Kombinaten und Betrieben der VVB Energieversorgung erlernt werden kann. Die Ausbildungszeit beträgt zwei Jahre.

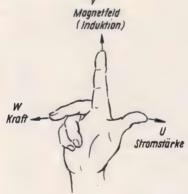
Daran schließt sich eine halbjährige Spezialisierung an, in der der Lehrling auf den späteren Einsatz als Facharbeiter vorbereitet wird. Solche Spezialisierungsrichtungen sind z. B.: Hebezeuge und Fördermittel, Pumpenund Verdichteranlagen, Rohrleitungssysteme und Armaturen. Technologische Ausrüstungen u. a., Stahlbauund Blechkonstruktionen. Hydraulik und Pneumatik, Antriebe (Getriebe. Kupplungen, Lager). Werkzeugmaschinen. Darüber hinaus ist es möglich, sich zum Meister, Ingenieur u. ä. zu qualifizieren. Weitere Informationen und Auskünfte erteilen die Kombinate und Betriebe der VVB Energieversorgung.

In einer eineinhalbjährigen Grundlagenausbildung erwirbt jeder Lehrling Kenntnisse, Fähigkeiten und Fertigkeiten u. a. auf den Gebieten der Instandhaltungstechnologie, der Maschinen- und Werkstoffkunde, der Automatisierungstechnik, der Fehlerortung und Ursachenforschung sowie in den Gesellschaftswissenschaften und der Betriebsökonomie. Zu dieser Ausbildung gehören auch die beruflichen Grundlagenfächer Elektronik, BMSR-Technik und Datenverarbeitung.

DEWAG Berlin, Anzeigenzentrale

Schweissen Edurch Magnetkraft





MBL: Ein Beispiel aus der Schweißtechnik für die volkswirtschaftliche Nutzung von Magnetkraft, wenn kluge Ideen aus der Wissenschaft in der Praxis umgesetzt werden. Zahlreiche bekannte physikalische und chemische Wirkprinzipien harren noch ihrer technologischen Nutzung; ein umfangreiches Betätigungsfeld für junge Neuerer und Rationalisatoren.

Jeder Anfänger der Schweißtechnik, der zum ersten Mal eine Elektrode oder eine Schweißpistole zündet, lernt die Magnetkraft von ihrer unangenehmen Seite kennen. Der Lichtbogen springt auf dem Werkstück unkontrolliert umher, reißt Löcher in das Material und erzeugt eine unansehnliche Schweißraupe. Dieses Verhalten ist zurückzuführen auf die Wechselbeziehungen zwischen den zeitlich veränderlichen elektrischen Vorgängen und den dadurch entstehenden Magnetfeldern im Lichtbogen (in den Lexika unter "Elektromagnetismus" zu finden). Es ist deshalb

wochenlanges regelmäßiges Üben erforderlich, um den Schweißlichtbogen als Werkzeug zu beherrschen.

Mitte der 50er Jahre ist im Leningrader Schweißinstitut WNIIESO ein physikalisches Prinzip für die Schweißtechnik nutzbar gemacht und als Patent angemeldet worden, das in der Physik seit über 100 Jahren bekannt ist. Das Zentralinstitut für Schweißtechnik der DDR. Halle (Saale), hat in sechsjähriger Forschungstätigkeit darproduktionsreifes aus ein Schweißverfahren entwickelt, Metallrohre können jetzt 50mal schneller als bisher stumpf miteinander verbunden werden.

Welches Geheimnis ermöglicht es, 50mal schneller zu schweißen? Das Geheimnis ist eigentlich gar keines, denn es steckt in jedem Elektromotor (Abb. links). Befindet sich ein elektrischer Leiter in einem magnetischen Feld, so wird er in Bewegung versetzt. Der Zusammenhang zwischen der Richtung des elektrischen Stromes, dem dadurch entstehenden Magnetfeld und der Wirkrichtung der resultierenden Kraft kann mit der Dreifinger-Regel erklärt werden.

Genauso arbeitet das neue Schweißverfahren. In zwei Spulen, die kräftige Magnetfelder erzeugen (Abb. S. 961 oben), steckt man die zu verschweißenden Rohre. Als elektrischer Leiter zwischen ihnen wird ein Lichtbogen gezündet. Wie beim Motor der Läufer, so beginnt sich hier der Lichtbogen zu bewegen, erst langsam, dann immer schneller, bis zu 600 Umdrehungen je Sekunde. Beim Rotieren schmilzt

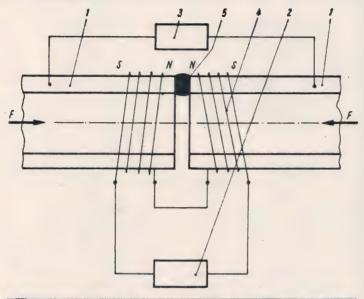




Abb. links Schema eines Elektromotors und der Dreifinger-Regel (U — Ursache, V — Vermittlung, W — Wirkung)
Abb. oben Schema des MBL-P-Schweißverfahrens
1 Schweißteile; 2 Stromquelle für die Magnetspulen; 3 Stromquelle für den Schweißlicht-

bogen; 4 Magnetspulen; 5 Schweißlichtbogen (MBL); F Stauchdruck

Abb. unten MBL-Stumpfschweißmaschine MBL-S 6.3 vom Kombinat VEB LEW Hennigsdorf

Fotos: Garbe

der Lichtbogen die Rohrkanten an. Mit einem Druck von etwa 10 N · mm⁻² werden dann beide Schweißteile aufeinander gestaucht. Das alles erfolgt in wenigen Sekunden (zwischen 1,2 sund 16 s), wo bisher mehrere Minuten notwendig waren.

Weil der Lichtbogen mit Hilfe von Magnetfeldern bewegt wird, heißt das hochproduktive Verfahren nach den Anfangsbuchstaben MBL-Schweißen (magnetisch bewegter Lichtbogen).

Die Abbildung unten zeigt die erste Serien-Schweißmaschine der Welt, die nach dem MBL-Verfahren arbeitet, Auf ihr können nicht nur Rohre, sondern auch Hohlprofile, Flansche mit Rohren oder Rohre auf Platten verschweißt werden. Einzige Bedindas Schweißteil muß gung, immer ein geschlossenes Profil haben, damit der Lichtbogen ungehindert rotieren Schweißteile also, die millionenfach noch von Handschweißern im Rohrleitungs-, Schiffs-, Maschinen-, Landmaschinenbau und in Chemiekombinaten hergestellt werden. Eine einzige Maschine vom Typ MBL - S 6.3 erledigt die gleiche Anzahl von Schweißarbeiten, für die bisher bis zu 50 Handschweißer nötig waren.

Egon Schlebeck

Literaturhinweis: ZIS-Mitteilungen des ZIS Halle, Heft 10 der Jahrgänge 1973 bis 1977





Weiterentwickelter Saporoshez

In Moskau wurde kürzlich der weiterentwickelte SAS-968 M vorgestellt. Er zeichnet sich seinem Vorgänger gegenüber durch zahlreiche optische und technische Verbesserungen aus. Dazu zählen u. a. die mit Gummieinlage versehenen Stoßstangen. Sicherheitsaurte für alle vier Plätze, Kopfstützen für die vorderen Sitze, vergrößerter Koffer-

raum durch die Verlagerung des Reserverades in den Motorraum, Scheibenbremsen für die Vorderräder, elektrische Scheibenwaschanlage, Warnblinkanlage, Bremsleuchten mit unterschiedlicher Helligkeit (ähnlich wie beim neuen Moskwitsch) und die erhöhte Motorleistung auf 50 PS bei 4700 U/min (36,8 kW). Damit stehen in Zukunft drei Motorversionen zur Verfügung (40 PS [29,44 kW], 45 PS [33,12 kW]).

Der neue SAS 968 M weist auch geringfügige Veränderungen in den Außenabmessungen auf. Sie betragen 3765 mm × 1490 mm × 1370 mm (alt: 3730 mm × 1535 mm × 1370 mm). Wobei die veränderte Breite sich höchstwahrscheinlich aus dem Wegfall der seitlichen Luftklappen ergibt. Die Serienproduktion ist für 1978 vorgesehen.



Im Paragraphen 12:

Die Grundpflichten und Umstände für das Fahren mit angemessener Fahrgeschwindigkeit wurden dieser Bestimmung vorangestellt (Abs. 1).

Eine Veränderung der zulässigen Höchstgeschwindigkeiten ist aus volkswirtschaftlichen Gründen und unter Beachtung der Erfahrungen und des Entwicklungsin anderen trends Ländern arundsätzlich nicht vorgesehen (Abs. 2 und Anl. 2 Bild 336). Unter Verwendung des Verkehrszeichens "Zulässige Höchstgeschwindigkeit" (Anl. Bild 218) der örtlichen Bedingungen difgeschwindigkeit bestimmt werden (Heraufsetzung oder Herabsetzung).

Im Paragraphen 13:

Den Vorfahrtsregelungen wurde eine allgemeine Grundpflicht vorangestellt (Abs. 1).

Die Vorfahrt der **Benutzer des Kreisverkehrs** und das Verkehrszeichen "Kreisverkehr" entfallen; die Vorfahrt muß nach Abs. 2 oder 3 geregelt werden.

Die Ausfahrten von **Grundstücken und Parkplätzen** werden als Nebenstraßen (wie Wege) anderen Straßen untergeordnet (Abs. 4).

Straßenbahnen wird in jedem Falle die Vorfahrt gegenüber dem übrigen Fahrzeugverkehr gewährt (Abs. 6).

Im Paragraphen 14:

Anstelle der bisherigen "Fußgängerschutzwege" werden "Fußgängerüberwege" eingeführt (Anl. 2 Bild 118, 245 und 508); die bisherigen "Übergänge für Fußgänger" entfallen,

schwindigkeit" (Anl. Bild 218) Die Pflichten der Fahrzeugführer kann jeweils unter Beachtung sind präzisiert und vor allem der örtlichen Bedingungen dif- um die Bestimmung ergänzt terenzierter die zulässige Höchst- worden, daß grundsätzlich nicht

an anhaltenden Fahrzeugen vor Die Pflichten der Fahrzeugführer Fußgängerüberwegen vorbeigefahren werden darf (Abs. 4 -Pflichten der Fußgänger vgl. § 35).

Im Paragraphen 15:

Den Bestimmungen über die Anderung der **Fahrtrichtung** wurde eine allgemeine Grundpflicht vorangestellt. Das Hineinwechseln in den Sicherheitsabstand zwischen zwei Fahrzeugen wird untersagt (Abs. 1 und 2).

Jede Änderung der Fahrtrichtung - auch der Fahrspurwechsel - muß künftig mittels Fahrtrichtungsanzeiger o. ä. angezeigt werden (Abs. 3 und Anl. 3 Ziffer 1).

Das falsche oder mißbräuchliche Anzeigen einer Fahrtrichtungsänderung wird untersagt (Abs. 4).

Führern von Omnibussen wird das Abfahren von Haltestellen erleichtert (Abs. 5).

Grundsätzlich sollen Linksabbieger, die sich begegnen, voreinander abbiegen (Abs. 8).

Im Paragraphen 17:

Führer langsamfahrender Fahrzeuge müssen außerhalb von Ortschaften angestaute Fahrzeugkolonnen (Anl. 3 Ziffer 13) vorbeifahren lassen (Abs. 6).

Zwischen mehreren langsamfahrenden Fahrzeugen muß ein ausreichender Abstand eingehalten werden (Abs. 7).

Im Paragraphen 18:

Das Überholen von Schienenfahrzeugen auf der Seite, auf der die Änderung der Fahrtrichtung angezeigt ist, wird untersagt (Abs. 4).

Im Paragraphen 19:

Haltestellen (bisher: Haltestellenbereich) werden jeweils am gekennzeichnet Beginn neu (Anl. 2 Bild 243 oder 244); die Buchst. e). bisherigen kehrsbetriebe bestehen (Anl. 3 dauer werden Ziffer 16).

sind präzisiert worden

- an allen Haltestellen auch KOM - (Abs. 1)
- an gekennzeichneten Haltestellen von Schienenfahrzeugen (Abs. 2).

(Pflichten der Fußgänger val.

Im Paragraphen 20:

Die Höchstgeschwindigkeit Bahnübergängen wird auf 50 km/h festgesetzt (Abb. 2), Je nach den Sichtverhältnissen kann mit Verkehrszeichen (Anl. 2 Bild 218) differenziert eine weitere Beschränkung (in begründeten Fällen auch Heraufsetzung) der Höchstgeschwindigkeit vorgenommen werden.

Die allgemeine Pflicht zum Anhalten für bestimmte Fahrzeuge entfällt.

Anschlußgleise werden grundsätzlich nicht mehr als Bahnübergänge, sondern mit Verkehrszeichen Bild 101 und 417 gekennzeichnet.

Im Paragraphen 21:

Die Inbetriebnahme der Beleuchtungseinrichtungen muß erfolgen, wenn Personen oder Fahrzeuge in etwa 300 m nicht mehr deutlich wahrzunehmen sind (Abs. 1). der Nebel-Das Einschalten schlußleuchten ist nur bei verminderter Sicht unter 50 m zulässig (Abs. 3).

Im Paragraphen 23:

Das Verbot des Haltens und Parkens an Kreuzungen und Einmündungen (bisher: Bereich von Kreuzungen und Einmündungen) wird auf 10 m verkürzt (Abs. 3 Buchst, b und Anl. 3 Ziff, 6 und 19).

Auf den Fahrbahnen aller Fernverkehrsstraßen wird das Parken grundsätzlich untersagt (Abs. 4

Haltestellenschilder Die Pflichten beim Parken auf bleiben als Zeichen der Ver- Parkplätzen mit begrenzter Parkneu (Abs. 7).

Das Halten von Taxi in Haltestellen wird ermöglicht (Abs. 8).

Im Paragraphen 25:

Die Pflichten zur Sicherung abgestellter Fahrzeuge, insbesondere ihre Kennzeichnung mit Warn- und Sicherungseinrichtungen außerhalb von Ortschaften, werden präzisiert (Abs. 1 und 2). Die Voraussetzungen für das Einschalten der Warnblinkeinrichtungen an Fahrzeugen werden geregelt (Abs. 3).

Im Paragraphen 26:

Die allgemeinen Pflichten beim Abschleppen werden präzisiert und die Höchstgeschwindigkeiten beim Abschleppen auf 50 km/h auf Autobahnen 70 km/h - festgesetzt.

Im Paragraphen 28:

Die Bestimmungen über die Mitnahme von Kindern auf und in Kraftfahrzeugen sind wesentlich vereinfacht worden, ohne auf notwendige Sicherheitsvorkehrungen zu verzichten, z. B. Verbot der Mitnahme von Kindern im Alter bis zu 7 Jahren auf Vordersitzen von Kraftwagen (Abs. 2 und 3). Fortsetzung folgt





Die Entwicklung zum Universalbagger

(Der erste Teil des Beitrages erschien in Heft 9/1977, S. 722 ff)

Es gab überall Bestrebungen, nach dem Ottis-Prinzip arbeitende Naßbagger einzusetzen, allerdings erlangten diese nicht die Bedeutung der Trockenbagger. Bekannt wurde Mitte des 19. Jh. die Konstruktion von Osgood aus New York. Hauptkennzeichen war ein um 180° drehbarer Ausleger in Schlitzbauart, der den längsverschiebbaren Löffelstiel aufnahm.

Wichtigste Parameter waren die Ausladung von maximal 18 m, der Löffelinhalt von 0,62 m³ sowie die Antriebsleistung der Dampfmaschine von 14 PS (10,3 kW).

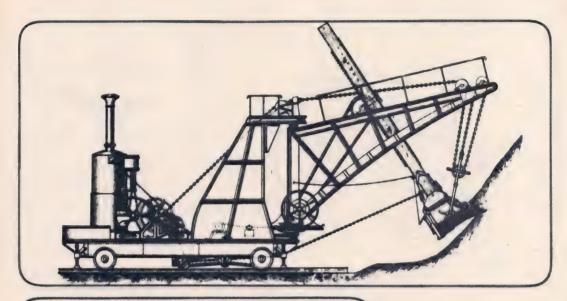
Das Ottis-Patent wurde in Nordamerika und auch in Europa ein durchschlagender technischer und wirtschaftlicher Erfolg. Ab 1875 baute die englische Firma Ruston, Proctor & Co. Hochlöffelbagger nach dem Ottis-Prinzip (Abb. 1). Der Ausleger war auf einem fahrbaren Gestell um 180° schwenkbar. Der Löffel wurde mittels des am vorderen Ende des Auslegers befestigten Flaschenzuges durch das Erdreich gezogen, wobei er gleichzeitig durch den Stiel gestützt wurde. Nach dem Füllen und Heben erfolgte die Drehung des Auslegers durch die um die

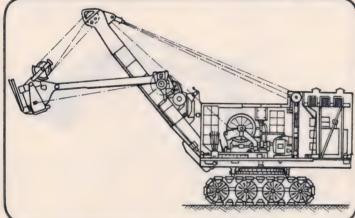
Kettenscheibe laufende Kette, so daß der Löffel über dem Transportmittel durch Öffnen der Bodenklappe entleert werden konnte. Je noch Bodenart und Standort der Maschine konnte die Stiellänge eingestellt werden. Zur Stabilisierung dienten vier Abstützspindeln. Die Dampfmaschine hatte 10 PS (7,36 kW) Antriebsleistung; die durchschnittliche Leistung betrug 50 m³/h bei Einsatz eines 0,6-m³-Löffels. Drei Arbeiter bedienten diesen Bagger.

Die sprunghafte Entwicklung des Baggerbaus wurde vor allem durch den rapiden Aufbau des Eisenbahnnetzes begünstigt. Hauptanteil an der Löffelbaggerentwicklung hatten deshalb die Eisenbahnbagger, die folgende Verbesserungen aufwiesen: Unabhängiger Löffelstielantrieb durch eine auf dem Ausleger separat angebrachte Dampfmaschine (Ottis hinterließ entsprechende Konstruktionszeichnungen!), mögliche Neigung des Auslegers während der Fahrt, Dampfkessel in liegender Anordnung und somit Leistungserhöhung. Diese Bagger hatten einen Löffelinhalt von 1,15 m3... 4,6 m³ und leisteten gemäß überlieferter Maschinentagebücher 200 m³/h...750 m³/h! Die Eigenmasse der Maschinen betrug in der oberen Leistungsklasse schon bis 120 t.

Beim Bau des Panama-Kanals von 1904 bis 1914 wurden etwa 100 Hochlöffelbagger mit Schienenfahrwerk eingesetzt. Um die Jahrhundertwende erschienen in England, Deutschland und Amerika die ersten Bagger mit volldrehbarem Oberwagen und Zwangsantrieb des Löffelstieles. Von 1830 bis 1910 gab es nur den Dampfmotor als Antrieb und das Schienenfahrwerk.

Um 1910 wurden die ersten Bagger mit Elektroantrieb und Energiezuleitung durch Kabel gebaut (Abb. 2). Außerdem wurden als Abfallprodukt der von den imperialistischen Großmächten vor allem beim Panzerbau forcierten Rüstungsindustrie erstmals Bagger mit Kettenbzw. Raupenlaufwerken ausgerüstet und damit unabhängig von der Schienenführung. Mitte der 20er Jahre setzte sich der Dieselmotor als Antriebsaggregat durch, die Reifenfahrwerke folgten später. Gleichzeitig wurde eine Vielzahl von Zusatzausrüstungen wie Tieflöffel, Greifer und Schlepplöffel entwickelt, die den Seilbagger zum





2

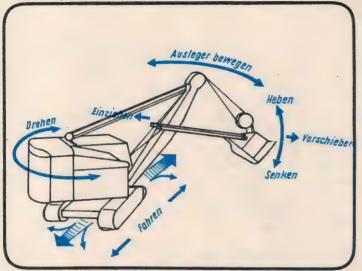
Universalbagger machten. Somit eröffneten sich technologisch vielseitige Einsatzmöglichkeiten. Bestimmende Arbeitsausrüstung blieb aber die historisch geprägte Hochlöffelausrüstung, die Verkörperung der mechanisierten Schaufel. Sie besteht aus Ausleger, einem oder zwei Löffelstielen und dem Löffel. Die Arbeitsfunktionen eines Universal-Seilbaggers zeigt Abb. 3 am Beispiel eines Hochlöffelbaggers.

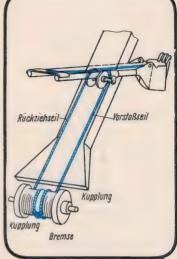
Eine Möglichkeit des Löffelvòrschubes ist in Abb. 4 dargestellt. In den 40er Jahren setzte sich international bei Baggern kleinerer Größenordnung (etwa 0,5 m³ Löffelinhalt) auch der Unterwagen mit Reifenfahrwerk durch. Parallel vollzog sich die Entwicklung weiterer zusätzlicher Arbeitsausrüstungen wie Kran-, Bohr- und Rammausrüstung.

Obwohl der Seillöffelbagger in den unteren und mittleren Leistungsklassen (Grabgefäßinhalt bis etwa 2 m³) fast völlig vom Hydraulikbagger verdrängt wurde, wird der seilmechanische Universalbagger mit Schürfkübel bzw. Schleppschaufelausrüstung bei Meliorationsarbeiten sowie mit Hochlöffel in Steinbrüchen nach wie vor noch wirtschaftlich eingesetzt,

Die zunehmende Mechanisierung im Bauwesen bewirkte in den letzten drei Jahrzehnten eine außerordentliche Entwicklung auf dem Gebiet der Baumaschinen, insbesondere bei den Universalbaggern. Typisches Beispiel ist die Weiterentwicklung des seilmechanischen zum vollhydraulischen Bagger (Abb. 5; Abb. 5a Auswahl von Arbeitswerkzeugen für den Bagger K-406 aus der VR Polen).

Mitte der 50er Jahre wurden erste Versuche mit hydrostatischen Antrieben für Bagger unternommen; nach Überwindung der Anfangsschwierigkeiten konnten sie sich ab Mitte der 60er Jahre entscheidend gegenüber der seilmechanischen Konzeption durchsetzen. Bei Hydraulikbaggern wurden die Bewegungen wie Verstellen des Auslegers, des Grabgefäßes, Drehen des Oberwagens sowie Fahren hydraulisch betätigt (Abb. 6). Dadurch ergeben sich grundsätzlich kürzere Arbeitsgeschwindigkeiten und -spielzeiten. Der Oberwagen ist um

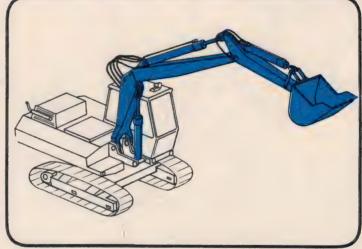


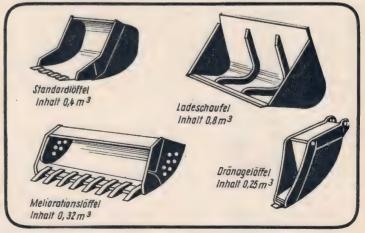


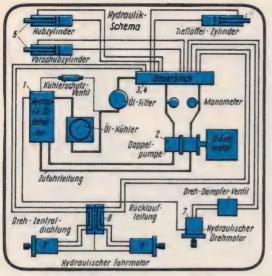
360°, in der Regel endlos, schwenkbar. Ein großer Vorteil ist die zusätzliche Bewegung des Löffels zum Löffelstiel. Die eigentliche Arbeitsbewegung des Grabgefäßes wird meist von drei Hydraulikzylindern ausgeführt: Bewegung des Auslegers, des Löffelstiels und des Löffels.

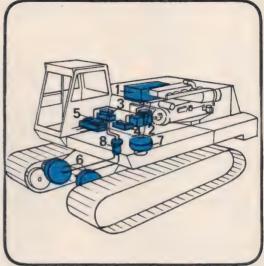
Hauptbaugruppen der Hydraulikanlage sind Pumpen, Wegeventile, Arbeitszylinder und Hydraulikmotore.

Abb. 7 zeigt die Anordnung der Hydraulikelemente ohne die Arbeitszylinder: Olbehälter (1), Doppelreihenpumpe (2), Steuerblock für Fahrwerksmotore (3), Steuerblock für Schwenkmotor (4), Steuerblock für Arbeitszylinder (5), Hydraulikmotore als Fahrwerksmotore (6), Hydraulikmotor als Schwenkmotor (7) und Drehgelenk (8). Man unterscheidet zwischen Niederdruck-(bis 150 bar), Mitteldruck- (bis 300 bar) und Hochdruckanlagen (über 300 bar). Weitestgehend verbreitet sind die beiden ersten Bereiche. Der notwendige Arbeitsdruck wird in der Regel von ein bis drei Hydraulikpumpen erzeugt, die alle durch einen Dieselmotor beaufschlagt werden. Durch die Verwendung von leistungsgeregelten Pumpen kann

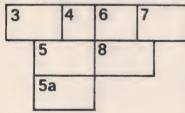












die Fördermenge in Abhängigkeit vom Arbeitsdruck so variiert werden, daß die Motorleistung ständig voll ausgenutzt wird.

Die Leistungsregelung ermöglicht schnelle Arbeitsspiele, hohe Reißkräfte, volle Ausnutzung der installierten Motorleistung,

beliebige Aufteilung der Druckenergie auf einen oder mehrere Verbraucher, Anfahren mit kleiner Geschwindigkeit bei größtem Drehmoment. Die Fördermenge ändert sich infolge des Betriebsdruckes bzw. des zu überwindenden Grabwiderstandes. Die Konstruktionen der Hydraulikbagger sind heute international ausgereift. Sie werden in den Hauptabstufungen 0,25 m³; 0,5 m³; 0,8 m³; 1 m³; 1,5 m³; 2 m³; 2,5 m³... maximal 6 m3 Tieflöffelinhalt hergestellt, Vorteile der Hydraulikbagger:

- stufenlose Regelung der Bewegungsgeschwindigkeiten;
- Übertragung großer Kräfte;
- stoßfreie Bewegungsumkehr;
- einfache Umwandlung der Drehbewegung in eine geradlinige Bewegung;
- feinfühlige Steuerung;
- Untersetzung von Geschwindigkeiten ohne besonderes Getriebe:
- freizügige Anordnung der Baugruppen durch abgelöste Bauweise und leichte Führung der Kraftwege;
- Wegfall von fluchtungsempfindlichen und schwer zu lagernden Wellenleitungen;
- gute ergonomische Bedingungen;
- geringere Konstruktionsmasse und -abmessungen.

Gegenwärtig besteht die Tendenz, bei Baggern über 1 m³ Löffelinhalt die noch bestehenden Vorteile des Seilbaggers hinsichtlich großer Reichweiten, Grabtiefen und Ausschütthöhen durch Anbau eines Gittermastauslegers auch auf Hydraulikbagger zu übertragen, wobei die Arbeitsbewegungen der Grabwerkzeuge über hydraulisch betätigten Seilzug erfolgen.

Ing. Ingo Hänel/ Dr. Ulrich Schmidt

Mit der Technik auf du und du



Die technischen Unteroffiziere

der Nationalen Volksarmee haben die Militärtechnik fest im Griff.

Sie wissen: Für den zuverlässigen militärischen Schutz des Sozialismus und des Friedens müssen moderne Waffen stets einsatzbereit sein.

Umfangreiche Wartungs- und Instandhaltungsarbeiten sind nötig, damit Überschalljagdflugzeuge augenblicklich starten, damit Raketen jederzeit treffsicher ihr Ziel erreichen, damit sich Kampfschiffe auf hoher See bewähren, damit Panzer zügig rollen und Funkstationen einwandfrei arbeiten können.

Wer solche Aufgaben meistert, braucht große Sachkenntnis, reiche Erfahrungen, solides technisches Wissen und Können, kurz: die Qualifikation eines Meisters.

Nähere Auskünfte erteilen die Beauftragten für militärische Nachwuchsgewinnung an den POS und EOS, die Wehrkreiskommandos sowie die Berufsberatungszentren,

Die technischen Unteroffiziere

der Nationalen Volksarmee besitzen sie. Eine umfangreiche militärtechnische Ausbildung und jahrelange praktische Erfahrungen auf ihrem Spezialgebiet machen sie zu gefragten Spezialisten. Zugleich sind sie Kommandeure und damit politische Erzieher und militärische Ausbilder.

Berufsunteroffizier der Nationalen Volksarmee zu sein, das zahlt sich in vielerlei Hinsicht aus. Ihm stehen viele Wege der beruflichen Entwicklung offen, unter anderem zum Fähnrich. Hinzu kommen guter Verdienst und ausreichender Urlaub, die Sorge um Gesundheit und Wohnung. Weitreichende Förderungsmaßnahmen garantieren eine gesicherte Perspektive auch nach dem aktiven Wehrdienst.



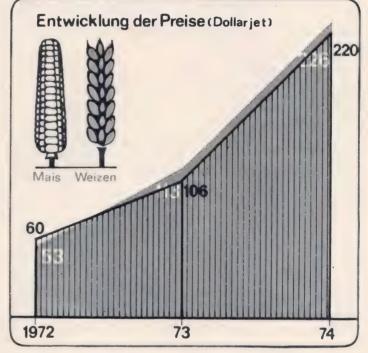
Politik und Hunger



Die Welternährungskonferenz in Rom 1974 proklamierte "Jeder Mann, jede Frau, jedes Kind hat das Recht, frei von Hunger und Unterernährung zu sein, um seine physischen und geistigen Anlagen voll zu entwickeln und erhalten zu können." 400 Millionen Menschen in den Entwicklungsländern hungern. Internationale Kooperationen und internationale uneigennützige Hilfe für die Entwicklungsländer beim Kampf gegen den Hunger sind erforderlich.

Die sozialistischen Länder handeln danach. Zehntausende Menschen aus den Entwicklungsländern wurden in der Sowietunion und den anderen sozialistischen Staaten zu Fachkräften ausgebildet, landwirtschaftliche Maschinen zu günstigen Bedingungen geliefert. Im Rahmen ihrer Möglichkeiten leisteten und leisten die sozialistischen Staaten bei Hungersnöten in den Entwicklungsländern Katastrophenhilfe. Der Sieg über den Hunger in den Entwicklungsländern ist ein humanes Anliegen der Politik der sozialistischen Staaten.

Welche Politik verfolgt in dieser Hinsicht die USA? Darüber gibt ein Bericht der CIA, der auszugsweise durch die "International Herald Tribune" am 18. März 1975 der Öffentlichkeit bekannt wurde, Auskunft. Da heißt es: Die Nahrungsmittelknappheit in der Welt "...könne den Vereinigten Staaten ein Maß an Macht geben, das sie niemals zuvor



hatten - vielleicht eine ökonomische und politische Vorherrschaft, die größer ist als in den Jahren unmittelbar nach dem zweiten Weltkrieg. In schlechten Jahren (Erntejahre) ... würde Washington eine über Leben und Tod entscheidende Macht über das Schicksal von Millionen Bedürftigen erwerben, die Vereinigten Staaten würden einen außerordentlichen politischen und ökonomischen Einfluß gewinnen. Nicht nur die armen Entwicklungsländer, sondern auch die großen Mächte würden mindestens teilweise

von Nahrungsmittelimporten aus den Vereinigten Staaten abhängig sein." Hinzuzufügen bleibt, daß die USA heute an 90 Entwicklungsländer Nahrungsmittel liefern.
Zu welchen Bedingungen? Bangladesh schloß Anfang 1974 Verträge über den Kauf von Weizen mit den USA. Die Käufe sollten mit kurzfristigen Handelskrediten finanziert werden. Der amerikanische Regierungs-



kredit wurde dann aber doch nicht gewährt. Der Grund: Bangladesh hatte Jute nach Kuba verkauft! Das lief den Interessen der Amerikaner, die ein Handelsembargo über Kuba verhängt hatten, entgegen. Die USA benutzten so den Weizen als politische Waffe.

Ein anderes Beispiel: In den grabischen Ländern werden gegenwärtig jährlich 23 Mill. Tonnen Getreide geerntet, der Bedarf jedoch beträgt 31 Mill. Tonnen, Nach Berechnungen grabischer Wissenschaftler werden, wenn es nicht gelingt die Getreideproduktion bis zum Jahre 2000 gewaltig zu steigern, in den grabischen Ländern 40 Millionen Tonnen Getreide fehlen. Der ungedeckte Bedarf in den grabischen Ländern, aber auch die schlechten Ernten durch das ungünstige Klima in den anderen Ländern Anfana der siebzige, Jahre wurde zum Antrieb für die enormen Preissteigerungen bei Getreide auf dem Weltmarkt in den letzten Jahren.

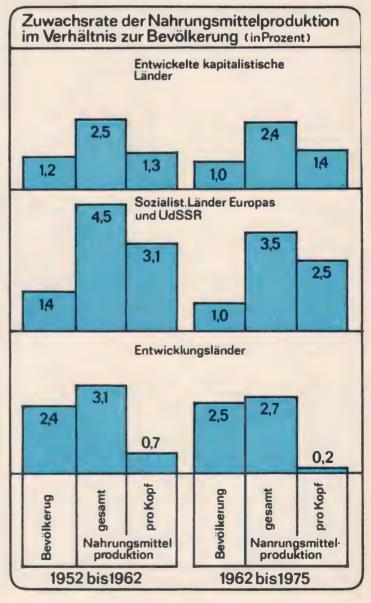
Die USA haben mit 40 Prozent den höchsten Anteil am Weltweizenexport. Es folgt Kanada mit 25 Prozent, In den USA lagern zwischen 30 Mill. bis 40 Mill, Tonnen Weizen, auch Kanada verfügt über immense Lagerbestände. Diese beiden Länder beherrschen auf dem kapitalistischen Weltmarkt den Weizenhandel.

Welche politischen Ziele verfolgen sie damit?

Am 11. November 1974 äußerte der damalige amerikanische Landwirtschaftsminister Butz in einem Interview mit der "Times": Nahrung ist für uns Waffe.

Sie ist jetzt eines der Hauptinstrumente in unserer Verhandlungstaktik.

Wie diese Waffe angewandt werden soll, macht die Erklärung des US-Präsidenten Jimmy Carter deutlich, der den arabischen Ländern eine Liefersperre für Weizen, Reis und Olfrüchte



für den Fall einer nochmaligen drastischen Ölpreiserhöhung durch diese Länder androht.

Die Reaktion in einem dieser Länder beschreibt die "Frankfurter Rundschau" am 9. Februar 1977: Für Saudi-Arabien ist die Angst vor einem Lebensmittelboykott durch Europa und USA mit ein Grund zur Mäßigung bei der jüngsten Ölpreiserhöhung gewesen."

Es gibt Berechnungen, nach denen auch die Einnahmen aus den Ölexporten nicht ausreichen würden, um den immer größer werdenden Getreidebedarf der arabischen Länder – im Jahre 2000 etwa 40 Millionen Tonnen – bezahlen zu können

Bleiben die grabischen Länder auf Jahrzehnte hinaus von Amerikas Getreidelieferungen abhängig? Eindeutig kann festgestellt werden, daß bei entsprechenden sozialökonomischen Veränderungen sich dieser Teil der Erde in absehbarer Zeit selbst ernähren kann. Nach wissenschaftlichen Analysen von Landwirtschaftsexperten könnten allein durch die verstärkte Nutzung der natürlichen Wasserreserven des Nil, Euphrat und Tiaris weite brachliegende Flächen in fruchtbares Ackerland verwandelt werden. Sudan, Syrien und der Irak könnten zu Kornkammern für alle arabischen Länder werden. Wie schnell solche Pläne verwirklicht werden, das eben hängt davon ab. in welchem Maße und wie schnell sich die sozialökonomischen Veränderungen vollziehen.

Die USA allerdings sind am Getreidemangel in aller Welt interessiert. Schon am 6. Juni dieses Jahres nennt die amerikanische Wirtschaftszeitschrift "The Economist" die zu erwartende Ernte eine "ungelegene Fülle"! Sie klagt, daß der Weizenüberschuß um 40 Prozent steigen würde, das,

so heißt es weiter, würde unvermeidlich zu niedrigen Preisen führen, wenn nicht die "unerfreuliche Aussicht auf eine weitere Getreidekatastrophe" in anderen Ländern die Situation noch umkehrt. Zynischer kann man über das Geschäft mit dem Hunger wohl nicht schreiben. Woraus resultiert die Besorgnis? Nach der Weltweizenernte 1975 begannen die Weltmarktpreise für Weizen zu fallen. Der Preisabfall hielt auch 1976 an, denn mit einer Weltweizenernte von 411,2 Millionen Tonnen wurde die aute Ernte von 1975 um 59.1 Mill. Tonnen überboten.

Systematisch wurde in den sozialistischen Ländern die Getreideernte gesteigert. Die Sowjetunion, der größte Weizenproduzent der Welt, brachte 1976 97 Mill. Tonnen von den Feldern. Zum Vergleich: die USA ernteten 58 Mill. Tonnen.

Die sowjetische Rekordernte war von großer politischer Bedeutung. Bekanntlich haben die Sowjetunion und auch andere sozialistische Länder in den letzten Jahren große Getreidekäufe in den USA getätigt. Ein normaler geschäftlicher Vorgang.

Hervorgerufen wurde der Bedarf für Weizenimport in der Sowietunion durch die außerordentliche Dürre und andere ungünstige klimatische Bedingungen während des Planjahrfünfts 1971 bis 1975. Davon ist bekanntlich heute noch keine Landwirtschaft der Welt unabhängig. Von seiten der USA aber gab es Versuche, sich bei den Geschäften gesundzustoßen und politisches Kapital daraus zu schlagen. Dazu erklärte auf dem XXV. Parteitag der KPdSU L. I. Breshnew: "Natürlich konnten wir uns nicht damit abfinden, und wir werden uns nicht damit abfinden. Das ist nicht die Sprache, die man mit der Sowjetmacht sprechen kann.

Ich glaube, das dürfte heute schon klar sein." Es wurde auf dem Parteitaa hervorgehoben, daß die stabile Versorgung des Landes mit Lebensmitteln und Agrarrohstoffen von "grundsätzlicher wirtschaftlicher und politischer Bedeutung" ist. Als wichtigste Aufgabe ist die Steigerung der Getreideproduktion um jährlich 35 Mill, bis 40 Mill, Tonnen vorgesehen. Dafür ist eine beträchtliche Erhöhung der Ausgaben für die Landwirtschaft geplant. Damit wird aber zugleich die Voraussetzung geschaffen, in Zukunft auch das Kräfteverhältnis beim Weltgetreideaufkommen zugunsten des Sozialismus zu beeinflussen. Das ist von weltpolitischer Bedeutung. Die ständia wachsende landwirtschaftliche Produktion der sozialistischen Länder wird in Zukunft auch neue Möglichkeiten der Kooperation und Unterstützung

der Entwicklungsländer eröffnen.

Aufeben 177

Für jede Aufgabe werden, entsprechend ihrem Schwierigkeitsgrad, Punkte vorgegeben. Diese Punktwertung dient als mögliche Grundlage zur Auswertung eines Wettbewerbs in den Schulen bzw. zur Selbstkontrolle.

Aufgabe 1

In ein gleichschenkeliges Dreieck mit der Basislänge c und der Höhe h soll ein Rechteck so einbeschrieben werden, daß seine vier Ecken auf den Dreieckseiten liegen. Eine der vier Rechteckseiten soll dabei auf die Basis c des gleichschenkligen Dreiecks gelegt werden. Wie muß man die Rechteckseiten a und b wählen, damit das einbeschriebene Rechteck maximalen Flächeninhalt bekommt?

Aufgabe 2

Ein Fadenpendel hat eine Schwingungsdauer von $T_o=2\,s$ bei einer Temperatur von 0 °C. Der Pendelfaden ist ein dünner Stahldraht. Wie verändert sich die Schwingungsdauer, wenn die Außentemperatur auf 40 °C ansteigt?

(Der Winkel zwischen den maximalen Auslenkungen des Fadenpendels beträgt nicht mehr als 5°.)

3 Punkte

Aufgabe 3

Man zeige, daß die Summe zweier Primzahlzwillinge p_1+p_2 stets durch 12 teilbar ist, sofern $p_1>3$ und $p_1< p_2$ gilt.

Primzahlzwillinge bedeutet:

 p_1 und p_2 sind Primzahlen, die der Bedingung $p_2 = p_1 + 2$ genügen. 2 Punkte

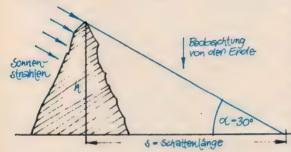
Aufgabe 4

Auf einer Geraden befinden sich n Mittelpunkte von Kreisen mit gleichen Radien. In wieviel verschiedene Flächenstücke wird eine Ebene durch die Überlagerung der Kreise maximal zerlegt, wenn die äußere unendlich große Fläche mitgezählt werden soll? Die Gerade, auf der sich die Mittelpunkte befinden, soll nur gedacht werden und nicht zur Teilung der Ebene beitragen.

Beispiel: 3 Kreise zerlegen die Ebene maximal in 8 Flächenstücke. 4 Punkte



Aufgabe 1



Aus der Skizze geht folgender Ansatz hervor:

tan
$$30^{\circ} = \frac{h}{s}$$
 daraus folgt:

$$h = s \cdot tan 30^{\circ}$$

 $h = 8000 m \cdot 0,5774$

Die Höhe des Gebirges beträgt somit etwa 4620 m.

Aufaabe 2

Man verändert den Ausdruck wie folgt:

$$2 \cdot \lg 150 + \lg 60 - \lg 2,25 - \lg \frac{3}{5}$$

$$= 2 \cdot \lg 150 + \lg 60 - \lg 1,5^2 - \lg 0,6$$

$$= 2 \cdot \lg 150 - \lg 1,5^2 + \lg 60 - \lg 0,6$$

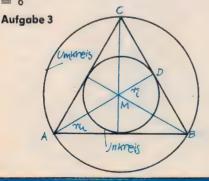
$$= 2 \cdot \lg 150 - 2 \cdot \lg 1.5 + \lg 60 - \lg 0.6$$

$$= 2 \cdot \lg \frac{150}{1.5} + \lg \frac{60}{0.6}$$

$$= 2 \cdot \lg 100 + \lg 100$$

$$= 3 \cdot lg 100$$

= 6



In einem gleichseitigen Dreieck fallen die Mittelpunkte des Inkreises und des Umkreises stets zusammen, da in jedem gleichseitigen Dreieck die Höhen, Mittelsenkrechten, Winkelhalbierenden und Seitenhalbierenden der entsprechenden Seiten zusammenfallen.

Somit verhalten sich die Radien der beiden Kreise wie 2:1.

$$r_0: r_1 = \overline{MA}: \overline{MD} = 2:1$$

(Die drei Seitenhalbierenden schneiden einander im Verhältnis 2:1 vom Eckpunkt aus).

Der Inkreisradius ist demzufolge halb so groß wie der Umkreisradius.

Aus der Flächenformel für den Kreis $A = \pi \cdot r^2$ folgt somit, daß sich die Flächeninhalte von Inund Umkreis wie 1: 4 verhalten.

Aufgabe 4

Trivialerweise ist die folgende Ungleichung für alle reellen Zahlen x, y und z erfüllt.

$$(x - y)^2 + (x - z)^2 + (y - z)^2 \ge 0$$

Durch ausmultiplizieren erhält man:

$$2x^2 + 2y^2 + 2z^2 - 2xy - 2yz - 2xz \ge 0$$

und daraus die Behauptung:

$$x^2 + y^2 + z^2 \ge xy + yz + xz$$



JUGEND-TECHNIK

Aus dem Inhalt

Heft 12 · Dezember 1977



■Formel I - Sport, Geschäft oder Spiel mit dem Leben?

Immer wieder ziehen Formel-I-Weltmeisterschaftsläufe Hunderttausende von Besuchern in ihren Bann, immer wieder auch kommt es zu Karambolagen und Unfällen auf den Rennpisten. Brennende Rennwagen sind keine Seltenheit. Nicht zuletzt dieser ständige Ludergeruch der Gefahr lockt die Zuschauermassen an. Mit Sport haben die Formel-I-Rennen nur noch wenig gemeinsam.



Das Panoramamuseum

in Wolgograd, zur Zeit noch im Bau, wird eine beeindruckende Vorstellung von den Heldentaten sowjetischer Soldaten bei der Verteidigung von Stalingrad vermitteln.

Fotos: Becker; Archiv; Uhlenhut

◆LOIPE '78

betrachtet den Volksport Rodeln, vermittelt Pflegetips, informiert über Rennrodel-Weiterentwicklungen und Zubehör sowie über das Handelsangebot von Rodelschlitten.



JUGEND-TECHNIK

Schienenfahrzeuge, Verkehrswesen

R. Becker

Militärtechnik

P. Krämer

Eisenbahnausstellung

Jugend und Technik, 25 (1977) 11, S. 895 . . . 899

Firmen aus 18 Ländern und Westberlin gaben sich in Stscherbinka bei Moskau ein Stelldichein. Sie stellten ihre neuesten Entwicklungen auf dem Gebiet des Eisenbahnwesens vor. Im Mittelpunkt des Interesses stand u. a. ein neuer elektrischer Hochgeschwindigkeltstriebzug für 200 km/h aus der Sowjetunion. Der Autor berichtet darüber und stellt weitere Exponate vor.

Neutronenwaffen

JUGEND+TECHNIK

Jugend und Technik, 25 (1977) 11, S. 935 . . . 944

Die Neutronenbombe ist eine qualitativ neue Massenvernichtungswaffe mit besonders schrecklicher Wirkung. Deshalb ist es außerordentlich wichtig, ihr Verbot schon vor der Aufnahme der Produktion durchzusetzen.

JUGEND + TECHNIK

Energie

H.-J. Finke

Kohle, Erdöl, Erdgas in der UdSSR

Jugend und Technik, 25 (1977) 11, S. 900 . . . 904

Die Sowjetunion deckt ihren Energiebedarf ausschließlich aus eigenen Rohstoffen. Reiche Vorkommen an Energieträgern und eine kluge Energiepolitik ermöglichen es ihr, die Förderung von fossilen Brennstoffen krisenfrei und kontinuierlich zu steigern. JUGEND-TECHNIK

Nachrichtentechnik

H, Kleiner

1920 Gespräche auf einem Draht

Jugend und Technik, 25 (1977) 11, S. 945 . . . 949

Die moderne Trägerfrequenztechnik gestattet es der Nachrichtentechnik heute, 1920 Ferngespräche über nur eine Leitung zu übertragen. In seinem Beitrag erläutert der Autor die Arbeitsweise des Verfahrens. Weitere Bemerkungen zur Gerätetechnik und ein Ausblick in die nahe Zukunft runden das Thema ab.

JUGEND-TECHNIK

Geschichte/ Maschinenbau

Luftfahrt/Raumfahrt

J. Stelnhoff

Otto von Guericke

Jugend und Technik, 25 (1977) 11, S. 910 . . . 914

Vor 375 Jahren wurde Otto von Guericke geboren. Seine Forschungen zu den Eigenschaften des Vakuums spielten eine große Rolle bei der Erfindung der ersten Wärmekraftmaschinen. JUGEND-TECHNIK

Probleme der Wissenschaft

D. Pätzold

Natur und Gesellschaftswissenschaftler

Jugend und Technik, 25 (1977) 11, S, 952 . . . 956

Widerlegt wird die von vielen bürgerlichen Naturwissenschaftlern vertretene Auffassung, daß auf Grund Ihrer gewohnt "objektiven" Problembetrachtung Naturwissenschaftler besser als Gesellschaftswissenschaftler zur Leitung und Lenkung gesamtgesellschaftlicher Prozesse prädestiniert wären. Ausgehend vom marxistischen Standpunkt wird die fruchtbare Wechselwirkung zwischen Natur- und Gesellschaftswissenschaften gezeigt und belegt.

<u> Jugend + Technik</u>

H, Hoffmann

Le Bourget 1977

Jugend und Technik, 25 (1977) 11, 5, 929 . . . 934

Der 32. Internationale Aerosalon fand in Paris Le Bourget statt. Über 200 Flugzeuge und Hubschrauber sowie Raumflugkörper, Flug- und Raumfahrtausrüstungen und militärisches Gerät waren ausgestellt. Der Autor berichtet über interessante Neu- und Weiterentwicklungen der Luft- und Raumfahrt.

JUGEND-TECHNIK

Bauwesen Entwicklung der Produktivkräfte

1. Hänel/U. Schmidt

Bagger - Die Entwicklung zum Universalbagger

Jugend und Technik, 25 (1977) 11, S. 964 . . . 967

Der Ottis-Bagger wor der Beginn der nunmehr sprunghaften Entwicklung des Baggerbaus, die u.a. durch den beschleunigten Ausbau des. Elsenbahnnetzes begünstigt wurde. Zunehmende Beweglichkeit der fahrenden, führenden und arbeitenden Baggerbauteile, Einsatz von Elektroantrieb und Dieselmotor sowie Ketten- und Raupenlaufwerken, dazu eine Vielzahl von Zusatzausrüstungen bestimmten die Weiterentwicklung des Seilbaggers zum vielseitig einsetzbaren und leistungsstarken Universalbagger.

JUGEND-TECHNIK

военная техника

Р. Беккер

Нейтронное оружиа

«Югенд унд техник» 25(1977)11, с. 935... 944 (нем) Нейтронная бомба — это качественно новое оружие массового уничтожения с особенно ужасными последствиями. Поэтому очень важно добиться её запрещения уже до начала производства этой бомбы.

JUGEND+TECHNIK

рельсовый транспорт транспортное дело

П. Крэмер

Железнодорожная выставка

«Югенд унд техник» 25(1977)11, с. 895... 899 (нем) Фирмы из 18 стран и Западного Берлина участвовали в выставке рельсового транспорта, состоявшейся на ст. Щербинка под Москвой. В центре внимания посетителей, в частности, находился новый поезд из СССР. развивающий рейсовую скорость 200 км/ч. Статья содержит информацию и о других экспонатах выставки.

энергия

JUGENO + TECHNIK

техника связи

Х. Клейнер

1920 разговоров по одному проводу

«Югенд унд техник» 25(1977)11, с. 945... 949 (нем) Современная техника высокочастотной связи позволяет передавать по одному проводу 1920 разговоров. В статье объясняется принцип этого метода и описываются перспективы будущего для техники связи.

JUGEND-TECHNIK

Х-Й Финке

Уголь, нефть, газ в СССР

«Югенд унд техник» 25(1977)11, с. 900 ... 904 (нем) СССР удовлетворяет свои потребности в энергии исключительно собственными ресурсами сырья. Богатые месторождения энергоносителей в сочетании с продуманной хозяйственной политикой позволяют непрерывно повыщать добычу полезных ископаемых.

JUGEND-TECHNIK

проблемы науки

Д. Пэтцолд

Природа и ученый-общественник

«Югенд унд техник» 25(1977)11, с.952...953 (нем) Многие буржуазные ученые утверждают, что естествознание вследствие его связи с изучением конкретных явлений природы является более объективной по сравнению с общественными науками, изучающими закономерности в обществе на уровне большего абстрагирования. Дается марксистская критика этой «теории».

JUGEND-TECHNIK

история машиностроение

Й. Штейнхофф

Отто фон Герикке

«Югенд унд техник» 25(1977)11, с. 910... 914 (нем) 375 лет тому назад родился Отто фон Герикке. Его работы в области вакуума сыграли большую роль в изобретении первых тепловых двигателей.

строительство развитие производительных сил

И. Хэнел У. Шмилт

Экскаватор — развитие до универсального экскаватора

«Югенд унд техник» 25(1977)11, с. 964... 967 (нем) В статье дается обзор развития экскаватора — от первых машин «Оттис» до современных универсальных экскаваторов. Ускорению разработки этой рабочей машины благоприятствовало, в частности, ускоренное развитие железнодорожного строительства, где экскаваторы хорошо показали себя как строительные машины.

JUGEND-TECHNIK

авиания космические полеты

Х. Хоффманн

Бурже-1977

«Югенд унд техник» 25(1977)11, с. 929... 934 (нем) Во Франции была проведена 32-я авиационная выставка в Бурже под Парижем. Автор рассказывает об интересных новинках авиации и освоения космоса, представленных на выставке более чем 200 экспонатами.

ein ibten Kleine Typensammlung

Raumflugkörper

Serie F

Jugend und Technik, H. 11/77

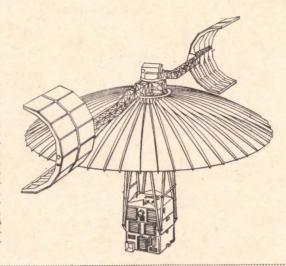
ATS - 6

Es handelte sich hier um einen technologischen Nachrichtenversuchssatelliten, den die USA am 30. Mai 1974 mit einer Trägerrakete vom Typ Titan 3C von Cape Canaveral aus starteten. Seine Gesamtmasse beim Start betrug 1402 kg. Er gelangte in eine Synchron-Bahn und war mit einer entfaltbaren Parabolantenne ausgerüstet. Stationiert wurde er erst bei 94 Grad W und später bei 35 Grad O. In der letzten Position diente er auch der Übertragung von Bildungsfernsehversuchssendungen nach Indien. Mit ihm erfolgte ferner die Erprobung neuer technischer Systeme, der Entfaltungsantenne, dem 4/6 GHz Transponder und einem neu-Dreiachsenstabilisierungsartigen system.

Einige technische Daten:

Herstellerland: USA Körperdurchmesser: 16,0 m Körperhöhe: 8,51 m Masse (in der Bahn): 1326,0 kg

Bahnneigung: 0,0° Umlaufzeit: 1436,0 min Perigäum: 35 770 km Apogäum: 35 800 km



Kleine Typensammlung

Luftkissenfahrzeuge

/h

Serie G

Jugend und Technik, H. 11/77

Gorkovchanin

Dieses Luftkissenfahrzeug wird in der Sowjetunion gebaut. Es besitzt feste, ins Wasser reichende Seitenwände. Der Antriebspropeller und das Ruderblatt arbeiten im Wasser. Viele dieser Fahrzeuge befinden sich bereits im Einsatz und haben sich bewährt. Sie fahren als Was-serbusse (48 Plätze) und sind besonders geeignet für die Fahrt auf flachen Nebenflüssen (Wassertiefe mindestens 0,5 m). Da solche Flüsse in der Regel sehr kurvenreich verlaufen, fährt das Fahrzeug mit der relativ geringen Geschwindigkeit von 30 km/h bis 35 km/h. Das Fahrzeug zeichnet sich durch sehr gute Manövriereigenschaften sowohl in der Voraus- als auch in der Rückwärtsfahrt aus.

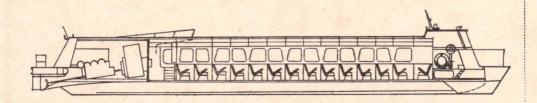
Der Antrieb erfolgt durch einen Dieselmotor mit einer Leistung von 265 PS (195 kW), der im hinteren Teil des Fahrzeuges untergebracht ist. Der Motor treibt gleichzeitig das Gebläse zur Erzeugung des Luftpolsters und den Propeller für den Vortrieb an.

Einige technische Daten:

Herstellerland: Sowjetunion

Länge: 22,30 m Breite: 4,05 m Höhe: 3,30 m

Gesamtmasse: 14,3 t Geschwindigkeit: 35 km/h



Kleine Typensammlung

Schiffahrt

Serie A

Selle M

Jugend und Technik, H. 11/77

Fahrgastschiff "Normandie"

Im Januar 1931 wurde dieser Luxus-Liner auf einer französischen Werft für die Reederei Generale Transatlantique auf Kiel gelegt. Es sollte zu seiner Zeit das größte und schnellste Schiff der Welt werden. Bereits im Oktober 1932 lief der Riese vom Stapel und ging im Mai 1935 auf Probefahrt.

Der Schiffskörper des gewaltigen

und schönen Schiffes wurde nach dem Querspantensystem gebaut und war voll genietet.

Die "Normandie" wurde nach den Vorschriften und unter Aufsicht der französischen Klassifikationsgesellschaft "Bureau Veritas" gebaut und besaß deren höchste Klasse.

Nach mehreren Versuchen erreicht die "Normandie" im Jahre 1937 bei der Atlantiküberquerung auf Ostkurs in 3 Tagen, 22 Stunden und 7 Minuten (31,2 sm/h) ihr Ziel und damit das begehrte "Blaue Band". Es war das erste Passagierschiff der Welt, welches bei der Atlantik-überquerung eine Durchschnittsgeschwindigkeit von über 30 sm/h erreichte.

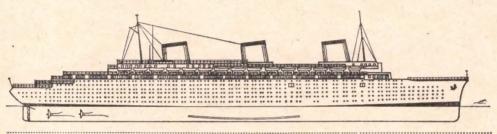
Das Hervorhebende auf diesem

Schiff war, daß es besonders feuersicher gebaut wurde. 1075 automatische Brandmelder und ein Bordkommando von 46 Mann übten eine ständige Brandwache auf dem Schiff aus.

Einige technische Daten:

Herstellerland: Frankreich Länge über alles: 314,00 m Breite: 36,00 m Tiefgang: 12,00 m Vermessung: 83 250 BRT Anzahl der Decks: 13 Leistung der Dampfturbinen: 190 000 PS

Anzahl der Schrauben: 4 Marschgeschwindigkeit: 29 sm/h Besatzung: 1345 Mann Fahrgäste: 1975 Personen



Kleine Typensammlung

Kraftwagen

Serie B

Jugend und Technik, H. 11/77

Alfetta GT 1.8 Coupé

Technisch basiert das GT-Coupé auf der Konstruktion der Alfettalimousine mit vornliegendem Motor und vor der DE-DION-Hinterachse angeflanschtem Fünfganggetriebe. Ein günstiger Luftwiderstandsbeiwert verleiht dem Fahrzeug in Verbindung mit einem Hochleistungsmotor brillante Fahreigenschaften. Bei einem Hubraum von 1779 cm³ beträgt die Motorleistung 118 PS (86,8 kW).

Einige technische Daten:

Herstellerland: Italien
Motor: Vierzylinder-Viertakt-Otto

Kühlung: Kühlstoff im geschl. System

Hubraum: 1779 cm³

Leistung: 118 PS bei 5300 U/min

(86,8 kW)

Verdichtung: 9,5:1

Kupplung: Einscheiben-Trocken Getriebe: Fünfgang

Länge: 4190 mm Breite: 1660 mm Höhe: 1330 mm Radstand: 2400 mm

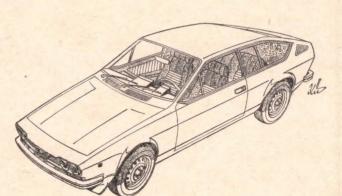
Spurweite v./h.: 1360 mm/1358 mm

Leermasse: 1050 kg

Höchstgeschwindigkeit: 185 km/h

Kraftstoffnormverbrauch:

13 1/100 km



Klein

Raumfl

Jugend

ATS -

Es hand

technolo suchssati 30, Mai vom Typ veral au masse I Er gelar und wo Parabole tioniert W und der letz der Übe sehversu Mit ihm bung n der En GHz Tre artigen system.

Klein

Luftkiss fahrzeu Jugend

Gorko

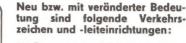
(204) Lizenz 224











- 113 Einengung der Fahrbahn einseitig
- 114 Gegenverkehr
- 116 Splitt, Schotter
- 117 Steinschlag
- 118 Fußgängerüberweg
- 121 Tiere
- 123 Radfahrer
- 124 Straßenbahn 206 Fahrverbot für Lastkraftwagen
- 207 Fahrverbot für Traktoren
- 208 Fahrverbot für Kraftfahrzeuge mit mehrachsigen Anhängerfahrzeugen
- 217 vorgeschriebener Mindestabstand für Kraftfahrzeuge
- 220 Verbot, mit Fahrzeugen über 3,5 t zulässige Gesamtmasse, mehrspurige Kraftfahrzeuge zu überholen
- 224 Halteverbot
- 225 Parkverbot
- 226 Halt Vorfahrt gewähren
- 229 Wartepflicht bei Gegenverkehr
- 237 Einbahnstraße
- 238 Einbahnstraße
- 240 Verringerung der Zahl der Fahrspuren
- 241 Vergrößerung der Zahl der Fahrspuren
- 242 Beginn einer Fahrspur für langsamfahrende Fahrzeuge
- 302 Ende der Hauptstraße
- 303 Europastraße
- 322 Gegenverkehr hat Wartepflicht
- 323 Sackgasse
- 327 Pannenhilfe
- 403 Anfang
- 422 gültig bei Nässe
- 501 doppelte Sperrlinie, darf weder be- noch überfahren werden
- 502 Sperrlinie, darf nur überfahren werden, wenn
- a) Grundstücke infolge der Ausmaße von Fahrzeugen nicht anders erreicht oder verlassen werden können;
- b) die Sperrlinie als Fahrbahnrandmarkierung verwendet wird
- 505 Vorankündigungspfeile, weisen auf einen notwendigen Wechsel der Fahrspur hin
- 517 Vorschriftszeichen auf Verkehrsflächen, verbieten das Halten bzw. Parken auf den markierten Flächen
- 518 durchgehende gelbe Linie am Fahrbahnrand, verbietet das Halten
- 519 unterbrochene gelbe Linie am Fahrbahnrand, verbietet das Parken
- 520 gelbe Zickzacklinie, verbietet das Parken auf der markierten Fläche



240

501

517

















505



519

520

INDEX 32107